



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMPTE RENDU INTEGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

COMMISSIE VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN,
DE ALGEMENE ZAKEN EN HET OPENBAAR AMBT

COMMISSION DE L'INTERIEUR, DES AFFAIRES
GENERALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

Woensdag

09-12-2015

Namiddag

Mercredi

09-12-2015

Après-midi

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
PP	Parti Populaire

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)
CRABV	Beknopt Verslag (witte kaft)	CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture blanche)
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toezpraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
	(witte kaft)		(couverture blanche)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.dekamer.be e-mail : publicaties@dekamer.be	Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.lachambre.be e-mail : publications@lachambre.be
--	--

INHOUD

- Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "een arrest van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens" (nr. 6625) 1
- Sprekers: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de aansluiting van privécamera's op het provinciaal netwerk" (nr. 6630) 2
- Sprekers: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "Marokkaanse politieagenten in België" (nr. 6718) 3
- Sprekers: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Samengevoegde vragen van 6
- mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het toegenomen aantal diefstallen in ziekenhuizen" (nr. 6719) 6
- mevrouw Kattrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de toename van het aantal misdrijven in ziekenhuizen" (nr. 6945) 6
- Sprekers: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Vraag van de heer Philippe Pivin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de hervorming van het decreet van de Franse Gemeenschap inzake hulpverlening aan de jeugd en de gevolgen ervan voor de politiediensten" (nr. 6739) 8
- Sprekers: Philippe Pivin, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Vraag van de heer Koen Metsu aan de vice-

SOMMAIRE

- Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "un arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme" (n° 6625) 1
- Orateurs: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le raccordement de caméras de surveillance privées au réseau provincial" (n° 6630) 2
- Orateurs: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'arrivée de policiers marocains en Belgique" (n° 6718) 3
- Orateurs: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Questions jointes de 6
- Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'augmentation des vols dans les hôpitaux" (n° 6719) 6
- Mme Kattrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'augmentation du nombre de délits dans les hôpitaux" (n° 6945) 6
- Orateurs: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Question de M. Philippe Pivin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réforme du décret de la Fédération Wallonie-Bruxelles relatif à l'aide à la jeunesse et son impact sur les services de police" (n° 6739) 8
- Orateurs: Philippe Pivin, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Question de M. Koen Metsu au vice-premier

eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het vertrek van vrouwen die zich willen aansluiten bij terreurorganisaties in Syrië en Irak" (nr. 6743)

Sprekers: **Koen Metsu, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le départ de femmes vers la Syrie et l'Irak pour y rejoindre des organisations terroristes" (n° 6743)

Orateurs: **Koen Metsu, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de strijd tegen propaganda en het uitwerken van een antipropagandastrategie" (nr. 6748)

Sprekers: **Vanessa Matz, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la lutte contre la propagande et la mise en place d'une stratégie de contre-propagande" (n° 6748)

Orateurs: **Vanessa Matz, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de onbetaalde facturen voor het inzetten van militairen op straat" (nr. 6749)

Sprekers: **Vanessa Matz, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les factures impayées pour les militaires déployés dans les rues" (n° 6749)

Orateurs: **Vanessa Matz, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van de heer Koen Metsu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de wet houdende diverse bepalingen" (nr. 6755)

Sprekers: **Koen Metsu, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Question de M. Koen Metsu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la loi portant des dispositions diverses" (n° 6755)

Orateurs: **Koen Metsu, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van de heer Brecht Vermeulen aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het alcohol- en drugsbeleid in voetbalstadions" (nr. 6793)

Sprekers: **Brecht Vermeulen, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Question de M. Brecht Vermeulen au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la politique en matière d'alcool et de drogues dans les stades de football" (n° 6793)

Orateurs: **Brecht Vermeulen, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de analyse van het OCAD, de federale politie en het Crisiscentrum" (nr. 6587)

Sprekers: **Alain Top, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'analyse de l'OCAM, de la police fédérale et du Centre de Crise" (n° 6587)

Orateurs: **Alain Top, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en

Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé

Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de grenscontroles in België" (nr. 6588)		de la Régie des Bâtiments, sur "les contrôles frontaliers en Belgique" (n° 6588)	
<i>Sprekers:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de gewapende inspectie van de Antwerpse politie in een kinderdagverblijf" (nr. 6837)	24	Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les inspections armées de la police anversoise dans une crèche" (n° 6837)	24
<i>Sprekers:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Vraag van de heer Franky Demon aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "extra politiesteun naar aanleiding van bijkomende noodopvangcentra" (nr. 7019)	27	Question de M. Franky Demon au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le renforcement du soutien policier pour gérer les problèmes liés aux nouveaux centres d'accueil d'urgence" (n° 7019)	27
<i>Sprekers:</i> Franky Demon, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Franky Demon, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Vraag van mevrouw Caroline Cassart-Mailleux aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de opleidingen bij de politie" (nr. 6088)	29	Question de Mme Caroline Cassart-Mailleux au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les formations au sein de la police" (n° 6088)	29
<i>Sprekers:</i> Caroline Cassart-Mailleux, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Caroline Cassart-Mailleux, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de situatie van de hulpverleningszone Dinaphi" (nr. 6989)	31	Question de M. Georges Gilkinet au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la situation de la zone de secours Dinaphi" (n° 6989)	31
<i>Sprekers:</i> Georges Gilkinet, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Georges Gilkinet, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het gebruik van geweld door de Antwerpse politie op minderjarigen" (nr. 7312)	35	Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le recours à la force à l'égard de mineurs par la police d'Anvers" (n° 7312)	35
<i>Sprekers:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen		<i>Orateurs:</i> Alain Top, Jan Jambon , vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments	
Samengevoegde vragen van - mevrouw Veerle Heeren aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en	37 37	Questions jointes de - Mme Veerle Heeren au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de	37 37

- Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de mogelijke protocolakkoorden tussen de gemeenten belast met de opvang van asielzoekers en de politiediensten" (nr. 7558)
- 37 - mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de kadernota inzake integrale veiligheid en het Nationaal Veiligheidsplan" (nr. 7138)
- Sprekers: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- la Régie des Bâtiments, sur "les éventuels protocoles d'accord passés entre les communes chargées de l'accueil de demandeurs d'asile et les services de police" (n° 7558)
- 37 - Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la note-cadre de sécurité intégrale et le Plan national de sécurité" (n° 7138)
- Orateurs: Sabien Lahaye-Battheu, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de hervorming van de civiele bescherming" (nr. 7098)
- 39
- Sprekers: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réforme de la protection civile" (n° 7098)
- Orateurs: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de verdeling van het budget van 1 miljoen euro in het kader van een impulsbeleid met het oog op de beheersing van gewelddadige radicalisering" (nr. 7104)
- 42
- Sprekers: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la répartition du budget d'un million d'euros dans le cadre de la politique d'impulsion en vue de maîtriser la radicalisation violente" (n° 7104)
- Orateurs: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de evaluatie van de campagne 'Verkrachting. Doorbreek de stilte' en de aanbeveling van het Brusselse steuncentrum over de sensibilisering en opleiding van politieagenten" (nr. 7157)
- 43
- Sprekers: Fabienne Winckel, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de Mme Fabienne Winckel au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'évaluation de la campagne 'Viol. Brisez le silence' et la recommandation du Centre d'Appui Bruxellois sur la sensibilisation et la formation des policiers" (n° 7157)
- Orateurs: Fabienne Winckel, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de 'foreign fighters'" (nr. 7298)
- 46
- Sprekers: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les 'foreign fighters'" (n° 7298)
- Orateurs: Vanessa Matz, Jan Jambon*, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bevoegdheid van steden en
- 46
- Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le pouvoir des villes et communes d'imposer des astreintes"

- gemeenten om dwangsommen op te leggen" (nr. 7317)
Sprekers: Alain Top, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- (n° 7317)
Orateurs: Alain Top, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "onrechtmatig gebruik van de parkeerkaart van een persoon met een handicap" (nr. 7325) 48
Sprekers: Fabienne Winckel, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de Mme Fabienne Winckel au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'usage frauduleux de la carte de stationnement appartenant à une personne handicapée" (n° 7325) 48
Orateurs: Fabienne Winckel, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Laurent Devin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het onderhoud van de servers van de politiezones" (nr. 7335) 49
Sprekers: Laurent Devin, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de M. Laurent Devin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la maintenance des serveurs informatiques des zones de police" (n° 7335) 49
Orateurs: Laurent Devin, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Laurent Devin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de vergadering op ministerieel niveau in Parijs na de aanslag op de Thalys" (nr. 7337) 52
Sprekers: Laurent Devin, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de M. Laurent Devin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réunion des ministres à Paris à la suite de l'attaque dans le Thalys" (n° 7337) 52
Orateurs: Laurent Devin, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer David Clarinval aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de ziekteverloven bij de politie" (nr. 7372) 54
Sprekers: David Clarinval, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de M. David Clarinval au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les congés maladie des policiers" (n° 7372) 54
Orateurs: David Clarinval, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer David Clarinval aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het verkeersveiligheidsfonds" (nr. 7383) 56
Sprekers: David Clarinval, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- Question de M. David Clarinval au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le Fonds de la sécurité routière" (n° 7383) 56
Orateurs: David Clarinval, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de inschrijving en de
- Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la domiciliation et la radiation de la population" 58

- uitschrijving van inwoners" (nr. 7520)
Sprekers: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
- (n° 7520)
Orateurs: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het uitoefenen van gezamenlijke bevoegdheden in het kader van de oproepnummers 1733 en 112" (nr. 7572) 60
 Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'exercice des compétences conjointes dans le cadre des numéros d'appel 1733 et 112" (n° 7572) 60
Sprekers: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Orateurs: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de nieuwe organisatie van de politiezones" (nr. 7585) 61
 Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la nouvelle organisation des zones de police" (n° 7585) 61
Sprekers: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Orateurs: Benoît Piedboeuf, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de communicatie rond geseinde personen" (nr. 7620) 63
 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la communication relative aux personnes signalées" (n° 7620) 63
Sprekers: Alain Top, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Orateurs: Alain Top, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bereikbaarheid van alarmcentrales langs de taalgrens" (nr. 7624) 65
 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'accessibilité des centres d'appel d'urgence le long de la frontière linguistique" (n° 7624) 65
Sprekers: Alain Top, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Orateurs: Alain Top, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Samengevoegde vragen van 67
 - de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bewapening van politieagenten" (nr. 7636) 67
 - mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het dragen van een wapen door de politieagenten" (nr. 7837) 67
 Questions jointes de 67
 - M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'armement des agents de police" (n° 7636) 67
 - Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le port d'arme pour les agents de police" (n° 7837) 67
Sprekers: Alain Top, Vanessa Matz, Jan Jambon, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Orateurs: Alain Top, Vanessa Matz, Jan Jambon, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
- Vraag van mevrouw Kattrin Jadin aan de vice- 71
 Question de Mme Kattrin Jadin au vice-premier 71

eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de controles aan de Belgisch-Duitse grens" (nr. 7747)

Sprekers: **Katrin Jadin, Jan Jambon**, vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les contrôles à la frontière belgo-allemande" (n° 7747)

Orateurs: **Katrin Jadin, Jan Jambon**, vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

COMMISSIE VOOR DE
BINNENLANDSE ZAKEN, DE
ALGEMENE ZAKEN EN HET
OPENBAAR AMBT

COMMISSION DE L'INTÉRIEUR,
DES AFFAIRES GÉNÉRALES ET
DE LA FONCTION PUBLIQUE

van

du

WOENSDAG 9 DECEMBER 2015

MERCREDI 9 DÉCEMBRE 2015

Namiddag

Après-midi

De vergadering wordt geopend om 14.05 uur en voorgezeten door de heer Brecht Vermeulen.
La séance est ouverte à 14.05 heures et présidée par M. Brecht Vermeulen.

De **voorzitter**: Vraag nr. 6585 van de heer Nollet wordt uitgesteld.

Le **président**: La question n° 6585 de M. Nollet est reportée.

01 Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "een arrest van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens" (nr. 6625)

01 Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "un arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme" (n° 6625)

01.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, ik stel deze vraag als gevolg van een bezoek aan het Europees Hof, met leden van de Raad van Europa. De vraag werd al een tijd geleden ingediend, namelijk op het ogenblik dat het arrest in de zaak-Bouyid, dat dateert van eind september laatsleden, in de actualiteit was. Dat arrest betreft twee Belgische broers die door het Hof in het gelijk werden gesteld wegens de schending van artikel 3 van het Verdrag tot Bescherming van de Rechten van de Mens.

01.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Deux frères belges ont obtenu gain de cause dans le cadre d'un procès pour violation de l'article 3 de la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme. Ils ont reçu un dédommagement non négligeable pour avoir été giflés dans le commissariat de Saint-Josse-ten-Noode, semble-t-il.

De twee broers zouden in het politiecommissariaat van Sint-Joost-ten-Node een oorveeg hebben gekregen. Daarop hebben zij een procedure opgestart die geëindigd is met het arrest van het Europees Hof. Zij hebben daarbij een niet onbelangrijke schadevergoeding gekregen.

Quelle est la réaction du ministre? Les événements qui se sont produits dans le commissariat ont-ils fait l'objet d'une enquête?

Wat is uw reactie daarop? Is er een onderzoek geweest naar de toenmalige gebeurtenissen in het commissariaat? Met welk resultaat?

01.02 Minister Jan Jambon: De vraag of dat arrest gevolgen heeft voor de rechtsorde, of het een precedent kan zijn, is eigenlijk een vraag die bij Justitie behandeld moet worden. U zou die vraag dus aan collega Geens moeten stellen.

01.02 Jan Jambon, ministre: La question des éventuelles conséquences de l'arrêt pour l'ordre judiciaire doit être posée au ministre de la Justice. Cet arrêt n'entraîne pas de répercussions particulières sur le plan des services de police. Les coups et blessures ne sont pas autorisés et les policiers n'échappent pas à la

Wat de politiediensten betreft, heeft dat arrest geen bijzondere gevolgen, aangezien het geven van een klap al een strafrechtelijke inbreuk is. Slagen en verwondingen zijn niet toegestaan, ook niet door de politie. Het geven van een klap wordt als een strafrechtelijke inbreuk beschouwd en is dus verboden.

De omstandigheid dat de Europese rechtspraak een klap voortaan ook als een onterende behandeling beschouwt, verandert dus niets aan de principes inzake het gebruik van geweld die binnen de politiediensten van toepassing zijn. Wat de rechtsorde betreft, verwijs ik naar minister Geens.

Wat uw tweede vraag betreft, het Comité P heeft inderdaad een informatieonderzoek gevoerd tegen de twee betrokken inspecteurs. Daarbij werden door de dienst Intern Toezicht van de zone de nodige documenten aangeleverd. Er werd eveneens een gerechtelijke opdracht uitgevoerd door de dienst Intern Toezicht van de zone, namelijk het verhoor van een van de twee betrokken inspecteurs. De resultaten daarvan zijn ook weer een zaak voor de collega van Justitie.

Er is dus op de twee niveaus een onderzoek gevoerd.

règle. Donner une gifle est considéré comme une infraction pénale.

Que la jurisprudence européenne considère dorénavant les gifles comme des traitements dégradants ne modifie en rien les principes applicables aux services de police en matière de recours à la force.

Le Comité P a mené une enquête à charge des deux inspecteurs concernés. Le service de contrôle interne de la zone a fourni les documents nécessaires et a entendu l'un des deux inspecteurs dans le cadre d'une mission judiciaire. Il appartient au ministre de la Justice d'évoquer les résultats de cette audition.

01.03 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Ik dank u voor uw antwoord.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

02 Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de aansluiting van privécamera's op het provinciaal netwerk" (nr. 6630)

02 Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le raccordement de caméras de surveillance privées au réseau provincial" (n° 6630)

02.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, in de grensstreek met Frankrijk, in de provincie West-Vlaanderen, werd een cameraschild uitgerold. Alle camera's zijn gelinkt aan een provinciale server waarin allerlei gegevens verzameld zijn zoals op te sporen nummerplaten en de aard van de feiten waarvoor men geseind staat. West-Vlaanderen is bij mijn weten trouwens de enige provincie met een dergelijke server.

Het zou volgens ons nog beter zijn als ook privécamera's zoals op parkings of bedrijventerreinen op dat netwerk zouden kunnen worden aangesloten. Momenteel zou dat wettelijk nog niet mogelijk zijn.

Ik zou u dan ook willen vragen, mijnheer de minister, of u de mening bent toegedaan dat privécamera's moeten kunnen worden aangesloten op een dergelijk netwerk, en of u eventueel initiatieven zult nemen om dit wettelijk mogelijk te maken.

02.02 Minister Jan Jambon: Mevrouw Lahaye-Battheu, u hebt volledig gelijk als u zegt dat West-Vlaanderen de enige provincie is, maar over drie maanden zal daar een tweede provincie bijkomen. Het gaat om een andere belangrijke provincie met een grote wereldhaven waarvan ik vanuit mijn bevoegdheid de naam niet mag noemen.

02.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): En Flandre occidentale, un bouclier de caméras a été déployé le long de la frontière. Les caméras sont reliées à un serveur provincial où toute une série de données sont rassemblées.

Le ministre estime-t-il que des caméras privées doivent également être connectées à un tel réseau? Prendra-t-il des initiatives à cette fin?

02.02 Jan Jambon, ministre: Dans trois mois, ce système sera également introduit dans une autre province.

Bepaalde samenwerkingsverbanden tussen privépersonen of instanties en politiediensten kunnen inderdaad helpen om de veiligheid van de burger te waarborgen. Dat is bijvoorbeeld al het geval voor het Buurt Informatienetwerk. Daarvoor is een rechtstreekse samenwerking met de politie in welbepaalde domeinen uitgewerkt.

In deze optiek kan het aangewezen zijn dat de politiediensten in reële tijd over de nummerplaten beschikken die worden uitgelezen door de ANPR-camera's, beheerd door particulieren. Dit kan helpen bij realtime-interventies of bij navolgende onderzoeken om de constitutieve elementen van een misdrijf of overlast te bepalen. Het gaat hier dan inderdaad over camera's die geïnstalleerd zijn op besloten voor het publiek toegankelijke plaatsen zoals bijvoorbeeld een parking. Het gaat hier over privécamera's op een openbaar domein.

Als antwoord op uw tweede vraag kan ik u zeggen dat die publiek-private samenwerking voor het gebruik van bewakingscamera's wordt geanalyseerd. U weet dat we momenteel bezig zijn met de herziening van de wet van 21 maart 2007 tot regeling van de plaatsing en het gebruik van bewakingscamera's. Ik ben de herziening van die wet aan het voorbereiden en ik heb ook gevraagd aan de Algemene Directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse Zaken om ook dit aspect mee te nemen.

02.03 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

03 Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'arrivée de policiers marocains en Belgique" (n° 6718)

03 Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "Marokkaanse politieagenten in België" (nr. 6718)

03.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le président, monsieur le ministre, depuis le dépôt de ma question, au début du mois d'octobre, ce dossier a connu des rebondissements. Hier, j'ai pris connaissance de nouveaux éléments dans la presse.

Vous aviez effectué un voyage en Afrique du Nord et laissé entendre qu'il existait, éventuellement pour l'année 2016, un projet d'échange entre les policiers belges et marocains. Des agents de police marocains viendraient travailler en Belgique, dans certains quartiers de Bruxelles, d'Anvers, de Verviers et de Vilvoorde. Ils seraient principalement engagés dans les quartiers qui font face à des problèmes d'inégalité des chances et de radicalisme. Des jeunes gens belges iraient quant à eux travailler au Maroc afin, dit-on, d'y acquérir de l'expérience dans un pays à population majoritairement musulmane. Ces missions se justifieraient par le fait que nos agents ne réagissent pas toujours de la manière adéquate lors des interventions dans certains quartiers. "C'est simplement culturel", disiez-vous à l'époque.

Des accords de coopération entre des personnes ou des instances privées et des services de police peuvent en effet contribuer à garantir la sécurité du citoyen. Dans cette optique il pourrait être utile que les services de police disposent immédiatement des numéros de plaque lus par les caméras ANPR gérées par des particuliers et installées dans des lieux accessibles au public, comme des parkings.

Ce partenariat public-privé pour l'utilisation de caméras de surveillance est à l'étude. Nous préparons la révision de la loi du 21 mars 2007 et j'ai demandé à la Direction générale Sécurité et Prévention d'étudier également cet aspect de la question.

03.01 Vanessa Matz (cdH): Tijdens een reis in Noord-Afrika hebt u laten uitschijnen dat er in 2016 een uitwisseling van Belgische en Marokkaanse politieagenten is gepland. De Marokkaanse politieagenten zouden vooral worden ingezet in de wijken met een achterstands- en radicalismeprofiel. De jonge Belgische politiemensen zouden in Marokko ervaring opdoen in een land met een in hoofdzaak islamitische bevolking. De soms inadequate reacties van onze agenten tijdens interventies in bepaalde wijken rechtvaardigen naar verluidt die uitwisseling.

Depuis lors, j'ai vu, dans la presse, qu'une étude avait été réalisée et que des policiers marocains en Belgique pourraient augmenter la radicalisation. C'est ce que *La Dernière Heure* publiait mardi.

Monsieur le ministre, pourriez-vous me confirmer l'existence de ce projet d'échange? Comment justifiez-vous un tel projet étant donné la politique de diversification qu'il convient de mener au sein du personnel policier belge? Comme justifiez-vous un tel projet au regard des politiques d'action sociale et de prévention réclamées dans certains quartiers des grandes villes? Comment comptez-vous organiser les choses? Quelles seront les missions concrètes de ces agents? À quelle période auront lieu ces échanges? Quelle sera la durée des missions des agents marocains en Belgique et des agents belges au Maroc? Quels sont précisément les quartiers concernés par ce projet? Sous l'autorité de quelle instance ces policiers marocains exerceront-ils leurs missions? À quel État revient la charge financière des missions effectuées en Belgique ou au Maroc?

Peut-être tout cela a-t-il changé depuis!

03.02 Jan Jambon, ministre: Madame Matz, l'échange de policiers belges et marocains fait partie d'un projet plus large de prévention de l'extrémisme violent et du radicalisme, dans le contexte de la police de proximité. Ce projet a démarré par un séminaire organisé à Rabat, les 1^{er} et 2 octobre de l'année dernière. Je confirme que j'étais sur place pour couvrir ce séminaire, en présence de policiers marocains et belges.

Ce séminaire portait sur l'échange de bonnes pratiques en matière de lutte contre la radicalisation et le phénomène des combattants terroristes étrangers.

Le projet n'a aucun lien avec la politique de diversité en matière de ressources humaines. Il est né au sein des services de police belges. L'idée du projet est de permettre à tous les policiers de première ligne concernés d'approfondir leur connaissance des problématiques de la radicalisation et des combattants terroristes étrangers.

Le projet a comme objectif d'échanger de bonnes pratiques en matière de prévention de la radicalisation et de l'extrémisme violent, qui risquent d'avoir un impact négatif non seulement sur le sentiment de sécurité tant au Maroc qu'en Belgique, mais aussi sur les valeurs de cohabitation et de vivre ensemble des communautés, engendrant de ce fait une déstabilisation des sociétés.

03.03 Vanessa Matz (cdH): Pourquoi? Je ne comprends pas comment des policiers marocains peuvent intervenir dans la prévention de la radicalisation.

03.04 Jan Jambon, ministre: Ils ont l'habitude de travailler dans le monde musulman. Il s'agit d'un échange de bonnes pratiques afin de savoir comment approcher certaines situations. Ils ont beaucoup d'expérience et cela n'a rien à voir avec la diversité. Nous avons par ailleurs un programme de diversité et de recrutement dans les quartiers. Ici, il s'agit d'échanges de policiers déjà formés et qui sont opérationnels depuis plusieurs années.

Avant la fin de l'année, une délégation composée de maximum

Inmiddels zou uit een studie blijken dat de aanwezigheid van Marokkaanse politieagenten in België de radicalisering in de hand zou kunnen werken. Zijn er plannen voor een uitwisseling? Hoe verantwoordt u dat plan in het licht van het diversiteitsbeleid bij de Belgische politie of van het door de grootsteden gevraagde welzijns- en preventiebeleid? Wat zal de opdracht van die agenten zijn? Hoe lang zal ze duren? Over welke wijken gaat het? Welk land draait er op voor de kosten van die uitwisseling?

03.02 Minister Jan Jambon: De uitwisseling van Belgische en Marokkaanse politieagenten maakt deel uit van een ruimer project ter preventie van extremisme en radicalisme in het kader van de wijkpolitiewerking. Het staat volkomen los van het diversiteitsbeleid inzake human resources bij de Belgische politie. Het project dient ertoe om de politieagenten de kans te bieden meer te leren over het radicaliseringsvraagstuk en over de buitenlandse terroristische strijders, en goede praktijken inzake de preventie van radicalisering en extremisme uit te wisselen.

03.04 Minister Jan Jambon: De Marokkaanse politieagenten zijn gewoon om met een moslimpubliek om te gaan en kunnen ons leren hoe we bepaalde mensen moeten benaderen.

Voor het einde van het jaar zal er

quatre membres de chaque zone de police qui participe au projet se rendra au Maroc. Début 2016, une délégation de minimum six policiers et gendarmes marocains viendra à son tour en Belgique pour une visite de travail dans ces mêmes zones de police.

L'objectif du projet est d'échanger des expériences et des bonnes pratiques entre les services de police compétents en matière de prévention contre la radicalisation et l'extrémisme violent par l'organisation d'activités de coaching, de sensibilisation et de formation de formateurs. Les policiers participant au stage d'échange n'auront pas de compétences policières sur le territoire de l'autre pays. Contrairement à ce qu'on a lu dans la presse, ils ne vont pas renforcer les forces policières locales.

Le projet a été lancé le 1^{er} octobre 2015. Il se terminera par un séminaire organisé en Belgique au mois de mai ou de juin 2016. Il s'agit de missions de courte durée puisque les stages des policiers belges au Maroc et vice versa dureront une semaine.

Les policiers marocains n'auront pas de compétences policières sur le territoire belge mais ils seront néanmoins placés sous la responsabilité des zones de police concernées.

Actuellement, il n'est pas prévu de mettre en place des projets similaires avec d'autres pays. Nous aurions cependant intérêt à le faire. Quand nous aurons accumulé une expérience suffisante avec ce projet-ci et que l'évaluation sera positive, je parlerai de ce projet avec des collègues d'Afrique du Nord, par exemple. Nous verrons ensemble s'il est possible de faire des échanges de compétences. Il n'y a pas de limite a priori. Mais pour l'instant nous nous consacrons à ce projet, qui a été mis en route en 2014.

een delegatie van maximum vier leden van elk van de vier deelnemende zones naar Marokko reizen. In het eerste trimester van 2016 zal er een delegatie van minimum zes Marokkaanse politieagenten en gendarmes naar ons land komen voor een werkbezoek in diezelfde zones. Het is de bedoeling om good practices uit te wisselen via coaching- en sensibiliseringsactiviteiten en een "opleiding van de opleiders". De deelnemers zullen geen politiezone bevoegdheid op het grondgebied van het andere land hebben. De Marokkaanse politieagenten zijn niet bedoeld als versterking, maar zullen onder de verantwoordelijkheid van de politiezones staan.

Het project werd op 1 oktober gelanceerd en zal worden afgerond met een seminar in België in mei of juni 2016. De stages in het andere land zullen een week duren.

Wij beperken ons vandaag tot het voornoemde, in 2014 opgestarte project en er zijn geen plannen om hetzelfde te doen met politieagenten van andere landen. Dat zou evenwel geen slecht idee zijn. Als de evaluatie van dit project positief uitvalt, zal ik een en ander te berde brengen tijdens ontmoetingen met mijn ambtgenoten, meer bepaald die uit Noord-Afrika.

03.05 Vanessa Matz (cdH): Merci, monsieur le ministre. Il n'en reste pas moins vrai, selon cette spécialiste de l'islam de l'ULB, que cela pose des problèmes identitaires aux jeunes. Cela pourrait accentuer le phénomène de radicalisation. Il ne faudrait pas que cet échange de bonnes pratiques et d'expériences diverses ait un effet contre-productif. Avez-vous eu l'occasion de vous pencher sur son étude?

03.05 Vanessa Matz (cdH): Volgens een deskundige van de ULB zouden jongeren zich daarmee vragen kunnen beginnen stellen over hun eigenheid en dat zou dan bij sommigen radicalisering in de hand kunnen werken. De uitwisseling van good practices mag toch ook geen omgekeerd effect hebben.

03.06 Jan Jambon, ministre: Oui. Elle parle d'autre chose.

03.07 Vanessa Matz (cdH): Elle parle de la diversité.

03.08 Jan Jambon, ministre: Elle ne connaissait pas vraiment ce

03.08 Minister **Jan Jambon**: Ik

projet. Je suis entièrement d'accord avec ce qu'elle a écrit, mais cela parle d'autre chose.

ben dezelfde mening toegedaan, maar haar onderzoek handelt over diversiteit en niet over de uitwisseling van good practices.

03.09 Vanessa Matz (cdH): Parce qu'il ne s'agit pas de diversité. Si je peux me permettre, il y a eu beaucoup de critiques concernant votre initiative. Cette dernière mériterait d'être expliquée à nouveau, en tout cas du côté francophone, parce que beaucoup l'ont vue dans un sens de diversité, et ont pensé qu'il y en avait déjà ici, qu'on pouvait prendre des policiers d'ici, et pas du tout dans une philosophie de lutte contre le radicalisme.

03.09 Vanessa Matz (cdH): U zult aan Franstalige kant uw project nog eens moeten uitleggen, opdat het inderdaad zou worden begrepen als een instrument in de strijd tegen het radicalisme.

03.10 Jan Jambon, ministre: Dès que la délégation marocaine sera arrivée, nous organiserons un briefing pour la presse afin de remettre ce projet dans son contexte.

03.10 Minister Jan Jambon: Er zou een persbriefing kunnen worden georganiseerd als de Marokkaanse delegatie in België is.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

04 Questions jointes de

- **Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'augmentation des vols dans les hôpitaux" (n° 6719)**

- **Mme Kattrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'augmentation du nombre de délits dans les hôpitaux" (n° 6945)**

04 Samengevoegde vragen van

- mevrouw **Vanessa Matz** aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het toegenomen aantal diefstallen in ziekenhuizen" (nr. 6719)

- mevrouw **Kattrin Jadin** aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de toename van het aantal misdrijven in ziekenhuizen" (nr. 6945)

04.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le ministre, selon la police, les chiffres de l'année 2014 montrent une augmentation du nombre de vols dans les hôpitaux. Il y a 3 178 plaintes qui ont été déposées, soit 11 % de plus par rapport à 2013. Pour ce qui concerne les agressions physiques, les chiffres sont stables: + 0.5 %.

04.01 Vanessa Matz (cdH): Uit cijfers van de politie blijkt dat het aantal diefstallen in ziekenhuizen in 2014 met 11 procent is toegenomen in vergelijking met 2013. Het is belangrijk dat de veiligheid van patiënten en personeel wordt verzekerd.

Pour se prémunir, les hôpitaux s'équipent de caméras de surveillance et font appel à des agents de gardiennage. Mais il semble que ça ne soit pas suffisant.

Zet die stijgende trend zich door in 2015? Hoeveel ziekenhuizen beschikken er over een interne bewakingsdienst? Welke beleidsmaatregelen zult u nemen om dat probleem aan te pakken?

Ces chiffres tendent à démontrer que la sécurité devient un enjeu important dans le fonctionnement des établissements hospitaliers. Il convient d'assurer la sécurité des patients mais également du personnel médical qui se trouve bien souvent en première ligne de ces violences.

Pouvez-vous confirmer les chiffres annoncés pour l'année 2014? Avez-vous connaissance de chiffres pour les premiers mois de l'année 2015? La tendance est-elle toujours à la hausse? Il s'agit ici de chiffres officiels concernant des plaintes officielles. Avez-vous des données sur la situation réelle? Savez-vous combien d'hôpitaux disposent d'un service interne de gardiennage? Quelle stratégie mettez-vous en place pour répondre à cette problématique? Avez-

vous pris des contacts à ce sujet avec la ministre de la Santé ou avec le secteur, notamment en vue d'identifier les bonnes pratiques?

04.02 **Jan Jambon**, ministre: Chère collègue, j'ai sous les yeux les tableaux détaillés reprenant les chiffres mensuels pour 2013 et 2014. Au total, on constate une augmentation de presque 12 %. Je peux vous fournir ce tableau parce que les chiffres mensuels montrent une différence énorme puisqu'on peut observer, par exemple, une augmentation de 50 % en mars, une diminution de 11 % en octobre.

En ce qui concerne les chiffres du premier trimestre 2015, après contrôles complémentaires et approbation de divulgation, les données seront mises à disposition en novembre 2015. Je vais donc les obtenir sous peu et vous les faire parvenir.

En concertation avec la ministre de la Santé, des mesures ont effectivement été prises, via le pacte de solidarité entre les générations, afin de renforcer la sécurité dans les établissements hospitaliers.

Dans le cadre de ce pacte, les projets "Sécurité dans les hôpitaux" et "Problématique des internés détenus" ont permis le financement d'emplois d'agents de gardiennage dans les hôpitaux publics et privés depuis le 1^{er} janvier 2007.

Ces emplois destinés à renforcer la sécurité ont été octroyés aux hôpitaux qui ont accepté d'organiser un service interne de gardiennage, au sens de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière, dite loi Tobback. À ce jour, 86 hôpitaux ont un service interne de gardiennage.

En parallèle, la stratégie mise en œuvre jusqu'à présent consiste à sensibiliser et former le personnel hospitalier afin qu'il prenne des mesures adéquates de prévention, à sensibiliser les patients et les visiteurs afin qu'ils tiennent compte et participent à ces mesures et à sensibiliser les autorités locales et les zones de police afin de permettre une approche plus efficace de la criminalité hospitalière.

Avant d'éventuellement adapter la stratégie mise en place, il conviendrait de distinguer dans cette augmentation de faits signalés que vous relevez les hôpitaux pourvus d'un service de gardiennage de ceux qui n'en disposent pas, les hôpitaux qui ont mis en œuvre les autres mesures de prévention de ceux qui n'ont pas mis en place de mesures particulières, etc. Il faut encore faire cette distinction.

Il faudrait également déterminer si cette augmentation est liée à une recrudescence réelle du phénomène ou plus simplement liée au fait que le personnel, les patients et les visiteurs portent plus facilement plainte qu'auparavant. En d'autres termes, il est encore trop tôt pour juger si la stratégie mise en œuvre jusqu'à présent doit être revue. Cela demande d'affiner encore l'analyse.

Cependant, compte tenu des moyens disponibles, ceci se fera en tenant compte de l'ordre de priorité des phénomènes criminels, déterminé par les différentes autorités du pays via la note-cadre de sécurité intégrale et le plan national de sécurité.

04.03 **Vanessa Matz** (cdH): Monsieur le ministre, vous venez de le

04.02 **Minister Jan Jambon**: De cijfers voor 2013 en 2014 schommelen enorm van maand tot maand. Binnenkort zou ik de cijfers voor het eerste kwartaal van 2015 moeten krijgen. Ik zal ze u bezorgen.

In overleg met de minister van Volksgezondheid werden er in het kader van het generatiepact maatregelen genomen om de veiligheid in de ziekenhuizen te verbeteren. In het kader van dat pact worden er sinds 2007 banen in de bewakingssector gefinancierd.

Die jobs werden toegewezen aan de 86 ziekenhuizen die zijn ingegaan op het voorstel om een interne bewakingsdienst te organiseren.

Het ziekenhuispersoneel wordt opgeleid, en patiënten en bezoekers worden gesensibiliseerd voor de preventie-maatregelen.

Voordat we beslissen om de strategie te herzien, moeten we die klachten beter analyseren en nagaan of er sprake is van een toename van het fenomeen, dan wel of de mensen sneller dan voorheen een klacht indienen.

Bij die analyse zal er rekening worden gehouden met de prioriteit van de criminele fenomenen die door de verschillende overheden van het land wordt vastgesteld via de kadernota Integrale Veiligheid en het Nationaal Veiligheidsplan.

souligner, il est essentiel de savoir s'il y a "une plus grande attractivité" des milieux hospitaliers pour les criminels ou si les victimes déposent plus facilement plainte. Forcément, si on n'a pas identifié si c'est l'un ou l'autre, il est difficile d'appliquer une stratégie et des actions.

Peut-être que l'incitation à avoir un plan dans chaque hôpital ... Mais il est vrai que cela ne peut pas se faire de manière globale. Il est probable que dans certains hôpitaux, c'est dû à une vraie recrudescence des phénomènes criminels, alors que dans d'autres, c'est dû au fait que les directions incitent leur personnel et les patients à porter plainte. Je vous remercie.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

05 Question de M. Philippe Pivin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réforme du décret de la Fédération Wallonie-Bruxelles relatif à l'aide à la jeunesse et son impact sur les services de police" (n° 6739)

05 Vraag van de heer Philippe Pivin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de hervorming van het decreet van de Franse Gemeenschap inzake hulpverlening aan de jeugd en de gevolgen ervan voor de politiediensten" (nr. 6739)

05.01 Philippe Pivin (MR): Monsieur le président, monsieur le ministre, l'évolution de la délinquance juvénile est une problématique importante, qui engage une responsabilité des autorités publiques à tous les niveaux de pouvoir. Des actions des services de police y sont dédiées, notamment dans le cadre d'une coopération opérationnelle entre les services de police, les services de prévention et le parquet. J'ai d'ailleurs précédemment pu vous interroger sur ce sujet.

Ayant pu constater dernièrement que le gouvernement de la Fédération Wallonie-Bruxelles avait réalisé un avant-projet de modification du décret du 4 mars 1991 qui prévoit une nouvelle organisation des procédures d'encadrement et de sanctions envers les jeunes auteurs d'infractions, il me semblait utile de vous questionner sur cette initiative qui va impacter inévitablement les services de police, qu'ils soient fédéraux ou locaux.

Si, comme la compétence communautaire le prévoit, ce décret doit garantir la prévention et la protection de la jeunesse, il est certain que le respect des règles doit aussi être assumé dans le cadre du projet législatif. J'ai interrogé le ministre de la Justice à ce sujet et il m'a répondu être en contact régulier avec le ministre des Maisons de Justice et de l'Aide à la jeunesse de la Communauté française. Contrairement à certains propos lus dans la presse et tenus par le ministre de l'Aide à la jeunesse, il semble qu'une concertation avec le fédéral a bien été engagée, notamment auprès de l'Union des magistrats de la jeunesse et les avocats généraux.

Il est donc important de savoir si les services de police ont également été consultés dans le cadre de cette réforme.

Monsieur le ministre, une concertation a-t-elle été réalisée par les services de l'Aide à la Jeunesse de la Fédération Wallonie-Bruxelles auprès du SPF Intérieur et de la police fédérale? Des avis ont-ils été

05.01 Philippe Pivin (MR): De Franse gemeenschapsregering heeft een voorontwerp van decreet opgesteld tot wijziging van het decreet van 4 maart 1991, dat voorziet in een hervorming van de procedures voor begeleiding en sancties ten aanzien van jonge plegers van strafbare feiten.

Hebben de diensten voor jeugdbijstand van de Franse Gemeenschap overleg gepleegd met de FOD Binnenlandse Zaken en met de federale politie? Werd er advies gevraagd aan de jeugdpolitiediensten, zoals de zonale afdelingen voor jeugdzaken, of aan andere diensten die werkzaam zijn op het vlak van jeugd en gezin? Indien er geen overleg werd gepleegd of advies werd ingewonnen, heeft u uw diensten dan gevraagd het initiatief te nemen op dat vlak?

sollicités par les services de la Fédération Wallonie-Bruxelles auprès des services de police spécialisés en délinquance juvénile, tels que les sections jeunesse zonales ou d'autres services opérationnels de la jeunesse et de la famille? Dans l'hypothèse où il n'y aurait eu ni concertation ni avis sollicités, avez-vous demandé à vos services de prendre l'une ou l'autre initiative à ce sujet?

05.02 Jan Jambon, ministre: Monsieur Pivin, aucune concertation n'a eu lieu entre les services de l'Aide à la Jeunesse de la Fédération Wallonie-Bruxelles et le SPF Intérieur, ni avec la police fédérale ni avec la police locale.

Je ne suis pas au courant d'éventuelles sollicitations d'avis de la part des services de la Fédération Wallonie-Bruxelles auprès des services de la police locale spécialisés en délinquance juvénile.

Mon collègue de la Fédération Wallonie-Bruxelles qui a l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions m'indique que l'Aide à la Jeunesse n'a pas à se concerter avec le SPF Intérieur. Cependant, il m'indique également que les parquets sont concertés au travers du Conseil communautaire de l'Aide à la Jeunesse au sein duquel ils sont représentés par l'Union francophone des Magistrats de la Jeunesse. Vu le domaine partagé de compétences pour cette matière avec la Justice, je vous demande de vous adresser à mon collègue le ministre de la Justice.

05.02 Minister Jan Jambon: Er werd geen overleg gepleegd tussen de diensten voor jeugdbijstand van de Franse Gemeenschap (het departement Aide à la Jeunesse) en de FOD Binnenlandse Zaken, met de federale politie of de lokale politie. Voor zover ik weet werden de lokale jeugdpolitiediensten niet om advies verzocht.

Mijn collega van de Franse Gemeenschap die belast is met jeugdzorg laat weten dat zijn departement niet hoeft te overleggen met de FOD Binnenlandse Zaken. De parketten worden evenwel geraadpleegd via de Conseil communautaire de l'Aide à la Jeunesse, waarin ze worden vertegenwoordigd door de Union francophone des Magistrats de la Jeunesse. Aangezien ik deze bevoegdheid deel met Justitie, stel ik voor dat u zich tot de minister van Justitie wendt.

05.03 Philippe Pivin (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

*De behandeling van de vragen en interpellaties wordt geschorst van 14.32 uur tot 14.35 uur.
Le développement des questions et interpellations est suspendu de 14.32 heures à 14.35 heures.*

06 Vraag van de heer Koen Metsu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het vertrek van vrouwen die zich willen aansluiten bij terreurorganisaties in Syrië en Irak" (nr. 6743)

06 Question de M. Koen Metsu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le départ de femmes vers la Syrie et l'Irak pour y rejoindre des organisations terroristes" (n° 6743)

06.01 Koen Metsu (N-VA): Mijnheer de voorzitter, u hebt de vraag eigenlijk al samengevat.

Terreurgroep IS is volop bezig met het opbouwen van haar kalifaat. Ze zijn daar een heuse gemeenschap aan het stichten. Daarvoor hebben ze natuurlijk ook vrouwen nodig. In Engeland werd al opgemerkt dat er veel meer vrouwen vertrekken richting oorlogsgebied en dat men ook heel specifiek vrouwen rekruteert.

06.01 Koen Metsu (N-VA): Les femmes seraient de plus en plus nombreuses à partir en Syrie et en Irak pour rejoindre les rangs de l'EI qui axe également sa propagande sur le recrutement de jeunes filles, surtout de jeunes filles.

Vrouwen worden ook ingezet als een belangrijk propagandamiddel om andere vrouwen, voornamelijk jonge meisjes zelfs, te overtuigen zich ook bij IS te voegen en af te reizen naar Syrië of Irak.

Mijn vragen hierover zijn de volgende, mijnheer de minister.

Van hoeveel jonge vrouwen weet u dat ze vertrokken zijn naar Syrië of Irak om zich aan te sluiten bij IS of een andere terreurorganisatie?

Hoeveel van hen zijn minderjarig?

Hebt u er zicht op hoeveel vrouwen alleen reizen en hoeveel in groep?

06.02 Minister **Jan Jambon**: Op basis van de lijst omtrent Syrië, die dateert van 4 september, zijn 55 van de 207 personen die vanuit ons land naar Syrië reisden vrouwen. We hebben geen informatie die erop wijst dat die vrouwen zich eventueel bij een andere groepering dan IS zouden hebben aangesloten. Bij die 55 vrouwen zijn 7 minderjarige meisjes.

We hebben op dit moment geen geloofwaardige cijfers met betrekking tot het aantal vrouwen dat alleen of in groep is afgereisd. De meesten zijn vertrokken in familieverband of om hun echtgenoot achterna te reizen. De weinige vrouwen die hun kans alleen hebben gewaagd, zijn na een lange zwerftocht ondergebracht in *safe houses* die gerund worden door andere vrouwen. Ze verblijven daar zolang ze geen echtgenoot gevonden hebben en voor de tijd die nodig is om hun antecedenten na te gaan. Met dit systeem toont IS aan een strenge islam toe te passen, waarbij vrouwen, "zoals het hoort" voor het huwelijk worden opgevangen en begeleid. Voor alle duidelijkheid, met die "zoals het hoort" bedoel ik "volgens de filosofie van IS".

06.03 **Koen Metsu** (N-VA): Zo had ik het wel begrepen. Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

07 **Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la lutte contre la propagande et la mise en place d'une stratégie de contre-propagande" (n° 6748)**

07 **Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de strijd tegen propaganda en het uitwerken van een antipropagandastrategie" (nr. 6748)**

07.01 **Vanessa Matz** (cdH): Monsieur le président, monsieur le ministre, je vous avoue que j'ai trois ou quatre questions sur le terrorisme et je n'ai pas compris, malgré nos demandes, pourquoi celles-ci n'ont pas été intégrées à la séance spéciale. La personne en charge du secrétariat de la commission spéciale, et à laquelle nous nous sommes adressés à plusieurs reprises concernant ces questions, nous a dit que cela n'avait rien à voir. Ne pensez donc pas que c'est de l'acharnement de notre part, mais il était plus logique que ces questions soient intégrées dans la discussion qui a eu lieu la semaine dernière.

Le dossier que je vais aborder et sur lequel je reviens très souvent est

Sur la base des informations disponibles, combien de jeunes femmes ont-elles quitté la Belgique? Combien d'entre elles sont mineures? Combien voyagent seules et combien voyagent en groupe?

06.02 **Jan Jambon**, ministre: Selon la liste Syrie du 4 septembre, 55 des 207 personnes parties en Syrie sont des femmes et 7 d'entre elles sont mineures. La plupart de ces femmes partent en famille ou vont rejoindre leur conjoint. Les femmes seules sont cloîtrées jusqu'à ce qu'elles trouvent un mari.

07.01 **Vanessa Matz** (cdH): Ik begrijp niet waarom mijn vragen in verband met de terrorisme-problematiek niet werden behandeld in de bijzondere commissie.

Radicale content op internet wordt verwijderd, maar nieuwe boodschappen vinden nog altijd hun weg naar internet. Welke verdere actie onderneemt de

celui de la lutte contre la propagande. Je sais qu'il y a eu ce projet particulier en coordination avec les Britanniques sur la mise en place de contre-propagande. De manière un peu plus précise, j'aurais souhaité vous interroger sur des points particuliers.

Alors que des contenus radicaux sont supprimés de la toile, il apparaît que les mailles du filet ne sont pas suffisamment serrées pour empêcher l'arrivée de nouveaux contenus. Nos jeunes restent, par conséquent, quotidiennement confrontés à des contenus extrêmement radicaux. Quels sont les moyens d'action qui sont mis en place par le gouvernement afin de continuer cette lutte contre la propagande? Qu'en est-il au niveau du Bureau stratégique au niveau européen? Où en sommes-nous au niveau du Bureau stratégique? Les géants du web ont-ils enfin pu être rencontrés? Je sais que vous en avez parlé plusieurs fois. Dernièrement, vous n'étiez pas encore parvenu à entrer en contact avec Facebook et Google. Qu'en est-il à l'heure actuelle? En ce qui concerne la rencontre organisée avec Twitter, quelles en sont les conclusions et peut-on aujourd'hui observer des résultats probants?

Enfin, vous faisiez état d'une volonté de concertation avec les États-Unis. Vous évoquiez cependant, dans une réponse parlementaire, une certaine réserve des États-Unis pour cette concertation. Avez-vous réussi à contourner ces obstacles? Une rencontre est-elle programmée? Si oui, quand?

Il ne s'agit pas du tout de douter de votre implication dans ce dossier, mais compte tenu de son importance, nous espérons vraiment des avancées concrètes. Je sais que parmi les dix-huit mesures, en figure une qui concerne particulièrement le web.

07.02 **Jan Jambon**, ministre: Madame Matz, la fermeture de sites web et l'enlèvement du contenu extrémiste représentent d'importantes composantes de la lutte contre la propagande extrémiste. Comme vous l'évoquez vous-même, il n'est pas possible de passer au crible ou d'enlever tout le contenu. Une fois que cela se trouve sur internet, on peut supprimer le site, mais c'est parfois trop tard. Les services compétents font le nécessaire à cet égard.

Il n'empêche que nous devons protéger davantage nos jeunes contre ce type d'influence négative. À cet effet, non seulement le contrôle du contenu en ligne est crucial, mais également le renforcement de la résilience des jeunes confrontés au message extrémiste. Il s'agit d'un processus intégral où les initiatives en ligne et hors ligne doivent se dérouler de manière complémentaire.

Une étude récente, réalisée à la demande du SPF Intérieur et de BELSPO (Belgian Science Policy), démontre clairement que l'impact de l'exposition au contenu radical sur les jeunes dépend fortement de leur propension à sympathiser avec le contenu extrémiste. En d'autres termes, le processus de radicalisation ne se produit pas seulement sur le web mais puise ses racines dans la vie hors ligne des jeunes, dans l'environnement social et la situation générale dans laquelle le jeune se trouve en guise de terreau.

Afin de renforcer la résilience des jeunes contre les influences extrémistes, nous avons élaboré, avec l'aide d'une subvention européenne, des outils d'entraînement pour les jeunes, les parents et

regering in het kader van de strijd tegen die propaganda? Wat is de stand van zaken met betrekking tot het comité voor strategische communicatie op Europees niveau? Heeft men met de internetgiganten om de tafel gezeten? Wat was de uitkomst van het overleg met Twitter?

U zegt dat de Verenigde Staten weigerachtig staan tegenover overleg. Werd er een vergadering gepland?

07.02 **Minister Jan Jambon**: De sluiting van websites en de verwijdering van extremistische content van het internet zijn een belangrijk onderdeel van de strijd tegen extremistische propaganda. Heel het web uitkammen is echter onmogelijk. Willen we de jeugd tegen die schadelijke invloed beschermen, dan moeten we ook de veerkracht verhogen van wie aan extremistische boodschappen wordt blootgesteld. Recent onderzoek toont aan dat het effect van de blootstelling aan radicale content afhangt van iemands neiging om met extremistisch gedachtegoed te sympathiseren. De wortels van de radicalisering liggen offline, in de sociale omgeving en de algemene situatie van jongeren.

Met de hulp van een Europese subsidie hebben we tools ontwikkeld voor jongeren, ouders en eerstelijnsactoren die hen

les acteurs de première ligne, et ce en collaboration avec les acteurs de terrain sociaux. Ces outils aident à renforcer positivement et de manière précoce les jeunes à reconnaître les alternatives s'ils sont confrontés à des messages extrémistes.

Les experts des Régions et Communautés ont déjà été formés, au début de l'année, pour transmettre aux acteurs de terrain des outils dans le cadre de leur domaine de compétence. En outre, ces outils sont proposés actuellement par le biais de formations d'initiation à tous les fonctionnaires de prévention et de radicalisation des villes et communes. Je suppose que tous les niveaux de compétence apporteront leur contribution pour renforcer la résilience des jeunes contre les messages extrémistes.

Le gouvernement fédéral propose des outils concrets qui ont d'ailleurs été considérés comme excellents par la Commission européenne. La Commission prévoit, par le biais d'un subside à la Belgique, une diffusion dans toute l'Europe.

Par ailleurs, les villes et communes ont été informées et stimulées lors de réunions de coordination à diffuser, en collaboration avec les acteurs de terrain sociaux, une communication positive sur notre société et à proposer des messages alternatifs aux jeunes. Les mères de jeunes partis combattre à l'étranger constituent par exemple un groupe connu. Elles racontent leur histoire à un large public. Le réseau SAVE (*Sisters Against Violent Extremism*) d'Autriche publie des récits de mères pour offrir un contrepoint à la propagande extrémiste.

Nous examinons actuellement si cette possibilité peut être exploitée dans le contexte belge.

La Belgique a pris la direction d'un réseau européen d'experts en communications stratégiques. Le fonctionnement de ce réseau est fluide et la contribution des différents États membres nous aide à échanger des idées et des bonnes pratiques.

Comme vous l'avez appris dans la presse, une série de pays, comme la France, sont occupés à étendre leurs communications. À l'avenir, nous entendons aussi intensifier notre dispositif de communications stratégiques.

Le projet européen que nous dirigeons en matière de communications stratégiques a déjà apporté son soutien pour développer un certain nombre de concepts, mais pour le moment, aucune initiative ne peut être communiquée.

L'élaboration d'un dispositif national en matière de communications stratégiques est en cours. Afin d'assurer un fonctionnement sûr, efficace et durable, la structure doit être édiflée avec prudence et en concertation avec tous les partenaires concernés. En outre, un planning et un ancrage efficace sont nécessaires pour permettre un fonctionnement optimal.

Par ailleurs, je puis vous indiquer que, vendredi dernier, nous avons participé au lunch de l'Internet Forum avec le commissaire européen pour les Affaires intérieures. Là s'est tenue une réunion entre les 28 ministres de l'Intérieur et les trois grandes entreprises de l'internet

alternatieven voor extremistische boodschappen helpen herkennen. Die tools worden bij initiatie cursussen aan alle preventieambtenaren radicalisering van de steden en gemeenten aangeboden en kregen een uitstekende beoordeling van de Europese Commissie.

De steden en gemeenten werd gevraagd positief over onze samenleving te communiceren en alternatieve boodschappen aan jongeren voor te stellen. Zo publiceert het SAVE-netwerk (*Sisters Against Violent Extremism*) verhalen van moeders die een tegenwicht moeten vormen tegen extremistische propaganda. We gaan na of we in België hetzelfde kunnen doen.

België staat aan het hoofd van een Europees netwerk van deskundigen inzake strategische communicatie. Er worden ideeën en best practices uitgewisseld. We zijn ook van plan ter zake meer informatie uit te wisselen.

Tijdens de recente lunch van het internet Forum hebben de 28 ministers van Binnenlandse Zaken en drie grote internetbedrijven (Twitter, Facebook en Google) in aanwezigheid van de Europese commissaris voor Binnenlandse Zaken vergaderd. Ze hebben hun steun verleend aan het voornemen om elke pagina waarop tot haat wordt aangezet te sluiten.

(Twitter, Facebook et Google). Ces dernières sont disposées à supprimer toutes les pages contenant des messages de haine. Mais Europol a aussi porté à notre connaissance le nombre incroyable de pages recensées.

07.03 Vanessa Matz (cdH): Comment cela se pratique-t-il concrètement?

07.04 Jan Jambon, ministre: La police est en contact avec Europol et c'est ce dernier qui intervient auprès des acteurs, pour ce qui concerne le niveau européen.

Au niveau belge, il ne s'agit que d'entreprises de commerce et de marketing.

07.05 Vanessa Matz (cdH): Si les services belges constatent un contenu illégal, doivent-ils passer par Europol?

07.06 Jan Jambon, ministre: Oui, mais c'est immédiat. Aucun temps n'est perdu. C'est prévu. C'est centralisé, parce que le site web que nous détectons sera peut-être également détecté aux Pays-Bas ou en France, et si tout le monde contacte ces entreprises, elles ne peuvent pas gérer. Il faut qu'un *single point of contact* se mette en contact avec eux.

07.07 Vanessa Matz (cdH): Le parquet fédéral m'avait aussi expliqué qu'il laissait exprès certains contenus en ligne pour remonter des filières ou pour faire des enquêtes.

07.08 Jan Jambon, ministre: Cela fait parfois partie de leurs enquêtes. C'est aussi pour cela qu'Europol est bien placé, avec la police – parce qu'ils comprennent la langue – pour faire le lien entre les services de police et les entreprises internet au niveau européen.

07.09 Vanessa Matz (cdH): À ce sujet, vous vous souvenez de ma proposition de loi sur le retrait des contenus illégaux en vue de formaliser une procédure, dans l'hypothèse où notre fournisseur, Belgacom, le premier niveau...

07.10 Jan Jambon, ministre: Il y a le *provider* et il y a ceux qui gèrent le contenu.

07.11 Vanessa Matz (cdH): Il faut prévoir une gradation, avec des amendes à l'appui, dans le cas où Twitter ou Facebook ne s'exécutent pas, afin que nous puissions avoir un levier. Il semble y avoir un accord. Le coordinateur de la lutte contre le terrorisme au niveau européen, M. De Kerchove, nous avait dit que lorsqu'il existe une procédure formalisée, on obtient à peu près 90 % de retrait volontaire des contenus, alors que le signalement d'un contenu par un particulier est sans effet. Je vous remercie.

07.04 Minister Jan Jambon: Europol is belast met de contacten met die bedrijven op Europees niveau.

Op het Belgische niveau betreft het enkel handels- en marketingbedrijven.

07.05 Vanessa Matz (cdH): Als de diensten illegale content op het spoor komen, moeten ze Europol contacteren?

07.06 Minister Jan Jambon: Ja, maar dat gebeurt onmiddellijk en gecentraliseerd, via één enkel contactpunt.

07.07 Vanessa Matz (cdH): Het federaal parket zou bepaalde content op internet laten staan om onderzoek te doen.

07.08 Minister Jan Jambon: Ja, en Europol fungeert als contactpunt tussen de politie en de internetbedrijven op Europees niveau.

07.09 Vanessa Matz (cdH): Ik herinner u aan mijn wetsvoorstel om een procedure in te stellen ter verwijdering van internetinhoud die terrorisme verheerlijkt.

07.10 Minister Jan Jambon: Er is de provider en er zijn degenen die de content beheren.

07.11 Vanessa Matz (cdH): Er is een graduele aanpak nodig, met de mogelijkheid om boetes op te leggen, zodat we over een hefboom beschikken indien Twitter of Facebook niets ondernemen. Volgens de EU-coördinator voor terrorismebestrijding wordt

informatie in 90 % van de gevallen vrijwillig verwijderd als er een formele procedure bestaat.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

08 Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les factures impayées pour les militaires déployés dans les rues" (n° 6749)

08 Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de onbetaalde facturen voor het inzetten van militairen op straat" (nr. 6749)

08.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le ministre, je suppose que depuis lors, ces factures ont été réglées. Sinon, le seront-elles grâce aux 400 millions d'euros complémentaires que vous avez décidé de débloquer?

08.01 Vanessa Matz (cdH): Ik veronderstel dat deze facturen ondertussen werden betaald. Zo niet, zal daarvoor worden gebruikgemaakt van de extra 400 miljoen die u hebt uitgetrokken?

08.02 Jan Jambon, ministre: Madame Matz, je peux vous donner un état des factures.

Depuis le 17 janvier jusqu'à la fin août, la facture s'élève à huit millions d'euros. Vous pouvez faire l'extrapolation pour les autres mois. Les factures sont payées jusqu'au mois d'août.

Les rumeurs dans la presse au sujet de factures impayées concernaient les factures de janvier à août et ces factures ont été payées le 26 octobre.

08.02 Minister Jan Jambon: De rekening voor de periode van 17 januari tot eind augustus bedraagt acht miljoen. Voor de overige maanden kunt u dan gewoon een extrapolatie maken. De facturen tot eind augustus werden op 26 oktober betaald.

08.02 Vanessa Matz (cdH): Et, depuis le 26 octobre, vous payez mensuellement. C'est un complément sollicité dans le cadre de l'ajustement?

08.02 Vanessa Matz (cdH): En sinds 26 oktober betaalt u maandelijks. Gaat het hier over een aanvullend bedrag in het kader van de aanpassing?

08.02 Jan Jambon, ministre: Non, cela fait partie des 200 millions.

08.04 Minister Jan Jambon: Nee, een en ander maakt deel uit van het bedrag van 200 miljoen.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

09 Vraag van de heer Koen Metsu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de wet houdende diverse bepalingen" (nr. 6755)

09 Question de M. Koen Metsu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la loi portant des dispositions diverses" (n° 6755)

09.01 Koen Metsu (N-VA): De wet houdende diverse bepalingen werd recent goedgekeurd. Artikel 15 van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid is daarvan een onderdeel. Dat houdt in dat een KB in de toekomst een oplossing zal bieden voor de huidige problematiek van het doorfactureren van de snelst adequate hulp. Voor sommige hulpverleningszones zorgt dat vooral voor

09.01 Koen Metsu (N-VA): Un arrêté royal réglera à l'avenir le problème de la re-facturation de l'aide adéquate la plus rapide.

Quelles seront les modalités de

financiële onzekerheden. Het is bijzonder onduidelijk welk bedrag de ene zone aan de andere zone mag factureren voor de geleverde prestaties. Met een KB zou die situatie kunnen veranderen.

Op welke wijze wenst u invulling te geven aan de facturatie in dit KB? Overweegt u om de factureringsbedragen gelijk te stellen met de bedragen die reeds zijn bepaald voor de civiele bescherming in bijlage 1 van het KB van 25 april 2007 tot de vaststelling van de opdracht van de hulpdiensten die kunnen verheeld worden en diegene die gratis zijn?

Welke timing hebt u voor ogen? De eerste facturen zijn aan het binnenkomen.

09.02 Minister **Jan Jambon**: In artikel 6 van de wet van 15 mei 2007 is voorzien dat zones de kosten van de interventies die ze in het kader van de snelst adequate hulp uitvoeren op het grondgebied van een andere zone, kunnen factureren. Daarvoor moet een overeenkomst over de financiële modaliteiten worden afgesloten. Bij gebrek aan een financiële overeenkomst kan diegene die de interventie heeft uitgevoerd, factureren om de kosten van de interventie op de andere zone te verhalen.

Het feit dat men een zone die intervenueert op het grondgebied van een andere zone toelaat om de interventie eenzijdig aan die laatste te factureren, riskeert aanleiding te geven tot misbruik in de factureringswijze van die interventie. Om dat te voorkomen en om voor enige uniformiteit te zorgen werd de wet verfijnd door de voorwaarden van die facturatie te laten bepalen bij KB.

De wet houdende diverse bepalingen is inderdaad goedgekeurd. Het KB zit in de finale fase en zal eerstdaags worden afgewerkt zodat de periode van onzekerheid binnen een paar weken gedaan is.

09.03 **Koen Metsu** (N-VA): Dit jaar is bijna voorbij.

09.04 Minister **Jan Jambon**: Eens een KB klaar is, moet het nog een hele procedure doorlopen en onder meer voorgelegd worden aan de Inspecteur van Financiën en aan de Raad van State. Ik denk niet dat dat binnen 14 dagen kan worden afgerond. We zullen er alles aan doen om dat zo snel mogelijk te doen.

facturation inscrites dans l'arrêté royal? Quel est le calendrier du ministre pour la promulgation de celui-ci?

09.02 **Jan Jambon**, ministre: La loi du 15 mai 2007 stipule que les zones peuvent facturer les interventions effectuées sur le territoire d'une autre zone, dans le cadre de l'aide adéquate la plus rapide. Les zones doivent signer une convention financière, mais à défaut d'accord, la zone qui intervient peut facturer unilatéralement. Pour éviter les abus et dans un souci d'uniformité, la loi a été adaptée de manière à pouvoir fixer les modalités de facturation par arrêté royal.

09.04 **Jan Jambon**, ministre: La rédaction du texte est quasiment terminée, mais il faudra encore quelques semaines pour mener la procédure à son terme.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

10 **Vraag van de heer Brecht Vermeulen aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het alcohol- en drugsbeleid in voetbalstadions" (nr. 6793)**

10 **Question de M. Brecht Vermeulen au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la politique en matière d'alcool et de drogues dans les stades de football" (n° 6793)**

10.01 **Brecht Vermeulen** (N-VA): Mijnheer de minister, mijn vraag gaat over voetbal en vooral over voetbalveiligheid alsook in dat kader over het alcohol- en drugbeleid in voetbalstadions.

Mijnheer de minister, ter voorbereiding van aanpassingen aan de voetbalwet heb ik de voorbije maanden in het kader van het toezicht

10.01 **Brecht Vermeulen** (N-VA): Lors des contacts que j'ai eus dans le cadre de la préparation de la révision de la loi sur le football, plusieurs responsables de la police, des commissaires, des

op de voetbalwet nogal wat contact gehad met politiediensten.

Een aantal politieverantwoordelijken, commissarissen, inspecteurs en hoofdinspecteurs hebben gewezen op het toegenomen druggebruik bij een aantal risicosupporters.

In het kader van druggebruik op het vlak van tabak zijn een aantal stadions al rookvrij verklaard. Met een merknaam als Jupiler Pro League zal het alcoholbeleid niet van die aard zijn dat in de voetbalstadions onmiddellijk alcoholvrij zal worden gewerkt.

Mijn bezorgdheid gaat echter vooral uit naar het stijgende aantal druggebruikers in de harde kern. De Nederlandse criminoloog Henk Ferwerda heeft aangegeven dat vooral cocaïne en speed bij de huidige hooligans katalysatoren zouden zijn. In mijn voorbereiding heb ik u de link naar de desbetreffende internetpagina gegeven.

In het voorjaar van 2014 mochten vier supporters van KV Mechelen voor de rechter verschijnen. Zij hadden in het voetbalstadion drugs gebruikt. Zeker een van hen was meer bepaald betrapt op het gebruik van cocaïne in het toilet van het stadion.

Niet alleen KV Mechelen kampt met dat probleem. Ook AA Gent en KV Kortrijk hebben aan mij en hebben ook vroeger toegegeven dat in 2013 in de tribunes of in het stadion drugs werden gebruikt. KV Kortrijk heeft daarom een duidelijk antidrugprogramma of duidelijke drugpreventiecampagne, OKIDO, opgezet. OKIDO betekent: Op KV Kortrijk is Druggebruik Ongepast. De club heeft die campagne in haar *community*-werking ingewerkt.

Eind oktober 2014 hebben de Pro League en de voetbalcel bekendgemaakt op welke manier zij een en ander willen onderzoeken en hoe zij zich tegen druggebruik van voetbalsupporters willen wapenen, teneinde de gevolgen daarvan te kunnen inschatten en ze in de toekomst beter te voorkomen.

Ik heb van mensen van zowel Club Brugge als Anderlecht heel duidelijk gehoord dat ook in die clubs speed en cocaïne, dus de opzweepende of stimulerende drugs, een opmars kennen, zij het niet in het stadion, maar veeleer voorafgaand aan de wedstrijd buiten het stadion.

Bij Waalse clubs zou het veeleer over softdrugs, zoals cannabis, gaan.

Nochtans staat in artikel 4 van het reglement van inwendige orde, dat trouwens voor elke eersteklasseclub identiek is, dat de toegang tot het stadion verboden is of wordt geweigerd aan personen die kennelijk onder invloed van alcohol, drugs of enig ander opwekkend middel zijn.

Over de problematiek wil ik een aantal vragen stellen.

Ten eerste, mijnheer de minister, bent u op de hoogte van het toegenomen druggebruik op supportersbussen alsook in en rond voetbalstadions van eerste- en misschien ook tweedeklasseclubs?

Ik ben zelf bij een tweedeklasseclub betrokken. De zaak interesseert

inspecteurs et des inspecteurs principaux ont souligné la recrudescence de la consommation de drogue par certains supporters à risque. Plusieurs stades ont déjà édicté l'interdiction de fumer, mais la Jupiler Pro League n'est pas prête à instaurer une interdiction de consommation d'alcool.

Je suis particulièrement inquiet de l'augmentation du nombre de consommateurs de drogue dans les rangs du noyau dur des supporters. Ils consomment principalement de la cocaïne et du speed. Les clubs KV Mechelen, AA Gent et KV Kortrijk ont été confrontés au phénomène. En réponse, le KV Kortrijk a développé le programme antidrogue OKIDO et l'a intégré dans l'action *community* au sein du club.

Fin octobre 2014, la Pro League et la cellule football avaient annoncé le lancement d'une étude.

Des représentants des clubs de Bruges et d'Anderlecht m'ont rapporté que speed et cocaïne sont surtout consommés à l'extérieur du stade, avant les matchs. Dans les clubs wallons, les supporters consomment plutôt des drogues douces.

En vertu de l'article 4 du règlement d'ordre intérieur des clubs de football de première division, l'entrée du stade est refusée aux personnes manifestement sous l'emprise de l'alcool, de drogues ou de tout autre stimulant.

Le ministre est-il informé de la consommation croissante de drogues à bord des bus de supporters, ainsi qu'à l'intérieur et autour des stades de football? Existe-t-il des statistiques par club sur le nombre de personnes interceptées pour possession de drogue ou parce qu'elles étaient sous l'influence de drogues?

mij dus.

Ten tweede, zijn er cijfers per club gekend van het aantal mensen dat werd opgepakt voor drugbezit of wegens het onder invloed van drugs zijn?

Ten derde, wat is de stand van zaken van het onderzoek rond druggebruik bij voetbalsupporters dat de Pro League samen met de voetbalcel in 2014 heeft aangekondigd?

Ten vierde, welke bedragen heeft de FOD Binnenlandse Zaken de voorbije jaren vrijgemaakt om campagnes zoals de campagne van KV Kortrijk, AA Gent en KV Mechelen te ondersteunen?

Ten vijfde, welke bijkomende beleidsmaatregelen wenst u ter zake nog te treffen?

Quel est l'état d'avancement de l'étude annoncée sur la consommation de drogue parmi les supporters de football? Quels sont ces dernières années, les budgets libérés par le SPF Intérieur pour soutenir l'organisation de campagnes comme celles déployées par les clubs KV Mechelen, AA Gent et KV Kortrijk?

Quelles mesures politiques complémentaires le ministre compte-t-il prendre?

10.02 Minister **Jan Jambon**: Ik wil eerst en vooral benadrukken dat de voetbalcel over geen enkele bevoegdheid beschikt om binnen of buiten het stadion iemand te vervolgen inzake drug- en alcoholgebruik. Dat behoort niet tot de bevoegdheden van de voetbalcel op basis van de voetbalwet. Natuurlijk zijn de partners die optreden om de veiligheid bij voetbalwedstrijden te waarborgen er wel van op de hoogte dat er in en rond de stadions soms een problematisch drug- en alcoholgebruik heerst. Daarom werd in oktober 2014 hieromtrent reeds een studiedag georganiseerd. Er zijn echter geen cijfers beschikbaar, algemeen noch per club, om voetbal met alcohol- of druggebruik te linken. Ik kan dus niet bevestigen op basis van cijfers of er al dan niet een stijging zou zijn inzake problematisch gebruik.

De Pro League heeft in samenwerking met de voetbalcel een themadag rond drugs georganiseerd in oktober 2014. Deze studiedag was een groot succes: meerdere verenigingen en ook politiediensten kunnen een beroep doen op de *good practice*-projecten van Racing Mechelen en KV Kortrijk. Voor wat betreft het vermeldde onderzoek is er momenteel niet in middelen voorzien. De FOD Binnenlandse Zaken heeft geen specifieke bedragen vrijgemaakt voor projecten rond druggebruik. De FOD Binnenlandse Zaken heeft de afgelopen jaren wel telkens 100 000 euro vrijgemaakt in de vorm van een subsidie om sociaal-maatschappelijke projecten binnen voetbalclubs uit de eerste klasse te ondersteunen, samen met de Football Foundation. De clubs waarnaar u verwijst hadden een project ingediend in verband met drugs.

Er is in een algemeen bedrag van 100 000 euro voorzien, waarvoor clubs projecten kunnen voorstellen die maatschappelijk relevant zijn. Drug- en alcoholgebruik vallen daaronder. Drie clubs hebben daarvan gebruikgemaakt. AA Gent kreeg in 2014 een subsidie voor het project "Keep the stadium clean", wat draaide rond druggebruik in het stadion. KV Mechelen ontving in 2013 een subsidie voor het project "Clean", een voorlichtingscampagne voor supporters en schoolgaande jeugd inzake veiligheid, waaronder ook alcohol- en druggebruik. KV Kortrijk kreeg in 2014 een subsidie voor het project "OKIDO" dat u al vermeldde, met als doelstelling dat supporters in een drugvrije omgeving hun favoriete ploeg moeten kunnen aanmoedigen. Ik hoop volgend jaar SK Roeselare ook aan dit lijstje te kunnen toevoegen, maar dat hangt niet van mij af.

10.02 **Jan Jambon**, ministre: La Cellule football n'est en aucun cas compétente pour poursuivre une personne pour consommation d'alcool ou de drogues. La problématique de la consommation d'alcool et de drogues aux abords des stades et en leurs seins est de notoriété publique. C'est pourquoi une journée d'étude y avait déjà été consacrée en 2014. Cependant, nous ne disposons pas de statistiques, globales ou par club. Je ne suis donc pas mesure de conclure à une augmentation des cas d'usage problématique.

En octobre 2014, la Pro League, en collaboration avec la Cellule Football, avait organisé une journée thématique à propos de la problématique des drogues. Cette journée s'est révélée être un franc succès.

Pour ce qui est de l'étude mentionnée, aucun budget n'a été prévu à ce jour. Ces dernières années, le SPF a toutefois systématiquement dégagé 100 000 euros pour soutenir des projets à vocation sociale au sein des clubs de première division. Il peut s'agir de projets en rapport avec la lutte contre l'usage de drogues. Les clubs AA Gent et KV Kortrijk ont reçu des subsides en 2014 et KV Mechelen en 2013.

La consommation d'alcool et de

Uw laatste vraag. Er wordt onderstreept dat drug- en alcoholgebruik een algemeen maatschappelijk probleem is. Het voetbalmilieu vormt immers een weerspiegeling van onze maatschappij. Ten einde een aanzienlijke vooruitgang te kunnen boeken wat drug- en alcoholgebruik betreft, is er een globalere benadering nodig en een benadering van het probleem in ruimere zin. Momenteel zijn er geen specifieke beleidsmaatregelen gepland rond druggebruik in het voetbalstadion. Wel is in de context van het ontwerp van kadernota Integrale Veiligheid in het actualiseren van het drugbeleid voorzien. Dat proces loopt in de algemene cel Drugsbeleid en vindt plaats onder de leiding van de minister van Volksgezondheid. Het zal één van de volgende weken worden afgerond.

10.03 Brecht Vermeulen (N-VA): Mijnheer de minister, als er geen cijfers voorhanden zijn, is het moeilijk om een duidelijke algemene trend te gaan zoeken. Het enige dat ik hoor en vaststel is dat heel veel politiemensen zelf zeggen dat het drugsgebruik toeneemt. Dat is zeker het geval voor cocaïne, extacy en speed.

Het is op zich een goede zaak dat preventie gekoppeld wordt aan die *community*-werking. Het gaat momenteel om drie clubs, die er natuurlijk wel mee te maken gehad hebben. De clubs met meer supporters zitten er blijkbaar niet bij.

Ik wil ook gewoon nog even meegeven dat SK Roeselare al niet meer bestaat sinds 1999. Sinds de fusie zijn we SV Roeselare geworden. Ik hoop enkel dat het drugsgebruik bij mijn club mag blijven zoals het nu is, namelijk zeer beperkt. Dat heeft ook te maken met het zeer beperkte aantal toeschouwers in tweede klasse.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter:** Vraag nr. 6959 van de heer Blanchart wordt uitgesteld. Vraag nr. 6971 van mevrouw Temmerman wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

drogues est un problème général de société, qui touche également le milieu du football. Il faut aborder cette problématique de manière plus globale. À l'heure actuelle, aucune mesure politique spécifique n'a été prévue en ce qui concerne la consommation de drogues dans les stades de football. Le projet de note-cadre de sécurité intégrale prévoit toutefois une mise à jour de la politique en matière de drogues, un processus qui devrait être clôturé dans le courant des prochaines semaines.

10.03 Brecht Vermeulen (N-VA): De nombreux policiers affirment que la consommation de stupéfiants est en augmentation.

Il est en soi positif de combiner prévention et travail social au sein de la communauté des supporters mais les clubs comptant le plus grand nombre de supporters ne sont pas, semble-t-il, impliqués là-dedans.

Le **président:** La question n° 6959 de M. Blanchart est reportée. La question n° 6971 de Mme Temmerman est transformée en question écrite.

11 Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de analyse van het OCAD, de federale politie en het Crisiscentrum" (nr. 6587)

11 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'analyse de l'OCAM, de la police fédérale et du Centre de Crise" (n° 6587)

11.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, na analyse van het antwoord van het OCAD, de federale politie en het Crisiscentrum bleven nog enkele vragen onbeantwoord. U stelde in de gemeenschappelijke commissie voor Binnenlandse Zaken en Financiën op 2 oktober laatstleden dat er geen probleem is met het publiek verschijnen van verschillende documenten.

11.01 Alain Top (sp.a): Nul ne sait précisément sur quelles informations l'OCAM, la police fédérale et le Centre de Crise ont fondé leur analyse.

Het is ten eerste totaal onduidelijk op basis van welke informatie het

Cette dernière a-t-elle été réalisée sur la base de l'ensemble des

OCAD, de federale politie en het Crisiscentrum hun analyse hebben uitgevoerd. Werd de analyse gemaakt op basis van alle informatie die iemand uit de online website had kunnen halen om doelwitten te selecteren? Stonden er enkel grondplannen op de USB-stick of stond de ganse inhoud van de website op de USB-stick?

Hebben het OCAD en de anderen ook de risico's van de informatie over wapens, bewaking, bewakingscamera's en netwerken onderzocht? Hebben het OCAD en de anderen ook zicht op het aantal keer dat de verschillende documenten werden gedownload? Weten ze eventueel ook door wie of door welke instanties?

In het advies wordt een werkgroep gevraagd die de informatie zal classificeren vooraleer ze online wordt geplaatst. Wanneer komt die werkgroep er? Is die soms al samengesteld?

Een laatste vraag. U zei dat er geen probleem was. Wat wordt dan bedoeld met de volgende zinnen uit de analyse, in het Frans: *"Toutefois, vu la présence de sites tels que des prisons, des palais de justice, des infrastructures de la police fédérale, etc., nous estimons que la concentration d'informations sous toutes ses formes sur un seul lieu d'accès peut constituer un risque plus ciblé. En fait, ceci pourrait faciliter le travail de recherche d'une personne mal intentionnée."*

Zijn er, gezien deze opmerkingen, instructies gegeven aan de politiezones. Indien ja, over welke voorzorgsmaatregelen gaat het dan precies?

11.02 Minister **Jan Jambon**: Dank u wel, mijnheer Top. Het OCAD heeft zijn analyse gebaseerd op de informatie die werd gerapporteerd door de diensten van de Regie der Gebouwen – de bewuste USB-stick – en langs de andere kant ook op de informatie ter beschikking gesteld door de federale politie tijdens de vergadering met het Crisiscentrum op 25 september. De informatie op de USB-stick van de Regie der Gebouwen is dus gevalideerd door de federale politie om te kijken of dat de complete informatie was.

Het OCAD heeft de evaluatie gemaakt van een mogelijke dreiging als gevolg van de beschikbare plannen op de site van de Regie der Gebouwen en alle beschikbare informatie die daarmee verband houdt. Het OCAD heeft de situatie op 25 september geëvalueerd als zijnde geen verhoging van de dreiging, niet van het gemiddelde niveau dat toen op 2 lag, en niet van de gebouwen die op dit ogenblik op dreigingsniveau 3 stonden.

Het was technische niet mogelijk om zicht te krijgen op hoeveel keer documenten werden gedownload en door wie.

Sinds 1 oktober is de werkgroep actief en werden er onmiddellijk maatregelen genomen. De maatregelen heb ik verspreid tijdens de commissie over de Regie der Gebouwen op 20 oktober.

Uw vraag 5, wat die enkele zinnen betreft, dat zijn enkele feiten waarop de dreiging werd geëvalueerd. Na analyse was de conclusie van het rapport dat er geen verhoogde dreiging was ontstaan.

Ik kan u zeggen dat de nodige maatregelen werden genomen. Het is

informaties qu'une personne aurait pu consulter sur le site en ligne? Le contenu du site internet figurait-il intégralement sur la clé USB ou ne trouvait-on sur cette dernière que les plans de certains bâtiments sensibles? Les risques liés aux informations relatives aux armes, au gardiennage, aux caméras de surveillance et aux réseaux ont-ils été analysés? Sait-on à combien de reprises les divers documents ont été téléchargés et connaît-on éventuellement l'identité des internautes ou des organismes concernés? Quand le groupe de travail chargé de classer les informations avant leur publication en ligne sera-t-il institué? Compte tenu de certaines observations formulées dans l'analyse, a-t-on donné des instructions aux zones de police en ce qui concerne les mesures de précaution à prendre?

11.02 **Jan Jambon**, ministre: L'analyse de l'OCAM se base sur les informations mises à disposition par la Régie des Bâtiments – sur la clé USB en question – et sur les informations communiquées par la police fédérale le 25 septembre dernier, lors de la réunion du Centre de Crise. Les informations figurant sur la clé USB de la Régie des Bâtiments ont été validées par la police fédérale.

L'OCAM a procédé à l'évaluation du risque de menace créé par la publication des plans de certains bâtiments sensibles sur le site internet de la Régie des Bâtiments et par la mise à disposition de toute autre information à cet égard. Ainsi, il a estimé le 25 septembre dernier que la situation ne justifiait pas une hausse du niveau moyen de la menace (fixé à 2 à ce moment-là) ou du niveau de menace des bâtiments (qui était alors de 3).

natuurlijk niet verstandig om maatregelen kenbaar te maken die onder de confidentiële behandeling vallen. Als men zijn veiligheidsmaatregelen kenbaar maakt, werkt men mogelijk terrorisme de hand.

D'un point de vue technique, il était impossible de vérifier combien de fois les documents avaient été téléchargés et par qui.

Les activités du groupe de travail ont été entamées le 1^{er} octobre dernier. Des mesures ont été prises immédiatement. J'en ai communiqué la teneur au cours de la commission du 20 octobre, où il a été question de la Régie des Bâtiments.

Les observations formulées portent sur quelques faits sur la base desquels la menace a été évaluée. Après avoir analysé ces faits, il a été conclu dans un rapport qu'il n'était question d'aucune menace supplémentaire.

Les mesures nécessaires ont été prises, mais il serait bien entendu malavisé de les rendre publiques vu leur caractère confidentiel.

11.03 Alain Top (sp.a): Als repliek op uw antwoord op mijn laatste vraag, dat kan ik uiteraard begrijpen en ik versta dat u vermeld hebt dat er wel degelijk een aantal instructies zijn gegeven om effectief tot betere beveiliging over te gaan. Ik ben dan ook tevreden dat er actie is ondernomen aan de hand van de zaken die aangehaald zijn in vorige vragen en opmerkingen.

Het interesseert mij wel wat het resultaat van die werkgroep in de toekomst zal zijn. U heeft melding gemaakt dat er al antwoord is gegeven geweest in de commissie over de Regie der Gebouwen.

Het interesseert mij om in de toekomst te vernemen wat de volgende stappen zijn om effectief deze informatie nog beter te beveiligen en te hanteren.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

12 Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de grenscontroles in België" (nr. 6588)

12 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les contrôles frontaliers en Belgique" (n° 6588)

12.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, sinds kort houdt België grenscontroles om mensensmokkelaars aan te pakken en vluchtelingenstromen onder controle te krijgen. Er zouden honderd agenten worden ingezet aan stations, aan invalswegen en aan landsgrenzen om gericht te kunnen controleren. Aan de grens met Duitsland en Nederland zijn acht agenten aan de slag en dat alleen tijdens de kantooruren. In het weekend wordt er niet gecontroleerd. Die acht agenten controleren een tweehonderd kilometer lange grens.

12.01 Alain Top (sp.a): La Belgique a récemment mis en place des contrôles à ses frontières pour s'attaquer aux trafiquants d'êtres humains et endiguer les flux de réfugiés. Ces contrôles ne revêtent pas un caractère permanent. Ils ont été

De controles vinden plaats tussen specifieke uren. Afwisselend worden vier grensovergangen bewaakt: de grensovergang van de E314 en de E25 met Nederland en de overgang van de E40 en de E42 met Duitsland.

De vraag is al een beetje gedateerd. Uw woordvoerder stelde reeds dat de controles begin oktober werden geëvalueerd en bijgestuurd waar nodig. Dat zal wellicht blijken uit uw antwoorden. Er zouden ook controles zijn in de stations, in de luchthavens en op grote snelwegparkings in het hele land.

Er worden acht agenten ingezet op de oostgrens. Worden er ook agenten ingezet op de andere grensplaatsen en hoeveel zijn er dat? Op hoeveel plaatsen gebeurt dat? Verloopt de controle volgens dezelfde uren?

Op welke andere plaatsen, bijvoorbeeld in stations, op parkings en luchthavens, worden er ook controles uitgevoerd? Gebeuren die ook volgens een specifiek uurschema?

Welke budgettaire impact heeft het inzetten van die honderd extra agenten? Is het de bedoeling dat de uren waarop er wordt gecontroleerd, op korte termijn worden uitgebreid en/ of aangepast? Zo ja, vanaf wanneer en hoeveel uur per dag?

De evaluatie zal ondertussen al zijn gebeurd. Is dat verslag voor het Parlement beschikbaar? Wat is gebleken uit de evaluatie en zijn er maatregelen genomen om bij te sturen?

12.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer Top, uw vraag is inderdaad ietwat gedateerd, maar daar kunt u niets aan doen. Ik probeer toch zinvolle antwoorden te geven.

De informatie dat er maar acht agenten werden ingezet aan de oostgrens, is fout. Het is niet omdat het in de pers staat en iemand zijn frustraties kwijt wil, dat het ook de realiteit is. Het gaat ook niet alleen om grenscontroles. Eigenlijk gaat het niet om grenscontroles, maar wel om gerichte acties met het oog op het opsporen van asielzoekers die de weg naar de dienst Vreemdelingenzaken nog niet hebben gevonden en van mensensmokkelaars.

Die acties zijn te situeren in de grensstreek en op de grote verkeersassen. Men wilde mij grenscontroles in de mond leggen. Ik versta daaronder wat vroeger de douane deed in een grenspost, zoals Frankrijk nu doet. Dat doen wij niet. Wij doen gerichte acties, voornamelijk in de grensstreek, maar ook op de grote verkeersassen.

Op 18 september had ik de opdracht gegeven om dergelijke politiecontroles op te starten in de provincies Luik en Limburg. De controles vinden plaats op wisselende tijdstippen, niet alleen tijdens de kantooruren, dat is ook verkeerde informatie. Ze vinden plaats a rato van 5 acties per week, waarvan 1 in de orde van grootte van 45 personeelsleden en 4 in de orde van grootte van 20 personeelsleden. Het gebeurt niet op vaste tijdstippen en wisselt van week tot week. Er wordt ook continu geëvalueerd in welke tijdzones men de beste dan wel slechtste resultaten boekt, afhankelijk van het standpunt dat men inneemt. Er wordt rekening gehouden met de ervaringen. Men moet

évalués début octobre et ajustés là où cela s'est avéré nécessaire.

Huit agents ont été affectés à la surveillance de la frontière est. D'autres agents sont-ils également déployés aux autres frontières? Combien et à quels endroits? Les contrôles se déroulent-ils selon les mêmes horaires?

D'autres lieux comme les gares, les parkings et les aéroports sont-ils aussi l'objet de contrôles? Ceux-ci se déroulent-ils également selon un horaire spécifique?

Quelle est l'incidence budgétaire du déploiement de cent agents supplémentaires? Est-il question d'élargir et/ou d'adapter à court terme les horaires des contrôles?

Le Parlement peut-il disposer du rapport d'évaluation? Quels sont les résultats de l'évaluation et a-t-on pris des mesures pour procéder à un réajustement éventuel?

12.02 **Jan Jambon**, ministre: L'information selon laquelle seulement huit agents ont été affectés à la surveillance de la frontière est inexacte. De plus, il ne s'agit pas uniquement de contrôles frontaliers mais d'actions ciblées sur la recherche de demandeurs d'asile qui ne sont pas encore enregistrés et de trafiquants d'êtres humains.

Ces actions sont menées dans la région frontalière et sur les grands axes routiers.

Le 18 septembre, j'ai donné l'instruction de commencer ces contrôles dans les provinces de Liège et du Limbourg. Les contrôles ont lieu à des moments variables et pas toujours pendant les heures de bureau. Cinq actions sont menées par semaine. L'une implique 45 membres du personnel et quatre en impliquent 20, bien qu'il y ait toutes sortes de variantes possibles. Les actions

ergens met de actie starten, met een hypothese die heel de tijd in vraag wordt gesteld en wordt bijgestuurd.

Als ik spreek over ordegroottes van 45 en van 20 personeelsleden, kan het zijn dat die op één moment in een gezamenlijk dispositief optreden, of tegelijkertijd op verschillende en wisselende plaatsen. Alle mogelijke variaties daarin gebeuren. De scheepvaartpolitie leverde steun met onder andere CO₂-meters. Dat heeft er niet specifiek mee te maken, maar van die controles werd gebruikgemaakt om ook CO₂ te meten.

Uw tweede vraag. De controles in de provincies Luik en Limburg werden van bij de start aangevuld met patrouilles op de treinen vanuit Duitsland en Nederland en *gate controls* op de luchthaven voor vluchten vanuit transmigratiegevoelige landen. Hiervoor werd dagelijks wisselende capaciteit van de spoorweg- en luchtpolitie vrijgemaakt, aangevuld met personeelsleden van de interventiekorpsen van andere provincies dan Luik en Limburg. Voor die acties in Luik en Limburg werden dus ook mensen van andere korpsen daarheen gehaald. Ook hier verliepen de controles niet volgens het nine-to-fiveprincipe, maar informatiegestuurd op risicovluchten en treinen. Dit is echt een broodjeaapverhaal, zoals men in Nederland zo mooi zegt

Uw derde vraag over de budgettaire weerslag. In principe is die er niet, gezien de heroriëntatie. Men doet interventies op die terreinen en nu hebben we, gezien de problematiek, de interventies specifiek daarop gericht. Het ging om een heroriëntering van bestaande taken.

Gelet op de tijdrovende afhandelingprocedure bij het aantreffen van vreemdelingen, is een stijging van de inconveniënt evenwel niet uitgesloten. Het betreft overuren en bijkomende prestaties.

Een prognose of berekening is op dit moment nog niet mogelijk, aangezien de resultaten nog niet helemaal zijn opgelijst. Dat heeft ook met de proporties van het fenomeen van transmigratie te maken. Anderzijds verschuiven mensensmokkelaars en transmigranten heel snel hun routes, wanneer zij gewaarworden dat systematisch wordt gecontroleerd.

In antwoord op uw vierde vraag merk ik op dat elke controle, ook de kleinere controle, nuttig is. Zij hebben allemaal een ontradend effect. Het exacte aantal controle-uren per dag is dynamisch. Alle capaciteit van het interventiekorps die niet voor genegotieerd beheer van bijvoorbeeld betogingen, gevangenisstakingen, voetbalwedstrijden, eurotops en bezoek van buitenlandse staatshoofden is ingepland, wordt voor de politionele controles inzake het transmigratiefenomeen ingezet.

Een aantal zaken, zoals eurotops, moeten wij dus verplicht doen. De capaciteit wordt eerst bekeken en gaat naar dergelijke evenementen. De resterende capaciteit wordt bij de aanpak van de transmigratiefenomenen ingezet.

In uw vijfde vraag vroeg u naar een evaluatie. Zoals ik daarnet al heb aangehaald, heeft de evaluatie een permanent karakter. Wij hebben hen niet gedurende vier weken zomaar wat laten doen, om daarna rond de tafel te gaan zitten. Als wij bijvoorbeeld merken dat op een

sont constamment réévaluées et on tient compte des expériences réalisées sur le terrain. On doit bien partir de quelque part, et on corrige le tir ensuite.

La police maritime a apporté son soutien, entre autres en fournissant des détecteurs de CO₂, ce qui a permis de mesurer en même temps le CO₂.

Les contrôles dans les provinces de Liège et du Limbourg ont été dès le début complétés par des patrouilles dans les trains en provenance d'Allemagne et des Pays-Bas, et par des *gate controls* aux aéroports pour les vols en provenance de pays par où transitent souvent les migrants. À cette fin, quotidiennement, un nombre variable de membres des polices des chemins de fer ou aérienne a été mobilisé. S'y ajoutent des membres du personnel des corps d'intervention des autres provinces. Ici aussi les contrôles ne se font pas sur la base d'un horaire de fonctionnaire, de 9 h à 17 h, mais en fonction d'informations relatives aux vols ou aux trains à risque.

Il n'y aura, en principe, pas d'incidence budgétaire, on reste dans le cadre d'une réorientation des interventions.

La procédure de traitement prévue lorsque des personnes étrangères sont découvertes est chronophage, ce qui peut effectivement entraîner des heures et des prestations supplémentaires. Il n'est pas encore possible de faire un pronostic ou de procéder à un calcul pour le moment.

Chaque contrôle a son utilité et tous les contrôles ont un effet dissuasif. Le nombre précis d'heures de contrôle par jour constitue une donnée dynamique. La capacité disponible du corps d'intervention est mobilisée à cet effet. Certains événements,

bepaald tijdstip in een bepaalde streek een strenge controle effect heeft, terwijl dat op een ander tijdstip niet het geval is, dan sturen wij bij. Het gaat dus om een permanent evaluatiemechanisme.

Zo werd recent beslist de controles niet enkel op de oostelijke provincies maar op het hele Belgische grondgebied te richten.

De provincies werden om efficiëntieredenen onder vier assen gegroepeerd. De as regio Grens Oost, zijnde de provincies Luik en Limburg en de luchthavens Gosselies, Bierset en Brussel-Nationaal, vormt één as. De tweede as is de as Binnenland, zijnde de provincies Vlaams- en Waals-Brabant, Antwerpen en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. De derde as is de regio Zuid, zijnde de provincies Namen en Luxemburg. De vierde as is de as regio West, zijnde de provincies Henegouwen, West- en Oost-Vlaanderen.

Tevens werd de versnelde beslissingsprocedure van DVZ in geval van het aantreffen van vreemdelingen bij politiecontroles uitgeklaard en naar de uitvoerende eenheden gecommuniceerd. De vraag was immers wat moest worden gedaan met iemand die werd gevat. Er is als oplossing een versnelde beslissingsprocedure ingesteld. Afhankelijk van het geval gaat een betrokkene naar DVZ of wordt hij of zij verzocht het grondgebied te verlaten.

Ik kan ook melden dat de actie, wat mij betreft, ook op mensensmokkelaars was gericht. Ik heb de cijfers van de voorbije veertien dagen of drie weken niet. Ik heb de voorbije drie weken andere zaken aan mijn hoofd gehad. Tot dan waren echter al een twaalfal mensensmokkelaars opgepakt. Dat zijn dus twaalf topcriminelen minder die rondlopen, sta mij de kleine woordspeling toe.

12.03 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, ik dank u voor het zeer uitgebreide antwoord, want u hebt meer dan antwoord gegeven op mijn specifieke vragen. U hebt ook uitgelegd wat de stand van zaken vandaag is.

Volgens een krantenartikel van deze ochtend, als wij dat mogen geloven, blijkt men illegalen te hebben gevonden die opgesloten waren in een tankwagen. Controle, op welke manier dan ook, is dus meer dan nodig.

12.04 Minister Jan Jambon: Mijnheer Top, het schrijnendste verhaal dat ik tot hiertoe heb gehoord, is van iemand die vanuit een koelwagen belde dat hij aan het sterven was. Hij kon zich natuurlijk niet situeren, want hij zat in het donker. Hij was aan het doodvriezen, maar heeft wel nog kunnen bellen, waardoor de politiediensten hem hebben kunnen traceren aan de hand van de gsm-mast en hij kon nog worden gered. Dat is toch een mooi resultaat.

comme les sommets européens, sont prioritaires.

L'évaluation s'effectue en permanence. Il est aussi possible de corriger le tir immédiatement. Il a été décidé récemment de procéder aux contrôles sur l'ensemble du territoire.

Les provinces ont été regroupées selon quatre axes, pour des raisons d'efficacité: il s'agit de l'axe "frontière est", dont les aéroports de Gosselies, de Bierset et de Bruxelles-National font aussi partie; de l'axe "intérieur", de l'axe "sud" et de l'axe "ouest".

La procédure de décision accélérée de l'OE qui est prévue lorsque des personnes étrangères sont découvertes lors de contrôles de police a été clarifiée et les unités exécutantes en ont été informées. Selon les cas, les personnes concernées sont renvoyées vers l'OE ou invitées à quitter le territoire.

L'action en question visait aussi les trafiquants d'êtres humains. Je ne possède pas de chiffres concernant les deux ou trois dernières semaines. Précédemment, douze trafiquants d'êtres humains avaient toutefois déjà été arrêtés.

12.03 Alain Top (sp.a): Selon un article de presse publié ce matin, on a trouvé des sans papiers dans un camion-citerne. Il est donc impératif de procéder à des contrôles.

12.04 Jan Jambon, ministre: Le récit le plus atroce que j'ai entendu à ce jour est celui d'un homme enfermé dans un camion frigorifique, qui a appelé les secours avec son téléphone portable pour dire qu'il était en train de crever. Les services de police sont parvenus à le localiser

à temps grâce au pylône GSM.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Mijnheer Top, ik geef u het woord voor u vraag nr. 6836 over de hacking van de website van Binnenlandse Zaken.

Le **président**: La question n° 6836 de M. Top est transformée en question écrite.

12.05 Alain Top (sp.a): Mijnheer de voorzitter, ik wens die vraag om te zetten in een schriftelijke vraag.

13 Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de gewapende inspectie van de Antwerpse politie in een kinderdagverblijf" (nr. 6837)

13 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les inspections armées de la police anversoise dans une crèche" (n° 6837)

13.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, op dinsdag 13 oktober vielen agenten tijdens een controle op zwartwerk het kinderdagverblijf Baby in Wonderland binnen. Deze controle werd omschreven als een agressieve inval met veel machtsvertoon van de agenten.

13.01 Alain Top (sp.a): Le 13 octobre, des agents sont entrés dans une crèche à Anvers afin de procéder à un contrôle. Ce contrôle a été décrit comme une intrusion agressive et une démonstration de force. Des agents armés ont fait tout à coup leur apparition parmi les enfants et ont mis à l'écart les puéricultrices. D'autres agents surveillaient l'extérieur.

De dienst van de sociale inspectie, die de controles op zwartwerk uitvoert, wordt op zijn vraag begeleid door de politie. De politieagenten vielen binnen nadat een mama haar peuter kwam ophalen. Nog voor de aanwezige verzorgsters goed en wel beseften wat er gebeurde, stonden er gewapende agenten tussen de veertien kinderen die op dat moment aanwezig waren in de speelruimte. Een andere agent bewaakte het terras en ook de straatkant werd in de gaten gehouden door de politie. De kinderverzorgsters werden, volgens de aanwezige getuigen, geïsoleerd van de veertien aanwezige kinderen.

Il s'est avéré après coup qu'il s'agissait d'un simple contrôle du service de l'Inspection sociale. Une seule remarque a été formulée, concernant l'horaire du personnel de la crèche.

Uiteindelijk bleek het om een simpele controle te gaan van de dienst van de sociale inspectie. Er werd slechts een opmerking gemaakt over het personeelsrooster. Voor het overige werd geen uitleg verschaft en verdwenen de inspecteurs, samen met de politie. Het was niet de eerste keer dat er controle was in dit kinderdagverblijf, maar wel de eerste keer dat er meerdere bewapende agenten aanwezig waren en dat de verzorgsters werden geïsoleerd.

Le service de l'Inspection sociale avait-il demandé à la police d'Anvers de lui fournir une escorte? Pourquoi la police a-t-elle estimé nécessaire de s'équiper d'armes pour contrôler l'intérieur d'une crèche et ses sorties? Combien d'agents de police étaient-ils présents? Le ministre juge-t-il appropriées ce genre d'intrusions policières agressives dans une crèche, *a fortiori* sans motif clair?

Mijnheer de minister, ik krijg graag een antwoord op de volgende vragen. Had de sociale inspectiedienst aan de Antwerpse politie begeleiding gevraagd bij deze controle? Op basis van welke criteria werd deze vraag gegrond geacht?

Om welke reden achtte de politie het nodig om met meerdere gewapende politieagenten binnen te vallen en om de uitgangen gewapend te bewaken?

Hoeveel politieagenten waren aanwezig?

Ten slotte, bent u de mening toegedaan dat dergelijke agressieve aanvallen niet gepast zijn in een kinderdagverblijf waar veertien kinderen aanwezig zijn, in het bijzonder wanneer er blijkbaar geen duidelijke reden is voor de inval?

13.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Top, enerzijds wijs ik erop dat dit gebeuren een lokale aangelegenheid betreft die op 19 oktober uitvoerig aan bod is gekomen in de commissie voor veiligheid van de Stad Antwerpen. Ik heb begrepen dat de Antwerpse politie daar de nodige verduidelijkingen heeft gegeven.

Anderzijds is het zo dat dergelijke politionele acties verlopen onder het gezag van de arbeidsauditeur. Aangezien het om een gerechtelijke actie gaat en ik hiervoor niet bevoegd ben, kan ik alleen algemene contextinformatie geven. Ik ga deze vraag absoluut niet uit de weg en zal zoveel mogelijk informatie geven, maar een aantal elementen behoort tot de bevoegdheid van de lokale politie en van Justitie.

Wat uw eerste vraag betreft, de wijkpolitie houdt op regelmatige tijdstippen, samen met de sociale inspectiedienst en de Dienst Vreemdelingenzaken, controle van verschillende zaken. Deze controle is hoofdzakelijk gericht op illegaliteit en inbreuken op de tewerkstelling. Het gezamenlijk optreden in dit dossier vond met andere woorden zijn oorsprong in deze vaste samenwerking en was niet specifiek opgesteld tegen het kinderdagverblijf zelf. Er is dus een aanpak waarbij de politie en de Sociale Inspectie samen inspecteren. Die dag werden verschillende zaken gecontroleerd, dus niet alleen dat kinderdagverblijf.

De structurele samenwerking tussen de wijkwerking van de politie en de sociale inspectiediensten is een win-winsituatie. Voor de politie is dit nuttig omdat de sociale inspectiedienst extra wettelijke middelen heeft om bepaalde misdrijven aan te pakken. Dat kan ook nuttig zijn om overlast veroorzakende instellingen effectiever en sneller aan te pakken. Dat is iets wat ik vroeger als burgemeester ook al eens deed. Als men last had met een bepaalde zaak en er was niet meteen een aanleiding om politioneel op te treden, dan zou men met gebruik van alle inspecties wel iets vinden om die last te verminderen, om het zo uit te drukken. Omdat de teams van de inspectiediensten vrij klein zijn, is het voor hen handig dat de politie aanwezig is om het vluchten van verdachten te vermijden, om hun veiligheid te garanderen en om, indien nodig, vaststellingen van illegaliteit te doen. Beide aanpakken versterken elkaar dus in deze.

Wat uw tweede vraag betreft, de controle werd verricht door vier personen. Een inspecteur van de sociale inspectiedienst en een inspecteur van de dienst Toezicht op de Sociale Wetten hebben als eersten samen met een ongewapende agent en een inspecteur van politie, die wel gewapend is, de zaak betreden. De deur stond open waarop meteen kenbaar werd gemaakt dat het om een inspectie ging en dat zij de zaak zouden betreden. Tijdens de controle stond het dienstvoertuig type combi met nog een inspecteur en een stagiair buiten gepost. Zij gingen op een gegeven moment de zaak binnen om een mobile office terminal aan te reiken voor de identiteitscontroles. De collega's gingen dadelijk uit het zicht van de kinderen staan in de achterruimte. Zij zijn dus wel binnen geweest om een toestel te overhandigen maar zij hebben zich dadelijk van het toneel verwijderd. Enkel de ongewapende agent van politie is bij de inspecteurs van de sociale inspectiedienst en de arbeidsinspectie gebleven. Twee andere inspecteurs en de stagiair zijn na de identiteitscontrole naar buiten

13.02 **Jan Jambon**, ministre: Il s'agit d'un problème local qui a été amplement analysé par la commission Sécurité de la ville d'Anvers le 19 octobre.

Je ne suis pas compétent pour la police locale, ni pour la Justice mais je ferai de mon mieux pour vous répondre. La police de quartier contrôle, en collaboration avec l'Inspection sociale et l'Office des Étrangers, certaines choses comme la présence de clandestins et les infractions à la législation sociale relative à l'occupation illégale de travailleurs. Il s'agit donc d'une collaboration structurelle. Ce jour-là, la police d'Anvers a procédé à des contrôles à plusieurs endroits, pas seulement dans cette crèche.

Le contrôle a été effectué par quatre personnes: deux inspecteurs de l'Inspection sociale et du service Contrôle des lois sociales, un agent non armé et un inspecteur de police armé. Dans le véhicule de service, il y avait en outre un inspecteur et un stagiaire. Ils sont entrés très brièvement dans la crèche pour donner à leurs collègues un *mobile office terminal* pour les contrôles d'identité. Ensuite ne sont restés à l'intérieur que les inspecteurs des services d'inspection et l'agent non armé. Les autres ont attendu leurs collègues devant l'entrée. Bien qu'il y ait eu ce jour-là dix stagiaires associés à l'action globale, un seul d'entre eux est entré dans la crèche, précisément parce qu'il s'agissait d'une crèche.

Les agents avaient leur équipement de base: un uniforme de police avec gilet pare-balles et ceinture d'arme. Le contrôle s'est déroulé sans problème et sans démonstration de force. La police locale d'Anvers est consciente que la présence de fonctionnaires de police est de nature à produire une forte impression sur les enfants, sur les parents et sur le personnel

gegaan en hebben voor de deur op de collega's gewacht.

chargé de l'encadrement des enfants.

In het kader van hun opleiding participeerde een tiental stagiairs aan de globale actie. Zij werden verdeeld over de te controleren zaken. Gelet op de locatie achtte de politie het niet opportuun om met veel stagiairs de crèche binnen te gaan. Er was dus slechts één stagiair aanwezig die even binnen is geweest en daarna terug naar buiten is gekomen. Wat de bewapening betreft, deze collega's waren voorzien van hun basisuitrusting, met andere woorden een politie-uniform met kogelwerend vest in geel fluo en de wapenriem.

Zoals gezegd worden tijdens dergelijke controles verschillende zaken aangedaan. Er wordt daarbij in de praktijk geen onderscheid gemaakt tussen tegen wie de controle is gericht. Bovendien gebeurt de samenwerking met de wijkwerking en is het belangrijk dat de mensen van de wijkwerking zo zichtbaar mogelijk in het straatbeeld aanwezig zijn. De controle van de crèche staat op zich ook niet los van andere controles die werden uitgevoerd die dag. Daarom werd niet gewisseld tussen uniform en burgerkledij. Het was gewoon een proces van controle van vele zaken. De controle verliep zonder probleem of machtsontplooiing. Zowel de politie als beide inspectiediensten zijn beleefd en kalm gebleven, ondanks de onmiddellijke verwijten die zij naar het hoofd geslingerd kregen. De zaakvoerster en werknemster kregen ook de tijd om de kinderen goed op te vangen.

Wat uw derde vraag betreft, de controle zelf in het kinderdagverblijf gebeurde door vier mensen. De anderen bevonden zich buiten en gingen alleen voor de identiteitscontrole naar binnen. De lokale politie van Antwerpen is zich ervan bewust dat de aanwezigheid van politieambtenaren in een dergelijke omgeving een zware indruk maakt op de kinderen, de ouders en de begeleiders van de kinderopvang. Zoals reeds eerder omschreven, past de controle echter in een reeks van onderzoeken die dezelfde dag werden gedaan. Op geen enkel moment is er sprake geweest van een inval of machtsontplooiing. Er is integendeel bewust voor gekozen om de bewapende collega zoveel mogelijk uit het zicht van de kinderen te houden en niet alle stagiairs mee in te zetten. Eigenlijk komt het erop neer dat de echte controle in het kinderdagverblijf is gebeurd door twee inspecteurs van de sociale inspectiedienst en één onbewapende agent van politie. Er zijn wel drie andere politiemensen binnen geweest, zij het voor heel korte duur, om het toestel voor identiteitscontroles aan te reiken. Bij het binnenkomen was er een volwaardige inspecteur met wapengordel bij. Dat zijn de feiten.

13.03 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, uw opmerking dat samenwerking soms nuttig is, riep bij mij de bedenking op dat het inderdaad ook bij ons in lokale omstandigheden soms nuttig is om actie te ondernemen samen met andere inspectie- en veiligheidsdiensten.

Dergelijke interventies door personen in uniform en waaraan eventueel bewapende politie deelneemt, blijven diepe indruk maken op minderjarigen, in dit geval bij deze kinderen. Het blijft een evenwichtsoefening om van dergelijke interventies geen overweldigende ervaring te maken. Daarom de volgende suggestie. Men kan op lokaal vlak proberen de zaken te organiseren met aandacht voor dergelijke situaties.

13.03 Alain Top (sp.a): La collaboration entre les services de sécurité et d'inspection peut s'avérer très utile. Cependant, les interventions menées par des hommes en uniforme et éventuellement armés sont de nature à impressionner fortement des mineurs d'âge. Lors d'interventions de ce genre, il conviendrait donc d'éviter autant que possible port d'armes et équipement policier.

In welke mate is het mogelijk dat er aandacht aan besteed wordt om bij dergelijke onderzoeken in kinderdagverblijven of bij minderjarigen de wapendracht en het dragen van de hele uitrusting zoveel mogelijk te vermijden of toch buiten beeld te houden? Dit is mijn bedenking daarbij.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

De **voorzitter**: Vraag nr. 6971 van mevrouw Temmerman wordt omgezet in een schriftelijke vraag. De heer Gilkinet zit momenteel in een andere commissie en komt later. Vraag nr. 7018 van mevrouw Ben Hamou wordt eveneens omgezet in een schriftelijke vraag.

Le **président**: Les questions n^{os} 6971 de Mme Temmerman et 7018 de Mme Ben Hamou sont transformées en questions écrites

14 Vraag van de heer Franky Demon aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "extra politiesteun naar aanleiding van bijkomende noodopvangcentra" (nr. 7019)

14 Question de M. Franky Demon au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le renforcement du soutien policier pour gérer les problèmes liés aux nouveaux centres d'accueil d'urgence" (n° 7019)

14.01 Franky Demon (CD&V): Mijnheer de minister, het is al een tijdje geleden dat ik deze vraag ingediend heb. Toch wil ik hier vragen naar een stand van zaken.

14.01 Franky Demon (CD&V): Selon le gouverneur de Flandre occidentale, des renforts ont été promis aux villes et communes qui accueilleront de grands centres d'accueil pour les demandeurs d'asile. Depuis, il y a eu en plus l'affaire du Flinterstar et le problème des trafiquants d'êtres humains en lisière de l'E40.

Op een bepaald moment heeft de gouverneur van West-Vlaanderen, Carl Decaluwé, aan de alarmbel getrokken. Hij zei dat er extra mankracht beloofd was voor plaatsen waar er grotere asielcentra kwamen.

Qu'en est-il de l'appui policier supplémentaire qui a été promis? La police maritime peut-elle contribuer à garantir la sécurité dans les centres d'accueil d'urgence? Le ministre pense-t-il qu'il existe d'autres possibilités de renforcer les corps de police des communes où se trouve un centre d'accueil d'urgence?

Daarbij kregen we de Flinterstar er nog extra bovenop. Ook daarvoor was extra mankracht nodig, wat vraagt om extra inspanningen van de politiekorpsen. Zoals hier al vermeld werd, werden we dan ook nog eens geconfronteerd met de problematiek van de aanwezigheid van mensensmokkelaars in de streek rond de E40.

Ik wil u vandaag enkele concrete vragen stellen.

Kregen de politiezones de beloofde extra politiesteun? Wat is de stand van zaken omtrent de extra mankracht?

Ziet u ook de mogelijkheid om eventueel de scheepvaartpolitie in te schakelen om mee de veiligheid te garanderen in de noodopvangcentra die aan de kust gelegen zijn maar eventueel ook in andere provincies?

Ziet u andere mogelijkheden om politiekorpsen van gemeenten waar er een noodopvangcentrum is of op komst is, extra te ondersteunen?

De vraag die ik had ingediend over het spreidingsplan is al beantwoord, dus die laat ik vallen.

14.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer Demon, uw vraag dateert van een tijdje geleden, toen de vluchtelingencrisis, ik zal niet zeggen nog in de kinderschoenen stond maar toch niet zo ver gevorderd was als vandaag.

14.02 Jan Jambon, ministre: Quand la crise des réfugiés a commencé, nous avons dû veiller en tout premier lieu et par priorité à héberger ces personnes. Ce problème est toujours à l'ordre du

In het begin hebben we eerst en vooral moeten zorgen dat die

mensen onderdak kregen. Die problematiek is zeker en vast nog altijd jour.
aan de orde.

Daarna zijn zowel staatssecretaris Francken als ik systematisch de lokale besturen gaan bezoeken waar de problematiek zich stelde en waar men aan de alarmbel trok in het kader van de veiligheid, soms op basis van feiten, soms op basis van hypothesen over wat zich zou kunnen voordoen.

In alle geval hebben we, in samenspraak natuurlijk met de federale politie, versterking kunnen toezeggen, afhankelijk van de lokale noden en de vragen, en dit meestal op structurele basis.

Het is zo dat een aantal grote opvangcentra gelegen is in kleine politiezones. Daar was de lokale politie niet in staat om 's nachts voldoende te patrouilleren. Daar komen we dan tussen met de steundiensten van de federale politie om 's nachts bijkomende ploegen in te zetten op het terrein.

Al die vragen zijn geïnventariseerd en ze zijn ondertussen ook al ingelost.

Soms kaderden de acties in de gerichte controles, op zoek naar mensensmokkelaars. Dit was bijvoorbeeld het geval in Koksijde. Het ging daar over een intensieve controle in de grensstreek. Bij die controle werd ook aandacht geschonken aan de opvangcentra van Koksijde en Lombardsijde.

Alle bijkomende vragen, onder meer ook de vraag naar een bijkomende nachtploeg in Leopoldsburg, werden dus ingewilligd.

Conform de mechanismen, die zijn opgenomen in omzendbrief GPI 44ter, kunnen de betrokken politiezones, op wier grondgebied zich opvangcentra bevinden, de bijstand van het interventiekorps van de federale politie inroepen bij het ondersteunen van de lokale politie en de gedeconcentreerde diensten van de federale politie in de strijd tegen tijdelijke fenomenen. Dat is de omzendbrief waarop wij ons beroepen. De federale politie moet in steun komen wanneer er een lokale nood is.

Een dergelijke aanvraag tot ondersteuning richt zich tot de respectievelijke verantwoordelijke DirCo's van de federale politie. Dit komt dus niet tot op het allerhoogste niveau van de federale politie. De gedecentraliseerde eenheden van de federale politie pakken deze vraag aan. Rekening houdend met de beschikbare capaciteit en de noodzakelijke inzet wordt de steun toegekend.

Ik heb ook de CIK's de opdracht gegeven om alle niet-prioritaire opdrachten te schrappen ten voordele van de acties in het kader van Medusa – de grensgerichte controle – en de steun aan de lokale politie of de extra patrouilles. Niet-prioritaire taken worden afgestoten ten voordele van de steun aan de lokale besturen.

Het garanderen van de veiligheid in de noodopvangcentra is geen taak van gespecialiseerde steun die tot de bevoegdheidssfeer van de scheepvaartpolitie behoort. De voorziene noodopvangcentra aan de kust liggen trouwens buiten het geografisch bevoegdheidsgebied van de scheepvaartpolitie.

Le secrétaire d'État Francken et moi-même sommes ensuite allés rendre visite aux pouvoirs locaux concernés. En concertation avec la police fédérale, nous avons pu leur accorder des renforts – généralement sur une base structurelle – en fonction des nécessités et des sollicitations locales.

Certains grands centres d'accueil étant situés dans de petites zones de police, la police locale était incapable d'y patrouiller suffisamment pendant la nuit. Les services d'appui de la police fédérale y fournissent des équipes supplémentaires.

Toutes les sollicitations ont été inventoriées et sont aujourd'hui rencontrées.

Conformément aux mécanismes prévus par la circulaire GPI 44ter, les zones de police sur le territoire desquelles sont établis des centres d'accueil peuvent solliciter l'aide du corps d'intervention de la police fédérale en soutien à la police locale, et des services déconcentrés de la police fédérale dans le cadre de la lutte contre des phénomènes temporaires.

Les demandes d'aide sont adressées aux DirCo responsables. L'aide est octroyée sur la base de la capacité disponible et de la mobilisation nécessaire.

J'ai chargé les corps d'intervention de supprimer toutes les missions non prioritaires au profit des actions dans le cadre de l'opération Medusa – le contrôle aux frontières – et du soutien à la police locale ou aux patrouilles supplémentaires.

Les équipes spécialisées de la police maritime n'ont pas pour mission de veiller à la sécurité dans les centres d'accueil

Actueel is de scheepvaartpolitie aan de kust prioritair belast met de strijd tegen de illegale migratie. Zij dient haar capaciteit daarvoor maximaal aan te wenden. De scheepvaartpolitie wordt naast deze specifieke opdracht nog steeds belast met het politionele beheer van de ramp met de Flinterstar. Ook dat is een prioritaire kerntaak van de scheepvaartpolitie.

Naast haar reguliere opdrachten, levert zij ook gespecialiseerde steun aan andere diensten of korpsen van de lokale en federale politie. Dat is bijvoorbeeld het geval bij het zoeken naar personen in illegaal verblijf in voertuigen langs de snelwegen of het zoeken naar drenkelingen, door het inzetten van het technische steunteam van de scheepvaartpolitie.

Bovendien is de scheepvaartpolitie Kust momenteel deficitair, waardoor een bijkomende opdracht inzake de beveiliging van de noodopvangcentra aan de kust haar normale werking binnen haar bevoegdheidsdomein zou hypothekeren.

Voor de bijkomende capaciteit die de lokale zones vragen doe ik geen beroep op de scheepvaartpolitie, maar op het CIK en de gedeconcentreerde eenheden.

d'urgence. Les centres d'accueil d'urgence de la côte ne relèvent d'ailleurs pas de leur ressort géographique.

Pour l'instant, la police maritime de la côte est affectée en priorité à la lutte contre les flux migratoires illégaux. Elle est en outre toujours chargée de la gestion policière du naufrage du Flinterstar.

Elle fournit également un appui spécialisé à d'autres services ou corps de la police locale et fédérale, par exemple lorsqu'il s'agit de rechercher des noyés ou des personnes en séjour illégal dans des véhicules le long des autoroutes. Par ailleurs, la police de la navigation de la côte dispose actuellement de moyens insuffisants. Une mission supplémentaire axée sur la surveillance des centres d'accueil d'urgence à la côte hypothéquerait son fonctionnement normal.

Pour réagir à la demande des zones locales de disposer de capacités supplémentaires, je fais appel au corps d'intervention et aux unités déconcentrées plutôt qu'à la police de la navigation.

14.03 Franky Demon (CD&V): Mijnheer de minister, ik heb uit uw antwoord begrepen dat alle mankracht die federaal werd toegezegd aan de zones, aan het werk is.

14.03 Franky Demon (CD&V): La totalité des policiers promis par le fédéral sont dès lors à pied d'œuvre.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

15 Question de Mme Caroline Cassart-Mailleux au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les formations au sein de la police" (n° 6088)

15 Vraag van mevrouw Caroline Cassart-Mailleux aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de opleidingen bij de politie" (nr. 6088)

15.01 Caroline Cassart-Mailleux (MR): Monsieur le ministre, je vous ai interrogé début de l'année 2015 concernant les formations au sein de la police afin de connaître les dates prévues. En effet, selon mes informations, les formations de base sont organisées à concurrence de trois fois par an au sein d'une ou de plusieurs écoles de police. Or, pour l'année 2015, seulement deux formations étaient prévues au calendrier: en octobre et en décembre. C'est ce que vous m'aviez répondu au début de l'année.

15.01 Caroline Cassart-Mailleux (MR): De basispolitieopleiding wordt driemaal per jaar georganiseerd in een of meerdere politiescholen. In 2015 waren er echter slechts twee opleidingen gepland: in oktober en december.

De wachttijd voor de geslaagden

Le délai pour les lauréats varie en fonction du moment de la sélection de l'école choisie et du besoin en lauréats dans les différentes écoles. Le problème, c'est que ce délai est parfois assez long.

Monsieur le ministre, pouvez-vous me confirmer qu'il y a bien eu deux formations en 2015, en octobre et en décembre? Où ont-elles eu lieu?

Pouvez-vous m'expliquer pourquoi la première formation était seulement prévue au mois d'octobre? Savez-vous déjà combien de formations seront prévues en 2016?

Pouvez-vous m'expliquer pourquoi les zones de police ne prennent-elles pas plus l'initiative d'organiser une formation dans une des écoles?

15.02 **Jan Jambon**, ministre: Chère collègue, je peux vous confirmer qu'il y a eu deux formations en 2015, en octobre et en décembre. Le quota atteint est d'environ 800 inspecteurs. Les écoles de police qui ont organisé les formations en octobre sont celles de Bruxelles, Jurbise, Liège, Namur, Anvers, Asse, Brugge, Genk et Gand, pour 600 aspirants. Les 200 autres aspirants ont eu leur formation en décembre.

À l'heure actuelle, deux circulaires ministérielles datées du 12 mai 2015 sont effectivement d'application concernant le monitoring et les risques de dépassement des crédits en personnel. Ce monitoring vise notamment à évaluer les risques de dépassement des crédits. Les mesures de monitoring reprises dans cette circulaire sont également applicables aux crédits en personnel de la police fédérale.

Ce suivi budgétaire n'est jamais un exercice facile. Nous devons respecter nos engagements vis-à-vis de l'Europe, à la fois consacrer nos moyens au niveau de la politique européenne de relance des moyens, tout en consacrant des moyens à notre sécurité, à la justice, à la police et aux services de renseignement.

Je le répète: ceci n'est pas une mission simple. Sur la base des principes repris dans ces deux circulaires, j'ai pu fixer, avec un avis favorable de l'Inspection des finances et de la police fédérale, des objectifs de recrutement à la police fédérale dans le cadre de la formation de base et, ceci, au profit de la police intégrée. Ceci m'a déjà permis d'organiser la première incorporation en octobre.

Je dois aussi vous dire que, par exemple, au sein de l'école de police d'Anvers, la police anversoise a organisé sur son budget, une formation hors des programmes prévus en octobre et en décembre. Quelques zones peuvent aussi organiser ensemble des arrangements avec les écoles pour examiner si des formations supplémentaires peuvent être placées dans leur agenda.

En ce qui concerne votre troisième question, en 2016, la situation devrait être similaire à celle de 2015. Un suivi budgétaire devra être maintenu, mais 400 millions ont été libérés par sécurité. Je peux imaginer qu'on pourra recruter davantage et, par conséquent, ajouter des formations. Mais tout cela doit encore être décidé.

hangt af van het moment waarop de gekozen school haar selectie doorvoert en van de personeels-behoefte. Hij kan soms hoop oplopen.

Klopt het dat er in 2015 slechts twee opleidingen werden georganiseerd? Waar?

Waarom werd de eerste opleiding pas in oktober georganiseerd? Hoeveel opleidingen zijn er gepland voor 2016?

Waarom nemen de politiezones niet zelf het heft in handen?

15.02 **Minister Jan Jambon**: Het klopt dat er in 2015 twee politieopleidingen werden georganiseerd, in oktober en in december. Daarbij volgden 800 inspecteurs hun opleiding. In oktober organiseerden de politiescholen van Brussel, Jurbeke, Luik, Namen, Antwerpen, Asse, Brugge, Genk en Gent een opleiding, voor 600 aspiranten. De overige 200 aspiranten volgden hun opleiding in december.

Twee ministeriële omzendbrieven van 12 mei 2015 regelen de monitoring van het risico op overschrijding van de personeels-kredieten.

Aan de hand van de principes in die twee omzendbrieven heb ik doelstellingen vastgesteld voor aanwervingen bij de geïntegreerde politie in het kader van de basisopleiding, en de Inspectie van financiën en de federale politie hebben daarover een gunstig advies uitgebracht. Op die manier kon ik in oktober de eerste lichter aan de slag laten gaan.

In Antwerpen heeft de politie met eigen middelen een opleiding buiten het programma georganiseerd. Een aantal zones kan met de scholen afspraken maken over extra opleidingen.

In 2016 zou de situatie niet veel

En ce qui concerne votre quatrième question, le quota indiqué à la question 1 correspond, en principe, aux besoins exprimés à la fois par les entités de la police fédérale et les corps de police locaux. De plus, les différentes entités peuvent faire appel à d'autres mécanismes leur permettant de rencontrer un besoin spécifique. Par exemple, la police locale d'Anvers a procédé à l'engagement de 44 aspirants inspecteurs de police sur fonds propres et a introduit une nouvelle demande d'aspirants pour le mois de décembre. Il appartient en effet à chaque autorité locale d'évaluer ses besoins et de se prononcer ou non pour un engagement spécifique en fonction des budgets dont elle dispose.

moeten verschillen van die in 2015. Het budgettaire toezicht blijft van kracht, maar er werd 400 miljoen uitgetrokken. De politie zal meer personeel kunnen aanwerven en extra opleidingen kunnen organiseren.

Het cijfer dat ik opgaf, stemt overeen met de door de eenheden van de federale politie en de lokale politiekorpsen geformuleerde behoeften. Als er specifieke behoeften zijn, kunnen er andere mechanismen worden aangesproken. De lokale politie van Antwerpen heeft met eigen middelen 44 aspirant-inspecteurs in dienst genomen en heeft een nieuwe aanvraag ingediend voor december.

15.03 **Caroline Cassart-Mailleux** (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie pour votre réponse complète. Je comprends que deux formations ont été organisées en 2015 et qu'un recrutement a été fait. Vous me signalez qu'une autonomie des différentes zones est possible et je m'en réjouis. Mais il est peut-être plus facile aux zones plus importantes de donner une certaine autonomie et d'engager. Ma zone regroupe sept petites communes et il est beaucoup plus difficile de permettre un engagement.

15.03 **Caroline Cassart-Mailleux** (MR): Ik denk dat de grotere politiezones over meer autonomie beschikken om personeel in dienst te nemen...

Ik ben blij dat er in 2016 aanwervingen mogelijk zullen zijn.

Je me réjouis de la position que vous avez prise, et que des engagements seront possibles en 2016. Ce sera l'occasion pour moi de revenir avec une question en février ou en mars pour voir comment ce sera dévolu. Je vous remercie pour la direction que vous prenez.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

16 **Question de M. Georges Gilkinet au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la situation de la zone de secours Dinaphi" (n° 6989)**

16 **Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de situatie van de hulpverleningszone Dinaphi" (nr. 6989)**

16.01 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen): Monsieur le président, monsieur le ministre, le mardi 20 octobre, le président de la zone de secours Dinaphi, M. Bellot, a annoncé à ses vingt-et-un collègues bourgmestres de l'arrondissement de Dinant-Philippeville qu'il quittait la présidence de la zone de secours. Dans le courrier annonçant cette démission, le président fait état de ses griefs à l'égard de ses collègues bourgmestres qui n'auraient pas honoré certains engagements pris avant la mise en place effective de la zone. Ces engagements portaient notamment sur le gel des promotions et des investissements.

16.01 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen): Op 20 oktober liet de heer Bellot zijn 21 collega-burgemeesters weten dat hij ontslag nam als voorzitter van de hulpverleningszone Dinant-Philippeville (Dinaphi) omdat de afspraken in verband met de tijdelijke stopzetting van de bevorderingen en de investeringen niet werden nagekomen.

En filigrane de ce courrier transparaît l'agacement du président quant

à des attitudes sous-localistes et à une résistance au changement qui entravent une évolution optimale et sereine de la zone. Un autre élément est évidemment le manque de financement fédéral par rapport aux missions de secours assurées en zones rurales.

Par mon intervention, je souhaiterais vous encourager à prendre une initiative pour permettre à la zone Dinaphi de sortir de la crise qu'elle rencontre actuellement, même si entre-temps, une nouvelle présidente a été désignée, la bourgmestre de la commune d'Havelange. Par ailleurs, le coût de cette réforme s'avère élevé pour les communes, surtout pour les communes rurales. Or on sait qu'il est prévu qu'à terme, le fédéral devrait participer à hauteur de 50 % au financement des zones. Je voudrais vous donner l'occasion d'expliquer comment et dans quel timing le gouvernement entend honorer cet engagement.

Monsieur le ministre, avez-vous été averti de la crise actuellement rencontrée par la zone Dinaphi? Quel est votre diagnostic? Quelles initiatives avez-vous prises afin de contribuer à dégager une solution? De manière plus générale, comment comptez-vous honorer l'engagement pris lors de l'adoption de la réforme quant à un financement paritaire (communes-fédéral) des zones de secours? Dans quel délai?

Je suis conscient du fait que cette dernière question est beaucoup plus générale que les deux premières.

16.02 **Jan Jambon**, ministre: Monsieur Gilkinet, j'ai rencontré M. Bellot au mois de juin dernier pour discuter des difficultés rencontrées par la mise en place de la zone de secours Dinaphi. Il m'a fait part du manque de personnel, notamment de pompiers volontaires dans sa zone et des efforts importants que la zone devait faire pour tenter de remédier aux abus du passé.

Mes services se sont également rendus dans la zone de secours Dinaphi au cours de l'été afin d'accompagner celle-ci dans son processus de formation et de tenter de trouver des solutions à certains problèmes dont ils avaient connaissance. Le regroupement des services d'incendie communaux au sein d'une seule entité implique une modification profonde des habitudes et peut dès lors donner lieu à des tensions qui ne peuvent être aplanies qu'avec la volonté de tous les acteurs concernés.

Il semble que dans la zone de secours Dinaphi, il existe encore une certaine résistance par rapport à la réforme des services de secours, ce que je regrette. En effet, on peut avoir une certaine résistance contre une décision, mais il faut aller de l'avant; il n'y a pas d'autre choix. Si les autorités de la zone souhaitent sortir de cette crise, mes services sont bien entendu à leur disposition pour tenter de trouver une solution. Mais la solution ne peut en aucun cas être imposée. La collaboration des autorités de la zone est la condition sine qua non pour résoudre cette crise.

Je ne suis pas l'architecte de cette réforme, je n'en suis que l'entrepreneur. L'idée est d'avoir une organisation avec un management basé sur les communes mais les zones sont les employeurs de tous les volontaires et de tous les professionnels. Les zones doivent également prendre leurs responsabilités en tant

Op die manier wilde hij kritiek uiten op de houding van sommigen die enkel de kleine plaatselijke belangen dienen en afkerig staan tegenover elke verandering. Ook de gebrekkige federale financiering speelt natuurlijk een rol.

Welke initiatieven hebt genomen om mee te werken aan een oplossing voor de crisis in de hulpverleningszone Dinaphi? Hoe zult u die zone ondersteunen?

Hoe denkt u – meer in het algemeen – de afspraak na te komen die ten tijde van de goedkeuring van de hervorming werd gemaakt over een paritaire financiering (gemeenten–federale niveau) van de hulpverleningszones? Binnen welke termijn?

16.02 **Minister Jan Jambon**: Ik heb de heer Bellot in juni ontmoet om de moeilijkheden in de hulpverleningszone Dinaphi te bespreken: het tekort aan vrijwillige brandweerlieden en de grote inspanningen die geleverd moeten worden om wan-toestanden uit het verleden recht te zetten. Mijn diensten zijn ook naar de zone gegaan om het opleidingsproces te ondersteunen en bepaalde problemen op te lossen. Als gevolg van de herschikking van de gemeentelijke brandweerdiensten in één entiteit moet men bepaalde gewoonten veranderen, wat tot spanningen kan leiden.

In die hulpverleningszone is er nog altijd weerstand tegen de hervorming van de hulpverleningsdiensten, wat betreurenswaardig is, omdat de klok nu eenmaal niet kan worden teruggedraaid. Ik wil de leiding van de zone de boodschap meegeven dat mijn diensten altijd bereid zijn om te helpen bij het zoeken naar een oplossing, maar dat er in geen

qu'employeurs, c'est-à-dire appliquer la législation sur le travail, sous toutes ses formes. C'est une des responsabilités que les zones, le collège et le conseil de zone doivent prendre.

En ce qui concerne le coût de la réforme, je vous confirme que le gouvernement honore ses engagements. Les coûts résultant de la réforme sont pris en charge par l'État fédéral par le biais des dotations fédérales. J'ai réussi, à deux reprises, à préserver les dotations de toute mesure d'économie.

Je maintiens ainsi le trajet budgétaire jalonné par mon prédécesseur.

En 2016, quelque 30 millions d'euros viendront s'ajouter aux dotations. Nous n'atteindrons pas l'équilibre 50 %-50 %. Une loi de 2007 fixe un cadre budgétaire qui ne donne pas la possibilité de valider cela. Mais le trajet décidé par Mme Milquet est le seul poste budgétaire sur lequel on ne fait pas d'économie. Chaque année, je dois me battre pour ça. Mais il est clair que la précarité budgétaire fédérale ou au niveau des zones d'incendie ne doit justifier aucune économie.

Dans le sens des économies globales, je respecte les engagements pris et promis par mon prédécesseur. Si j'étais dans l'opposition, je plaiderais aussi pour une répartition 50/50, mais je veux être honnête et dire les choses comme elles sont.

Certaines communes voient effectivement une augmentation de leurs dépenses en matière de services d'incendie mais celle-ci s'explique par le fait que d'autres communes de la même zone voient quant à elles leur contribution en matière de services d'incendie diminuer.

L'article 67 ne prévoit pas de statu quo pour toutes les communes. Il s'agit de tenir compte de l'ensemble des contributions des communes d'une zone. Ma priorité est un monitoring de la mise en place des zones de secours et de leur évolution.

Ce monitoring se fait à travers la commission de l'accompagnement pour la réforme de la sécurité civile, qui se réunit tous les mois. Cette commission présidée par mon cabinet est composée de tous les acteurs concernés par la réforme, à savoir les services du SPF Intérieur, les représentants de la ministre de la Santé publique et du Budget, un gouverneur de chaque rôle linguistique, les unions des villes et des communes flamandes et wallonnes, la protection civile et les fédérations de pompiers; sont invitées à titre d'observatrices: les Régions, et à titre d'experts: les associations des pompiers volontaires francophones et néerlandophones ainsi que les associations de commandants des zones flamandes et wallonnes.

J'ai donné pour mission à nos services d'inspection, pour le moment, pour l'an prochain et peut-être aussi pour l'année 2017, d'aider les zones et de faire du *coaching* à leur égard. Il ne s'agit pas d'inspection au sens propre pour dire qu'elles sont dans l'erreur et qu'on va les punir. Non, ils sont là pour soutenir les zones et favoriser les échanges de bonnes pratiques, échanger ce qu'ils ont vu dans une autre zone et qui est peut-être applicable ailleurs. C'est l'idée que j'essaie de partager avec les services concernés: on est tous dans le même bateau.

geval een oplossing zal worden opgelegd.

Het uitgangspunt van de hervorming is dat de zones zelf de werkgevers van alle vrijwillige en beroepsbrandweerlieden zijn en in die hoedanigheid hun verantwoordelijkheid opnemen, meer bepaald door de arbeidswetgeving toe te passen.

Wat de kosten van de hervorming betreft, zal de regering haar verplichtingen nakomen: ze zullen ten laste genomen worden door de federale Staat via de federale dotaties.

In 2016 zullen de dotaties met 30 miljoen euro verhoogd worden en zullen we het 50/50-evenwicht niet bereiken omdat er in de wet van 2007 een budgettair kader is vastgelegd dat dat verhindert.

Wat de globale besparingen betreft, zal ik de verbintenissen van mijn voorganger nakomen. Als ik in de oppositie zat, zou ik ook voor een 50/50-verdeling pleiten, maar ik wil eerlijk zijn en de dingen zeggen zoals ze zijn.

Sommige gemeenten stellen inderdaad vast dat hun uitgaven voor de brandweerdiensten stijgen, maar dat is te wijten aan het feit dat de bijdrage van andere gemeenten uit dezelfde zone voor de brandweerdiensten daalt.

Artikel 67 voorziet niet voor alle gemeenten in een status-quo. Er wordt rekening gehouden met de bijdragen van alle gemeenten in een zone.

Mijn prioriteit is het monitoren van de invoering van de hulpverleningszones en van de evolutie ervan. De begeleidingscommissie van de hervorming van de civiele veiligheid komt maandelijks bijeen. Daarin zetelen, onder auspiciën van mijn kabinet, alle instanties waarop de hervorming betrekking heeft: FOD

Cette réforme doit se mettre en place, et on doit s'aider les uns les autres. Je suis aussi en train de préparer un arrêté royal de réparation, basé sur les expériences que l'on a faites cette année et sur toutes les remarques qui ont été formulées. On fera une évaluation et on rédigera un arrêté royal de réparation pour améliorer la situation sur le terrain. Nous poursuivons ce travail; à un moment donné, il sera mis en œuvre de façon acceptable.

Binnenlandse Zaken, vertegenwoordigers van de ministers van Volksgezondheid en Begroting, een gouverneur van elke taalrol, de Vereniging van Steden en Gemeenten, de civiele bescherming en de brandweervederaties. De Gewesten hebben een waarnemende rol; de verenigingen van brandweervrijwilligers en de Vlaamse en Waalse verenigingen van zonecommandanten treden op als deskundigen.

Ik heb onze inspectiediensten gevraagd in 2016 en misschien ook nog in 2017 vooral aan coaching te doen en good practices te bevorderen. Deze hervorming moet worden doorgevoerd en iedereen moet elkaar wat helpen.

Ik bereid ook een herstel-KB voor, dat is gebaseerd op de ervaringen van dit jaar en op alle opmerkingen die werden geformuleerd.

16.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Monsieur le ministre, je vous remercie pour cette réponse complète. Je me suis permis de poser ce cas d'une zone de secours située sur mon territoire provincial namurois mais je pense qu'il est symptomatique. C'est d'ailleurs dans ce sens que vous m'avez répondu. Il est symptomatique de la difficulté d'appliquer la réforme, de la résistance au changement, des difficultés en termes de moyens.

Autant je suis soucieux qu'un accompagnement spécifique soit prévu – et vous m'avez dit qu'il l'était, tant par cette visite cet été que par cette logique de *coaching* –, à la fois, il faut être attentif plus globalement à donner les moyens suffisants aux collectivités locales. Vous appliquez la trajectoire budgétaire de Mme Milquet. J'étais critique face à cette trajectoire et je reste critique par rapport au fait que le fédéral ne respecte pas ses engagements. Vous continuez à vous battre pour des moyens suffisants et en tout cas, pour qu'ils ne soient pas diminués. Je ne peux que vous encourager à continuer.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Wij komen aan vraag nr. 7033 van mevrouw Fonck. Zij is niet aanwezig en heeft ook niet gevraagd om haar vraag om te

16.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De casus die ik u heb voorgelegd is symptomatisch voor de moeilijkheid om de hervorming toe te passen, voor de weerstand tegen verandering en voor de moeilijkheden op het stuk van de middelen.

U heeft mij verzekerd dat er in een specifieke begeleiding wordt voorzien.

De lokale besturen moeten voldoende middelen krijgen. Ik blijf bij mijn kritiek met betrekking tot het begrotingstraject en het niet-nakomen van de verbintenissen. Ik kan u enkel maar aanmoedigen om er te blijven voor ijveren dat de middelen niet worden teruggeschroefd.

Le **président**: Mme Fonck étant absente, sa question n° 7033 est

zetten in een schriftelijke vraag. Zij heeft ook niet gevraagd om uitstel. Ik zal conform het Reglement haar vraag als ingetrokken beschouwen.

De vraag nr. 7083 van de heer Ducarme werd omgezet in een schriftelijke vraag.

De vraag nr. 7192 van de heer Metsu werd omgezet in een schriftelijke vraag.

Wij komen aan de samengevoegde vragen nrs 7222, 7231 en 7601 van de heren Nollet, Thiébaud en Nollet over de brand en ontploffing in Doel 1 op 31 oktober 2015. Niemand van de vraagstellers is aanwezig. Zij hebben zich ook niet verontschuldigd en hebben ook niet gevraagd om de vragen om te zetten in schriftelijke vragen. Deze vragen worden volgens het Kamerreglement als ingetrokken beschouwd.

Wij komen aan de vraag nr. 7223 van de heer Dispa. De heer Dispa is ook niet aanwezig. Ik maak ook toepassing van artikel 127, 10 van het Kamerreglement en beschouw deze vraag als ingetrokken.

De vragen nrs 7247, 7248 en 7249 van de heer Nollet worden uitgesteld.

De heer Vanden Burre is niet aanwezig om zijn vraag nr. 7250 te stellen. Hij heeft zich niet verontschuldigd en ook niet gevraagd om de vraag om te zetten in een schriftelijke vraag. Ook hier wordt toepassing gemaakt van artikel 127, 10 van het Kamerreglement. De vraag wordt ingetrokken.

De vraag nr. 7266 van de heer Degroote wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

De vraag nr. 7342 van de heer Demon wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

De vraag nr. 7310 van de heer Terwingen wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

17 **Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het gebruik van geweld door de Antwerpse politie op minderjarigen" (nr. 7312)**

17 **Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le recours à la force à l'égard de mineurs par la police d'Anvers" (n° 7312)**

17.01 **Alain Top** (sp.a): Mijnheer de minister, bij een interventie in een jeugdinstantie heeft het Snelle Response Team van de Antwerpse politie een 14-jarig meisje neergeschoten met een plastic kogel. Het meisje verbleef in een jeugdinstantie in Antwerpen en was erg over haar toeren. Ze dreigde op dat ogenblik ermee zichzelf te verwonden met glasscherven. Het Snelle Response Team kwam ter plaatse en raakte het meisje met een plastic kogel, vergelijkbaar met een paintball-kogel.

De Antwerpse politie reageerde als volgt: "Er moest drastisch worden opgetreden om erger te voorkomen. De actie was een keuze die niet

considérée comme retirée. Il en va de même pour la question n° 7223 de M. Dispa et la question n° 7250 de M. Vanden Burre. Les questions n°s 7083 de M. Ducarme, 7192 de M. Metsu, 7266 de M. Degroote, 7342 de M. Demon et 7310 de M. Terwingen sont transformées en questions écrites. Les questions n°s 7247, 7248 et 7249 de M. Nollet sont reportées.

17.01 **Alain Top** (sp.a): Lors d'une intervention dans un établissement pour mineurs, l'équipe d'intervention rapide (SRT) de la police d'Anvers a tiré une balle en plastique sur une adolescente de 14 ans qui menaçait de s'automutiler avec des débris de verre. La police anversoise estime avoir bien réagi. L'Agentschap Jongerenwelzijn, l'agence

voor de hand lag, maar wel doordacht en correct was”.

Het Agentschap Jongerenwelzijn reageert geschrokken en vraagt een gesprek met de Antwerpse korpschef om te bekijken wat er precies is gebeurd.

Vindt u het zelf verantwoord en aanvaardbaar dat men, ongeacht de situatie, op kinderen schiet met dergelijke wapens?

Volgt er een overleg tussen het Agentschap Jongerenwelzijn en de Antwerpse politie?

Heeft het Snelle Response Team een duidelijke en afgebakende taakomschrijving?

17.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer Top, op uw eerste vraag heb ik reeds geantwoord in de plenaire vergadering van 12 november. Dat is dus afgehandeld.

Wat het overleg betreft tussen het Agentschap Jongerenwelzijn en de Antwerpse politie, dat heeft op verschillende tijdstippen plaatsgevonden. Op 4 december vond er een constructief overleg plaats tussen de Antwerpse politie en het Agentschap Jongerenwelzijn. Het initiatief werd oorspronkelijk genomen door de leiding van de arrestatie-eenheden met het oog op een debriefing. Op maandag 9 november 2015 werd er een e-mail gestuurd door het Agentschap Jongerenwelzijn Vlaanderen in de regio Antwerpen, alsook het Onthaal-, Oriëntatie- en Observatiecentrum Elegast, naar de korpschef met het oog op overleg. Daar werd onmiddellijk op ingegaan en dat had dus vorige week plaats, op 4 december.

Uw derde vraag betreffende een duidelijke en afgebakende taakomschrijving van het Snelle Response Team. De opsomming is niet limitatief. Het Snelle Response Team treedt onder andere op in de volgende situaties.

Ten eerste. De SRT-ploegen bieden ondersteuning aan het politiepersoneel op het terrein bij opdrachten waarbij de fysieke integriteit mogelijk in gevaar kan komen en/of waaraan een bijzonder risico is verbonden: huiszoekingen, heterdaad betrapping van fysiek gevaarlijke personen, controle van voertuigen waarvan inzittenden een potentieel gevaar vormen.

Ten tweede, zij voeren operaties uit met een offensief karakter, al dan niet in afwachting van de komst van het bijzonder bijstandsteam, bijvoorbeeld in het kader van amok, een versterkte huiszoeking, de doorzoeking van een gebouw, de arrestatie van personen te voet of met een voertuig.

Ten derde, zij treffen voorbereidende maatregelen in afwachting van de komst van het bijzonder bijstandsteam.

Ten vierde, zij staan mee in voor het vaststellen van feiten op heterdaad, vooral eigendoms- en persoonsdelicten, al dan niet met geweld, delicten zoals verboden wapendracht, enzovoort. Zij verlenen bijstand aan de reguliere ploegen PROA bij de uitvoering van hun gerechtelijke bevelen en staan mee in voor de monitoring van probleembuurtten en hotspots. Zij voeren gerichte controles uit op de

flamande pour le bien-être des jeunes, se dit choquée et souhaite s'entretenir à ce sujet avec le chef de corps de la police d'Anvers.

Le ministre juge-t-il acceptable cette intervention policière musclée? La concertation entre l'agence et le chef de corps a-t-elle déjà eu lieu? La SRT dispose-t-elle d'un descriptif ses missions clair et bien balisé?

17.02 **Jan Jambon**, ministre: J'ai déjà répondu à la première question en séance plénière.

À l'initiative des unités d'arrestation, l'agence pour le bien-être des jeunes et la police d'Anvers se sont concertées de manière constructive le 4 décembre dernier.

La SRT prête main-forte au personnel de la police lors de missions pouvant mettre en péril leur intégrité physique et/ou comportant des risques particuliers.

Par ailleurs, ces équipes effectuent des opérations à caractère offensif, que ce soit ou non en attendant l'équipe spéciale d'assistance. Elles prennent également des mesures préparatoires en attendant celle-ci. Elles sont aussi responsables de la constatation de flagrants délits. Elles prêtent assistance aux équipes régulières dans le cadre de l'exécution de leurs ordres judiciaires et participent au monitoring des quartiers difficiles et des points à risques. Elles procèdent à des contrôles ciblés de personnes et/ou de véhicules sur la voie publique et dans les lieux publics. Elles s'occupent également des poursuites lorsque des personnes et/ou des véhicules prennent la fuite.

En réalité, la SRT est un maillon intermédiaire entre les équipes

openbare weg en op openbare plaatsen van personen en/of voertuigen, in het kader van al dan niet tijdelijke criminele fenomenen. Zij staan tevens in voor achtervolgingen.

Dat is de niet-limitatieve taakomschrijving. Men moet het Snelle Response Team eigenlijk zien als een eenheid tussen de gewone interventieploegen en de bijzondere bijstandsteams. Als er een vermoeden is van geweld, dan is het interventieteam daar niet voldoende voor uitgerust. De Snelle Response Teams zijn ook continu op het terrein en zijn dan ook heel snel op de plaats delict, wat voor het bijzonder bijstandsteam niet het geval is. Daar komt het eigenlijk op neer.

17.03 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, ik ben uiteraard tevreden dat er al regelmatig overleg is met het Agentschap Jongerenwelzijn en dat er ondertussen een debriefing heeft plaatsgevonden om het incident te evalueren.

Ik blijf echter, net zoals bij mijn vorige vraag, bij de opmerking dat men, in ieder geval bij minderjarigen, met heel veel zorg moet omgaan om de gepaste dwangmaatregelen te nemen. Men moet de nodige zorg hanteren om het gebruik van geweld in deze context zo veel mogelijk te beperken.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Ik wens een correctie te doen over de samengevoegde vragen nrs 7222 en 7601 van de heer Nollet en 7231 van de heer Thiébaud. Het gaat om een vergissing, aangezien de heren Nollet en Thiébaud hadden gevraagd om hun vragen uit te stellen. De samengevoegde vragen zullen dan ook op een later moment terugkomen.

Voorts wordt vraag nr. 7138 van mevrouw Lahaye-Battheu samengevoegd met vraag nr. 7558 van mevrouw Heeren. Mevrouw Heeren is niet aanwezig, maar het is voor haar geen probleem om de antwoorden samen te voegen.

18 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Veerle Heeren aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de mogelijke protocolakkoorden tussen de gemeenten belast met de opvang van asielzoekers en de politiediensten" (nr. 7558)

- mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de kadernota inzake integrale veiligheid en het Nationaal Veiligheidsplan" (nr. 7138)

18 Questions jointes de

- Mme Veerle Heeren au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les éventuels protocoles d'accord passés entre les communes chargées de l'accueil de demandeurs d'asile et les services de police" (n° 7558)

- Mme Sabien Lahaye-Battheu au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la note-cadre de sécurité intégrale et le Plan national de sécurité" (n° 7138)

18.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, er zijn al vragen gesteld over het al dan niet verder prioriteit krijgen van intrafamiliaal geweld in het Nationaal Veiligheidsplan. In de maand juli hebt u gezegd dat er een groep van experts aan de slag was, geleid

d'intervention ordinaires et les équipes spéciales d'assistance. Mieux équipée que les premières, elle est aussi plus rapide que les deuxièmes.

17.03 Alain Top (sp.a): Je me réjouis d'entendre que l'incident en question a été l'objet d'une évaluation. Je veux toutefois insister sur le fait que le recours aux mesures coercitives contre des mineurs d'âge requiert une grande prudence.

Le **président**: Les questions jointes n^{os} 7222 et 7601 de M. Nollet et n° 7231 de M. Thiébaud sont reportées à leur demande. La question n° 7138 de Mme Lahaye-Battheu est jointe à la question n° 7558 de Mme Heeren.

18.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): En juillet, le ministre a dit qu'un groupe d'expert planchait sur les priorités pour la note-cadre

door twee professoren en samengesteld uit vertegenwoordigers van de kabinetten van Justitie en Binnenlandse Zaken, de federale politie, het College van procureurs-generaal, het college van burgemeesters en elke gefedereerde entiteit van het land. U hebt toen meegedeeld dat men bezig was met het uitwerken van de prioriteiten voor de kadernota. Dat was ook het geval voor het Nationaal Veiligheidsplan.

Ik wil u vandaag gewoon een stand van zaken vragen in verband met de opmaak van die nota's. Kunt u al een en ander toelichten? In welke mate en hoe wordt er rekening gehouden met de ontwikkelingen op Europees en internationaal vlak? In welke mate en hoe wordt de private sector betrokken bij het overleg?

18.02 Minister **Jan Jambon**: Mevrouw Lahaye-Battheu, de prioriteiten van de kadernota werden gedefinieerd en ter advies voorgelegd aan de Nationale Veiligheidsraad. De Nationale Veiligheidsraad heeft een positief advies uitgebracht.

Ik geef u de tien prioriteiten. Ten eerste gaat het – dat zal u niet verwonderen – om radicalisering, gewelddadig extremisme en terrorisme. Ten tweede, mensensmokkel en mensenhandel. Ten derde, geactualiseerd integraal en geïntegreerd drugsbeleid. Ten vierde, sociale en fiscale fraude. Ten vijfde, cyber crime en cyber security. Ten zesde, geweldcriminaliteit, aantasting van de persoonlijke integriteit en discriminatie. Daaronder vallen intrafamiliaal geweld, seksueel geweld en kindermisbruik. Ten zevende, georganiseerde eigendomsriminaliteit en illegale goederentransporten. Ten achtste, leefmilieu. Ten negende, verkeersveiligheid. Ten tiende, overlast. Dat zijn de tien prioriteiten.

Bij die tien prioriteiten komen nog vier transversale thema's. Deze lopen eigenlijk door deze tien prioriteiten heen. Het gaat ten eerste om de uitbouw van een volwaardige bestuurlijke aanpak van criminaliteit. Ten tweede, het opstellen van een performant en coherent wettelijk en institutioneel kader voor de informatie-uitwisseling tussen bestuurlijke en gerechtelijke overheden. Ten derde, het gebruik van het internet als faciliterend instrument bij het plegen van misdrijven. Ten vierde, internationale samenwerking fenomeenmatig, bestuurlijk en strafrechtelijk. Dat wil dus zeggen dat voor die tien prioriteiten die vier transversale thema's telkens bekeken worden. Er wordt dus nagegaan of het wettelijk kader in orde is en of er internationale uitwisseling. Is dat in orde dan is het orde, is het niet in orde dan maakt het operationeel krijgen daarvan hier deel van uit.

Er worden momenteel fiches opgesteld voor elk van deze clusters. Deze werkzaamheden zijn ondertussen zo goed als afgerond. Deze fiches vermelden de strategische acties die gevoerd zullen worden door de verschillende betrokken actoren in uitvoering van de kadernota.

De groep van experts heeft die prioriteiten gedefinieerd, rekening houdende met zowel de gegevens uit het potentieel criminaliteitsbeeld als met de Europese prioriteiten. Ik herinner ze u: terrorisme, cybercriminaliteit en georganiseerde misdaad. U vindt ze dus in onze prioriteiten terug.

De privésector is niet rechtstreeks betrokken bij de lopende bespreking over de uitwerking van de kadernota. De sector werd wel

et le Plan national de sécurité.

Où en est-on? Dans quelle mesure et de quelle manière tient-on compte des développements aux niveaux européen et international? Dans quelle mesure et de quelle manière le secteur privé est-il associé à la concertation?

18.02 **Jan Jambon**, ministre: Les dix priorités de la note-cadre ont été définies et ont reçu un avis positif du Conseil national de sécurité.

La première priorité est la radicalisation, l'extrémisme violent et le terrorisme; la seconde est le trafic et la traite d'êtres humains; la troisième, la politique actualisée, intégrale et intégrée, en matière de drogues; en quatrième lieu vient la fraude fiscale et sociale; en cinquième, la cybercriminalité et la cybersécurité; en sixième, la violence, l'atteinte à l'intégrité des personnes et la discrimination. Dans cette catégorie se retrouvent aussi la violence domestique, la violence sexuelle et les abus commis sur des enfants. La septième priorité est la criminalité organisée contre la propriété et le trafic illégal de biens; la huitième est l'environnement; la neuvième la sécurité routière; et la dixième, les incivilités.

À cela s'ajoutent encore quatre thèmes transversaux, à savoir, le développement d'une approche administrative complète de la criminalité; l'élaboration d'un cadre institutionnel et légal performant et cohérent pour l'échange d'information entre les gouvernements et les autorités administratives et judiciaires; l'utilisation d'internet comme outil de facilitation pour commettre des délits; et, finalement, la collaboration internationale. Cela signifie que pour ces dix priorités, ces quatre thèmes transversaux

geraadpleegd voor het definiëren van mogelijke acties en zal worden gemobiliseerd voor de uitwerking van de kadernota via met name de ontwikkeling van publiekprivate samenwerkingen.

Bij de visie hebben wij de privésector niet betrokken. Nu de visie binnenkort door de regering zal zijn vastgelegd, zal bij de uitwerking van de visie op bepaalde domeinen de privésector wel worden betrokken.

doivent chaque fois être considérés. Le cadre légal et l'échange international d'informations sont vérifiés.

En ce moment, pour chacun de ces *clusters*, des fiches sont établies. Elles contiennent les actions stratégiques qui seront menées.

Le groupe d'experts a tenu compte à la fois des données de la criminalité potentielle et des priorités européennes en matière de terrorisme, de cybercriminalité et de crime organisé.

Le secteur privé n'a pas été associé directement à la discussion de la note-cadre. Il a cependant été consulté au sujet de la définition d'actions possibles et sera mobilisé, pour l'élaboration de la note-cadre, dans le cadre d'un partenariat public-privé.

18.03 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik dank u voor de stand van zaken.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

19 Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réforme de la protection civile" (n° 7098)

19 Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de hervorming van de civiele bescherming" (nr. 7098)

19.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le président, monsieur le ministre, vous travaillez actuellement à la réforme de la protection civile. Nous avons eu quelques éléments au travers de votre note de politique générale. Des négociations sont en cours avec les représentants syndicaux. Le gouvernement a déjà approuvé la suppression de certaines interventions de première ligne sur les incendies ou les accidents de la route.

19.01 Vanessa Matz (cdH): Er zijn onderhandelingen met de vakbonden aan de gang over de hervorming van de civiele bescherming. De regering heeft de schrapping van sommige eerstelijnsoperaties goedgekeurd.

Monsieur le ministre, quelles seront désormais les missions de la protection civile? Quelle est la charge transférée vers les zones de secours? Quel est l'impact budgétaire de ce transfert pour les zones?

Welke opdrachten zal de civiele bescherming krijgen? Welke opdrachten worden overgedragen aan de hulpverleningszones? Met welke budgettaire gevolgen?

Qu'advient-il du matériel servant à l'exécution des missions qui seront supprimées? Comment les casernes seront-elles organisées? Quelles casernes sont-elles concernées par les projets de fermeture?

Welke kazernes worden gesloten? Hoe groot is de geplande personeelsvermindering? Wat zijn de budgettaire gevolgen? U heeft verzekerd dat er geen naakte

Comment seront opérées les fermetures? Quel est le taux de réduction en personnel envisagé? Quel est l'impact budgétaire de cette réduction? Vous avez assuré aux syndicats que la réduction des

missions de la protection civile et la fermeture de casernes ne s'accompagneraient pas de licenciements secs. Comment allez-vous procéder?

Où en sont les négociations concernant le futur statut administratif et pécuniaire des agents de la protection civile? Leur statut sera-t-il équivalent à celui des pompiers? Quel est alors l'impact budgétaire? Quel sera l'impact de la réforme sur les finances locales?

De nouveaux contacts avec les syndicats sont-ils prévus dans les semaines à venir? Quand le projet pourra-t-il être soumis au Parlement?

ontslagen zullen vallen. Hoe zal u te werk gaan?

Hoe staat het met de onderhandelingen over het statuut van de personeelsleden? Zal dat statuut gelijkaardig zijn aan dat van de brandweerlieden? Wat zijn de budgettaire gevolgen? Wat zullen de gevolgen zijn voor de lokale financiën?

Worden er nieuwe contacten met de vakbonden gepland? Wanneer wordt het ontwerp voorgelegd aan het Parlement?

19.02 **Jan Jambon**, ministre: Madame Matz, la protection civile bénéficiera dorénavant d'un positionnement plus clair et d'une valeur ajoutée tangible au sein de la sécurité civile. Elle se concentrera sur l'appui technique spécialisé, tel que défini dans la colonne 2 de l'annexe de l'arrêté royal du 10 juin 2014, tandis que les missions de premier départ et d'appui urgent (colonne 1) seront transférées aux zones au moment de l'entrée en vigueur de la réorganisation. Les zones devront dorénavant se renforcer entre elles quand leurs ressources ne suffisent pas.

Les missions de la protection civile seront par conséquent moins urgentes mais les interventions seront plus spécialisées ou de plus longue durée. L'ambition est que la protection civile devienne un corps de spécialistes organisé autour de trois groupes de missions (*clusters*): les incidents CBRN (chimique, biologique, radiologique, nucléaire), le *search and rescue*, la gestion de crise et le support technique lourd.

Après la formation des zones, l'idée est que les tâches d'urgence reviennent aux zones. Si les besoins concernent du matériel ou du personnel spécialisé, cela relève de la protection civile. Ainsi les positions et responsabilités de la protection civile sont très bien définies dans toute la chaîne de sécurité.

Pour répondre en même temps à vos deuxième et troisième questions, pour le moment nous examinons en profondeur toutes les missions que les unités de la protection civile exercent au profit des différentes zones. Nous en calculerons l'impact et le coût. Il est trop tôt pour apporter une réponse précise. Mais le travail est presque fini. Un tableau répertorie déjà les tâches de la protection civile de manière à déterminer celles qui seront transférées vers les zones et celles qui vont rester de leur ressort.

Après cet inventaire, déjà transféré aux dix gouverneurs, j'entrerai en négociation avec les différentes zones. Il est clair que l'opération doit être budgétairement neutre pour les zones locales. Le matériel sera transféré gratuitement. Par ailleurs, pour le personnel, nous pourrions augmenter la dotation des zones qui reprennent des tâches de la protection civile.

En ce qui concerne l'organisation des casernes, il est clair que c'est le

19.02 **Minister Jan Jambon**: De civiele bescherming zal zich toespitsen op de gespecialiseerde technische ondersteuning, zoals bepaald in kolom 2 van de bijlage van het koninklijk besluit van 10 juni 2014, terwijl de dringende opdrachten (kolom 1) aan de zones zullen worden overgedragen.

De opdrachten van de civiele bescherming zullen minder dringend zijn, maar de interventies zullen meer gespecialiseerd en van langere duur zijn. De civiele bescherming moet een korps van specialisten worden, georganiseerd rond drie groepen van opdrachten (*clusters*): CBRN-incidenten (chemische, biologische, radiologische en nucleaire incidenten), *search and rescue*, crisisbeheer en zware technische ondersteuning.

Op die manier zijn de verantwoordelijkheden van de civiele bescherming in de volledige veiligheidsketen duidelijk omschreven.

Er wordt onderzocht welke taken er door de civiele bescherming ten voordele van de zones worden uitgevoerd en de prijs daarvan wordt berekend. Het is nog te vroeg voor een volledig antwoord. Nadat de taken werden opgelijst, zal ik met de zones onderhandelen over de precieze taakverdeling. De

point le plus difficile de cette réforme. Combien de casernes allons-nous garder et lesquelles? Mes services ont préparé une liste de critères sur la base desquels nous pourrions procéder à une évaluation. Je vais présenter cette liste de critères au kern, car je souhaite avoir le soutien de la majorité. Ensuite, nous procéderons à l'évaluation sur la base de ces critères. Nous déciderons aussi du nombre de casernes à garder.

J'ai toujours dit qu'à cause du fait que les tâches urgentes n'incombent plus à la protection civile, le facteur temps est moins important.

En ce qui concerne le taux de réduction du personnel envisagé ...

operatie moet voor de lokale zones budgettair neutraal zijn. De zones zullen de evolutie van de taken en het bijbehorende prijskaartje zelf moeten beheren.

De reorganisatie van de kazernes is het heikelste punt van de hervorming. Mijn diensten hebben een lijst voorbereid met criteria op grond waarvan een evaluatie kan worden gemaakt. Die zal ik voorleggen aan het kernkabinet, want ik wil op de steun van de meerderheid kunnen rekenen. Hoeveel kazernes er zullen blijven, staat nog niet vast, maar aangezien de dringende opdrachten aan de zones worden overgedragen, speelt de factor tijd minder een rol.

19.03 Vanessa Matz (cdH): Vous m'avez dit aucun!

19.04 Jan Jambon, ministre: Nous allons transférer du personnel vers les zones. Nous allons diminuer le nombre de casernes et nous n'allons pas remplacer les départs à la retraite dans le futur. Il n'y aura pas de licenciement sec. Après la réforme, le nombre de membres du personnel de la protection civile sera moindre qu'aujourd'hui car certaines tâches seront transférées vers les zones de sécurité et il y aura moins de casernes. Avec cette diminution du personnel, nous pourrions donner le statut de pompier aux agents de la protection civile.

19.04 Minister Jan Jambon: Na de hervorming zal er bij de civiele bescherming minder personeel werken, aangezien er taken worden overgedragen aan de zones en er kazernes verdwijnen. Op die manier zullen we het personeel van de civiele bescherming het statuut van brandweerman kunnen geven. Er zullen geen naakte ontslagen vallen.

En ce qui concerne les négociations sur le futur statut administratif et pécuniaire, l'ambition est d'organiser la réforme de la protection civile avec le budget existant. Les négociations syndicales devraient avoir lieu dans les prochaines semaines afin d'en définir les modalités d'application. C'est cette vision qui a été formulée mais les négociations doivent encore être menées.

Wat de onderhandelingen over het statuut betreft, willen we de hervorming van de civiele bescherming realiseren met het bestaande budget. De onderhandelingen gaan weldra van start.

De nouveaux contacts sont prévus avec les syndicats. J'ai invité ces derniers à une concertation très régulière car je pense que la réforme qu'on définit donne des opportunités pour la protection civile, constat confirmé par les syndicats eux-mêmes. Ces personnes ne savent pas où se trouve leur place et la réforme apporte une amélioration de leur statut et une définition très claire de leurs missions. Je sais que si on diminue le nombre de casernes, cela posera des problèmes pour certaines personnes. On va donc déterminer comment nous pouvons résoudre ces problèmes.

Ik heb de vakbonden voorgesteld regelmatig overleg te plegen. De hervorming verbetert het statuut en verduidelijkt de taken van de civiele bescherming. Ik weet dat er problemen zullen rijzen als we het aantal kazernes verminderen. We zullen zien hoe we die kunnen oplossen. De wil om de toekomst van de civiele bescherming veilig te stellen is in elk geval aanwezig.

Finalement, il existe une volonté claire pour garantir l'avenir de la protection civile. Cela dégage donc des opportunités. Je pense que les syndicats sont sur la même longueur d'ondes, même s'ils se posent des questions quant aux critères de diminution du nombre de casernes. Je serai régulièrement en concertation avec eux.

Pour le moment, le projet ne nécessite pas de modification légale.

Momenteel vergen deze plannen

Néanmoins, il va de soi que le Parlement sera régulièrement informé de son avancement.

J'ai déjà demandé à plusieurs reprises, lorsqu'un thème est ajouté à l'agenda, à pouvoir fournir les informations nécessaires. Je présenterai d'abord au kern la proposition de définition des tâches qui incomberont à la protection civile et celles qui seront transférées dans les différentes zones ainsi que les critères de choix des casernes. Ensuite, je présenterai tout cela devant la commission et nous aurons un échange d'idées à ce sujet.

19.05 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le ministre, cela intéresse beaucoup de nos collègues et cette présentation mériterait deux heures, voire une matinée, de discussions qui porteraient sur les transferts de personnes, leur statut, etc. La réforme de la protection civile en lien avec la réforme des services de secours est un sujet qui intéresse les mandataires locaux.

J'espère de tout cœur que la neutralité budgétaire de la réforme annoncée de la protection civile ne sera pas de la même teneur que celle de la réforme des polices. À l'époque, on disait que la réforme des polices serait budgétairement neutre pour les communes. Je pense que tous les mandataires communaux qui sont présents pourront confirmer que cela n'a pas été le cas. J'espère dès lors que cette réforme fera preuve d'une vraie neutralité budgétaire parce que vous connaissez aussi, en tant que bourgmestre, les charges de plus en plus importantes auxquelles sont soumises les communes.

Pour le reste, M. le président veut-il bien noter qu'il serait intéressant d'entendre le ministre début janvier sur les éléments de cette réforme? Je vous remercie.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

20 Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la répartition du budget d'un million d'euros dans le cadre de la politique d'impulsion en vue de maîtriser la radicalisation violente" (n° 7104)

20 Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de verdeling van het budget van 1 miljoen euro in het kader van een impulsbeleid met het oog op de beheersing van gewelddadige radicalisering" (nr. 7104)

20.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le président, monsieur le ministre, avant les 400 millions, vous aviez annoncé un budget complémentaire de un million d'euros pour les dix communes visées particulièrement par le radicalisme.

À l'issue d'un Conseil des ministres, vous aviez mentionné les sommes dévolues aux communes bruxelloises. J'aurais aimé avoir les montants pour les communes wallonnes et flamandes ainsi que les critères de répartition de cette somme.

Vous vous rendez compte qu'il faudra un apport complémentaire à cette somme. Du temps de Mme Milquet, il s'agissait de dix communes et le budget était divisé par dix.

20.02 Jan Jambon, ministre: Dans un premier temps, nous avons

geen wetswijziging. Het Parlement zal niettemin over het verdere verloop ervan worden geïnformeerd.

19.05 Vanessa Matz (cdH): De hervorming van de civiele bescherming en de daaraan verbonden hervorming van de hulpdiensten interesseert ook de lokale verkozenen.

Ik hoop dat de 'budgetneutraliteit' van de aangekondigde hervorming niet van hetzelfde slag zal zijn als die van de hervorming van de politiediensten, die voor de gemeenten verre van 'budgetneutraal' is uitgevallen!

20.01 Vanessa Matz (cdH): Vóór u het over dat bedrag van 400 miljoen euro had, heeft u een bijkomend bedrag van 1 miljoen euro in het vooruitzicht gesteld voor de tien gemeenten met een hoog aantal geradicaliseerden. Kan u me de bedragen voor de Waalse en de Vlaamse gemeenten en de criteria voor de verdeling ervan meedelen?

20.02 Minister Jan Jambon:

gardé les dix mêmes communes. La semaine dernière, j'ai présenté un budget supplémentaire de 450 000 euros pour cinq autres communes qui n'étaient pas reprises dans la liste initiale mais qui sont confrontées aux mêmes problèmes.

Vorige week heb ik een aanvullend budget van 450.000 euro ingediend voor vijf andere steden die niet in de oorspronkelijke lijst waren opgenomen.

20.03 Vanessa Matz (cdH): De quelles villes s'agit-il?

20.04 Jan Jambon, ministre: Deux communes wallonnes, deux communes flamandes, dont Genk, et une commune bruxelloise. Je vous ferai parvenir la liste.

20.04 Minister Jan Jambon: Ik zal u de lijst bezorgen.

Parmi les critères, il y a le nombre de *foreign fighters* qui sont revenus, l'expertise et les bonnes pratiques existantes (les villes qui ont pris de bonnes initiatives qui seraient utilisables ailleurs) et le contexte géographique et de "grande ville".

De criteria zijn onder andere het aantal *foreign fighters* dat is teruggekeerd, de bestaande expertise en best practices en de geografische en grootstedelijke context.

Nous n'avons pas fait de répartition par Région mais par ville. Pour Anderlecht, 75 000 euros; pour Anvers, 150 000 euros; pour Bruxelles, 75 000 euros; pour Liège, 50 000 euros; pour Maaseik, 75 000 euros; pour Malines, 100 000 euros; pour Schaerbeek, 100 00 euros; pour Molenbeek-Saint-Jean, 150 000 euros; pour Verviers, 100 000 euros, et pour Vilvoorde, 125 000 euros.

We hebben de bedragen niet per Gewest maar per stad verdeeld. Anderlecht ontvangt 75.000 euro, Antwerpen 150.000 euro, Brussel 75.000 euro, Luik 50.000 euro, Maaseik 75.000 euro, Mechelen 100.000 euro, Schaerbeek 100.000 euro, Sint-Jans-Molenbeek 150.000 euro, Verviers 100.000 euro en Vilvoorde 125.000 euro.

20.05 Vanessa Matz (cdH): Avez-vous utilisé les mêmes critères pour les cinq villes supplémentaires?

20.05 Vanessa Matz (cdH): Hebt u dezelfde criteria toegepast voor de vijf bijkomende steden?

20.06 Jan Jambon, ministre: Oui.

20.06 Minister Jan Jambon: Ja.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: De vraag nr. 7151 van mevrouw Lahaye-Battheu wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

21 Question de Mme Fabienne Winckel au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'évaluation de la campagne 'Viol. Brisez le silence' et la recommandation du Centre d'Appui Bruxellois sur la sensibilisation et la formation des policiers" (n° 7157)

21 Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de evaluatie van de campagne 'Verkrachting. Doorbreek de stilte' en de aanbeveling van het Brusselse steuncentrum over de sensibilisering en opleiding van politieagenten" (nr. 7157)

21.01 Fabienne Winckel (PS): Monsieur le ministre, les chiffres en matière de violences sexuelles commises en Belgique sont élevés et très inquiétants. Ainsi, selon les dernières statistiques policières, en 2014, 2 882 viols ont été recensés, soit près de 8 viols chaque jour. Et ceci ne représente qu'une infime partie de la réalité quand on sait que 90 % des victimes ne porteraient pas plainte par peur, par honte ou encore par culpabilité.

21.01 Fabienne Winckel (PS): In 2014 werden er 2.882 verkrachtingen geregistreerd; 90 procent van de slachtoffers heeft geen klacht ingediend uit angst, uit schaamte of door schuldgevoelens!

Sous la législature passée, la ministre en charge de l'Intérieur et de l'Égalité des chances a lancé, en collaboration avec l'Institut pour l'Égalité des femmes et les hommes (IEFH) et plusieurs associations de défense des droits des femmes, une importante campagne de sensibilisation fédérale intitulée "Viol, brisez le silence" visant précisément à inciter les victimes de violences sexuelles à briser le silence et à se manifester.

Les outils de sensibilisation de cette campagne comprenant un clip vidéo, un site web et une brochure ont eu pour objectif de permettre aux victimes, à leurs amis et familles de trouver toutes les informations nécessaires sur les possibilités de faire des déclarations aux services de police et les procédures à suivre. De son côté, l'Institut pour l'Égalité des femmes et les hommes (IEFH) a lui aussi édité une brochure destinée aux victimes, qui a été envoyée dans les commissariats de police, les parquets, les communes et les CPAS.

Monsieur le ministre, cette campagne a-t-elle fait l'objet d'une évaluation en collaboration avec votre collègue Mme Sleurs en charge de l'Égalité des chances? Dans l'affirmative, quel bilan en tirez-vous? Pourriez-vous m'indiquer si cette campagne de sensibilisation a été utilisée dans les formations dispensées aux services de police? Quelles sont les nouvelles initiatives qui sont prises pour mieux accueillir les victimes de violences sexuelles et les encourager à témoigner?

Enfin, dans son rapport annuel 2014, le Centre d'appui bruxellois (CAB) a adressé un mémorandum dans lequel il vous a été demandé de promouvoir, dans le cadre de cette campagne, et avec la collaboration de ce centre, la sensibilisation et la formation des policiers à la problématique de la délinquance sexuelle et à la prise en charge des victimes et des auteurs de violences sexuelles. Pourriez-vous donc nous informer du suivi que vous avez donné à cette recommandation?

21.02 **Jan Jambon**, ministre: Monsieur le président, madame Winckel, la secrétaire d'État, Mme Sleurs, a effectivement évalué cette campagne et mettra en place, au cours des prochaines années, toute une série de campagnes, notamment pour encourager les victimes à procéder à une déclaration. La secrétaire d'État a également évalué le site web et l'adaptera si nécessaire pour qu'il puisse être opérationnel en ligne d'ici le 14 février 2016 sous une autre forme.

Sur la base des modifications apportées à la politique et à l'accueil des victimes de violences sexuelles à la suite de la création du centre d'accueil multidisciplinaire en matière de lutte contre les violences sexuelles, la brochure d'information destinée aux victimes sera également adaptée. Les mesures qui ont un impact sur le fonctionnement des services de police sont bien évidemment mises en place, améliorées, voire optimisées.

Oui, cette campagne a été utilisée dans les formations policières. En effet, deux nouveaux dossiers d'agrément de formation continuée ont vu le jour. L'un porte le numéro de formation 4760 pour le dossier "accueil des victimes de violences sexuelles" par le personnel mis en place à cet effet dans les zones de police. Cette formation peut aussi bien être dispensée aux membres du personnel CALOG qu'aux

Tijdens de vorige legislatuur heeft de minister voor Gelijke Kansen een campagne opgezet met informatie over de mogelijke procedures, om de slachtoffers ertoe aan te sporen niet langer in stilte te lijden, en heeft het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen (IGVM) een brochure gepubliceerd.

Werd die campagne geëvalueerd in samenwerking met staatssecretaris Sleurs voor Gelijke Kansen? Zo ja, wat heeft de campagne opgeleverd? Werd het campagnemateriaal gebruikt tijdens politieopleidingen? Welke nieuwe initiatieven worden er genomen om de opvang van de slachtoffers te verbeteren en de slachtoffers ertoe aan te moedigen aangifte te doen?

In een aan u overhandigd memorandum vraagt het Brussels steuncentrum dat politieagenten meer gesensibiliseerd zouden worden voor en opleiding zouden krijgen over seksuele delinquentie, de opvang van slachtoffers en de begeleiding van geweldplegers. Wat was uw reactie op die vraag?

21.02 **Minister Jan Jambon**: Staatssecretaris Sleurs heeft die campagne geëvalueerd en zal nieuwe campagnes op touw zetten om de slachtoffers ertoe aan te moedigen aangifte te doen. Ze heeft de website ook geëvalueerd en die zal indien nodig worden aangepast.

Naar aanleiding van de oprichting van het multidisciplinaire centrum voor de opvang van slachtoffers van seksueel geweld in het kader van de bestrijding van seksueel geweld zal de brochure voor de slachtoffers aangepast worden en zullen de maatregelen die een impact hebben op de werking van de politie, geoptimaliseerd worden.

Het campagnemateriaal werd gebruikt voor politieopleidingen en

policiers. L'autre dossier porte le numéro n° 1729. Il s'agit du dossier "première enquête auprès d'adultes victimes d'attentat aux mœurs".

Les académies de police ainsi que les zones de police n'avaient pas attendu ces nouveaux dossiers d'agrément de formation pour prendre, à leur niveau, des initiatives. Certaines zones de police ont mis à disposition de leurs membres du personnel des aide-mémoire. En 2014, un syllabus "délits de mœurs", approuvé par l'autorité, a été mis à la disposition des écoles de police en guise de support pédagogique pour les formations de base et continuées. Par ailleurs, le manuel "délits de mœurs" a été inséré sur le site web interne de la police et il est prévu de le diffuser et d'en faire l'annonce à grande échelle, notamment par le biais d'une journée d'étude sur le sujet.

Enfin, dans le nouveau programme de formation de base de l'inspecteur de police démarré en octobre 2015, le *cluster* 8, qui traite de l'accueil et de l'assistance policière, recèle de compétences traitant de ce sujet en particulier, à savoir assurer un accueil de qualité, orienter de manière adéquate et accompagner les victimes de manière appropriée. Au sein de cette dernière compétence notamment, une référence documentaire est d'ailleurs faite à la campagne intitulée "Stop au viol". C'est ce qui est prévu dans la formation de base, à côté des deux autres modules dont j'ai parlé.

Concernant votre troisième question, dans la réponse à la deuxième question sont mentionnées les différentes initiatives prises afin d'améliorer l'accueil des victimes des violences sexuelles, à savoir deux formations continuées, des aide-mémoire rédigés dans les zones de police, le syllabus 'Délit de mœurs', ainsi que le développement de compétences spécifiques à cette matière au sein d'un cluster de la nouvelle formation de base de l'inspecteur. Les différents contenus abordent l'accueil des victimes et l'encouragement au témoignage.

Concernant votre dernière question, les initiatives décrites dans la réponse à la question précédente attestent bien du suivi donné à cette recommandation. Ces initiatives combinées ont véritablement pour vocation de sensibiliser et de former les policiers à la problématique en question ainsi qu'à la prise en charge tant des victimes que des auteurs de violences sexuelles.

21.03 Fabienne Winckel (PS): Merci monsieur le ministre de votre réponse et d'avoir avancé sur le sujet. C'est un sujet qui est abordé notamment en Comité d'avis pour l'égalité des chances, où nous avons entendu de nombreuses auditions. Celles-ci ont montré qu'il y avait vraiment de grandes différences dans la gestion de cette problématique au niveau des zones de police.

Je ne peux que vous encourager à travailler pour diminuer ces différences constatées sur le terrain et à travailler sur la communication de procédures communes à adopter au sein des différentes zones de police. C'est indispensable, tant pour l'accueil des victimes que la prévention.

Je me permettrai de revenir sur le sujet afin de connaître l'évaluation qui aura été faite de ces mesures.

L'incident est clos.

er werden twee nieuwe voortgezette opleidingen erkend, een in verband met de opvang van slachtoffers van seksueel geweld, en een andere in verband met het eerste onderzoek van volwassen slachtoffers van zedenmisdriven.

De politieacademies en -zones hadden zelf al initiatieven ontwikkeld: fiches die als geheugensteuntje dienen, een syllabus inzake zedendelicten en een draaiboek 'zedendelicten' dat op het intranet van de politie werd geplaatst.

In het nieuwe opleidingsprogramma voor inspecteurs wordt er in cluster 8 ingegaan op een kwaliteitsvolle opvang en op de slachtofferhulp en -begeleiding. Daarin wordt er ook verwezen naar het colloquium "STOP Verkrachting".

Wat uw laatste vraag betreft, illustreren de initiatieven die werden toegelicht in het antwoord op de vorige vraag het gevolg dat aan die aanbeveling werd gegeven. Die initiatieven zijn erop gericht het politiepersoneel te sensibiliseren voor deze problematiek en het de nodige opleiding te verschaffen om slachtoffers en daders te begeleiden.

21.03 Fabienne Winckel (PS): Dit probleem komt ook aan bod in het Adviescomité voor gelijke kansen voor mannen en vrouwen, waar is gebleken dat de aanpak tussen de verschillende politiezones nogal kan uiteenlopen.

Ik wil u vragen het nodige te doen om die verschillen weg te werken en gemeenschappelijke procedures over te zenden die door de politiezones moeten worden gevolgd.

Het incident is gesloten.

22 Question de Mme Vanessa Matz au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les 'foreign fighters'" (n° 7298)

22 Vraag van mevrouw Vanessa Matz aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de 'foreign fighters'" (nr. 7298)

22.01 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le ministre, je ne vais pas être longue. Vous avez largement répondu à la plupart de ces questions la semaine dernière lors du débat sur le terrorisme.

22.01 Vanessa Matz (cdH): Er moesten nog besluiten worden uitgevaardigd in verband met de regels over het intrekken van de identiteitskaarten, die we in juli hebben aangenomen. Hoe ver staat men hiermee?

En ce qui concerne le dispositif de retrait des cartes d'identité que nous avons voté en juillet, des arrêtés devaient être pris. Je pense que c'est effectif depuis octobre. Sans entrer dans le détail, je souhaiterais savoir si ce dispositif a déjà été mis en œuvre depuis qu'il a été voté.

22.02 Jan Jambon, ministre: Madame, l'arrêté royal est prêt. Il y est stipulé que la disposition sera en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

22.02 Minister Jan Jambon: Het koninklijk besluit is klaar. Deze bepaling zal op 1 januari 2016 in werking treden.

22.03 Vanessa Matz (cdH): Vous avez répondu à mes autres questions lors de la commission spéciale sur le terrorisme. Je vous remercie.

22.03 Vanessa Matz (cdH): U hebt in de bijzondere commissie Terrorismebestrijding op mijn andere vragen geantwoord.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

23 Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bevoegdheid van steden en gemeenten om dwangsommen op te leggen" (nr. 7317)

23 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le pouvoir des villes et communes d'imposer des astreintes" (n° 7317)

23.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, sinds de inwerkingtreding van de wet van 13 mei 1999 wordt het systeem van gemeentelijke administratieve sancties, afgekort GAS, mogelijk gemaakt. De bedoeling van dit instrument is dat gemeenten overlastproblemen op een administratieve manier kunnen aanpakken. Bovendien zou de wet ingaan tegen het gevoel van straffeloosheid voor bepaalde inbreuken en gedragingen.

23.01 Alain Top (sp.a): La loi relative aux sanctions administratives communales (SAC) se veut notamment une réaction au sentiment d'impunité que ressentent les auteurs de certaines infractions et incivilités. Le ministre a demandé à la VVSG (l'union des villes et communes flamandes) d'évaluer la loi SAC et il s'avère que malgré la loi SAC, il existe toujours trop peu de sanctions efficaces contre les incivilités. La VVSG propose un système d'astreintes, qui permettrait d'infliger des amendes plus élevées et de manière plus contraignante.

Enige tijd geleden hebt u een evaluatie van de GAS-wetgeving laten opmaken door de Vlaamse Vereniging van Steden en Gemeenten. Volgens de voorzitter van de commissie Burgemeesters en Veiligheid van de VVSG, de heer Marnic De Meulemeester, is er, ondanks de GAS-wetgeving, nog steeds een gevoel van straffeloosheid. De heer De Meulemeester vindt dat er nog onvoldoende mogelijkheden zijn om overlast effectief te bestraffen. De VVSG denkt het probleem in de toekomst te kunnen oplossen met dwangsommen. De boetes liggen dan hoger en zijn gemakkelijker afdwingbaar.

De VVSG heeft u dan ook gevraagd om te onderzoeken of er een wetgevend kader mogelijk is voor dergelijke dwangsommen. U zei dat u het voorstel zou onderzoeken.

Comment sanctionne-t-on actuellement les infractions continues? Une concertation aura-

Daarom had ik graag een antwoord gekregen op de volgende vragen.

Hoe gebeurt de bestraffing van voortdurende inbreuken op dit ogenblik? Kan men voortdurende inbreuken verschillende malen bestraffen?

Wanneer volgt hierover een overleg met de VVSG? Of is dit er ondertussen al?

Binnen welke termijn wenst u de GAS-wetgeving eventueel te evalueren? Kunt u deze evaluatie eventueel ter beschikking stellen van de leden van deze commissie?

23.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer Top, de wet van 24 juni 2013 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties, die samen met haar uitvoeringsbesluiten het huidige wettelijke kader van de gemeentelijke administratieve sancties vormt, bepaalt in artikel 7 dat een administratieve sanctie proportioneel is, "in functie van de zwaarte van de feiten die haar verantwoord en in functie van de eventuele herhaling. Herhaling bestaat wanneer de overtreder reeds werd gesanctioneerd voor eenzelfde inbreuk binnen de vierentwintig maanden voorafgaand aan de nieuwe vaststelling van de inbreuk." Zodoende kan de gemeente, wanneer een inbreuk blijft aanslepen, na een eerste administratieve geldboete een tweede, hogere, en desgevallend een derde, nog hogere, boete opleggen.

De beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete heeft uitvoerbare kracht na het verstrijken van één maand vanaf de dag van de kennisgeving, behoudens wanneer hoger beroep wordt aangekend. Dat is de procedure.

Er is inderdaad een evaluatie aan de gang. Die wordt nog voor het einde van het jaar afgerond. Alle betrokken partijen werd gevraagd om een input te leveren, ook de VVSG. Wat zij kenbaar gemaakt heeft daarover, maakt mee deel uit van de evaluatie. Dat wil zeggen dat in 2016 het debat aangegaan kan worden. Ik zal dus, op basis van de evaluaties, voorstellen doen om de GAS-wet aan te scherpen of aan te passen. Dan kunnen wij het debat daarover voeren, hier in het Parlement. Naar aanleiding van dat debat wil ik de commissie en het Parlement gerust deelachtig laten maken aan de evaluatie, die mij een document in het debat lijkt.

23.03 **Alain Top** (sp.a): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord. Ik ben ook blij uw bevestiging te horen van de interpretatie van de wetgeving. Ik vind het jammer dat men op die manier een vraag stelt aan u om dwangsommen op te leggen, terwijl de wetgeving daarin al voorziet. Als er op een correcte manier een PV wordt opgemaakt en als er door de "GAS-ambtenaar" of de persoon die de boetes uitspreekt op een correcte manier gehandeld wordt, dan kan er al sprake zijn van herhaling. Uw antwoord is dus een verbetering. Werd het antwoord dat u nu aan mij geeft ook al aan de leden van die commissie en de voorzitter ervan bezorgd?

23.04 Minister **Jan Jambon**: Nee, want dat zijn allemaal documenten in het kader van de evaluatie, op basis waarvan wij voorstellen van aanpassing van de wet zullen doen. Er is nog geen individuele terugkoppeling geweest.

t-elle lieu avec la VVSG sur ce point? La loi SAC fera-t-elle l'objet d'une évaluation et la commission en sera-t-elle informée?

23.02 **Jan Jambon**, ministre: En vertu de la loi SAC, la commune peut, en cas de récidive, augmenter chaque fois d'un cran le montant de l'amende selon qu'il s'agit de la première, de la deuxième ou de la troisième amende infligée.

Une évaluation est en cours. Elle devrait être terminée pour la fin de l'année. Toutes les parties ont été associées à cette évaluation, y compris la VVSG (l'union des villes et communes flamandes). En 2016, nous pourrions donc débattre de ce thème et je formulerai éventuellement des propositions en vue d'adapter la loi SAC. Cela ne me pose aucun problème de remettre les résultats de cette évaluation à la commission.

23.03 **Alain Top** (sp.a): Je déplore qu'il soit demandé de prévoir la possibilité d'imposer des astreintes alors que la législation autorise déjà à infliger des amendes plus élevées en cas de récidive. Cette réponse a-t-elle déjà été communiquée aux membres de la commission?

23.04 **Jan Jambon**, ministre: Non. Cela fera partie de l'évaluation.

23.05 Alain Top (sp.a): Het verheugt mij dat dit deel van de evaluatie al gemaakt werd en dat het mee opgenomen wordt in de verdere bespreking en de eventuele voorstellen voor de aanpassing van de GAS-wetgeving.

23.05 Alain Top (sp.a): Je me réjouis que ces éléments soient pris en compte dans l'optique du futur débat consacré à une éventuelle modification de la loi SAC.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Vragen nrs 6910, 6912, 7606 en 7608 van de heer Pivin worden uitgesteld.

Le **président**: Les questions n^{os} 6910, 6912, 7606 et 7608 de M. Pivin sont reportées.

24 Question de Mme Fabienne Winckel au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'usage frauduleux de la carte de stationnement appartenant à une personne handicapée" (n° 7325)

24 Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "onrechtmatig gebruik van de parkeerkaart van een persoon met een handicap" (nr. 7325)

24.01 Fabienne Winckel (PS): Monsieur le président, monsieur le ministre, lorsqu'une carte de stationnement réservée aux personnes handicapées expire, les autorités publiques comptent sur la bonne volonté de son propriétaire ou de ses proches pour la rendre. Mais, dans les faits, cela ne se passe pas toujours de la sorte.

24.01 Fabienne Winckel (PS): Wanneer de geldigheidsduur van een parkeerkaart voor personen met een handicap verstreken is, moet ze spontaan worden teruggestuurd. Staatssecretaris Sleurs antwoordde me enige tijd geleden dat zo'n 200.000 kaarten van personen die overleden waren, niet werden teruggestuurd. Ze wil een systeem invoeren waarmee de geldigheid van die kaarten rechtstreeks kan worden gecontroleerd, om frauduleus gebruik tegen te gaan.

En réponse à une question orale adressée en juillet dernier à la secrétaire d'État en charge de la politique des personnes handicapées, celle-ci m'a déclaré qu'environ 200 000 cartes appartenant à des personnes décédées n'avaient pas été restituées à la Direction générale Personnes handicapées. Par conséquent, ces cartes, périmées ou non autorisées, sont en circulation sur notre territoire et pourraient être utilisées de manière frauduleuse. Elle a également ajouté vouloir mettre en place un système pour contrôler directement la validité de ces cartes et lutter plus efficacement contre la fraude dans ce secteur.

Heeft ze in dat verband contact met u opgenomen? Wat kunt u doen om het frauduleuze gebruik van die kaarten te bestrijden? Zijn de politieagenten volgens u voldoende gesensibiliseerd voor dat probleem en beseffen ze hoe belangrijk het is dat die plaatsen aan gehandicapte personen worden voorbehouden? Stelt de politie een pv op bij overtreding? Kunt u me meedelen hoeveel gevallen van frauduleus gebruik er de jongste vijf jaar werden vastgesteld en hoeveel boetes of andere straffen er werden opgelegd?

Comme Mme Sleurs m'a renvoyée vers vous, permettez-moi de vous poser quelques questions. Avez-vous été interpellé par elle sur ce sujet? Dans l'affirmative, de quelle manière comptez-vous collaborer pour mettre fin à l'utilisation frauduleuse de ces cartes? Estimez-vous que les agents de police sont suffisamment sensibilisés à l'importance de faire respecter les stationnements réservés aux personnes handicapées? De quelle manière les personnes faisant un usage frauduleux de ces cartes de stationnement sont-elles sanctionnées? Un procès-verbal est-il dressé par les agents de police? Quelles sont les sanctions prises? Vous serait-il possible de m'adresser par écrit des statistiques sur ces cinq dernières années sur le nombre de constatations de fraudes, d'amendes ou d'autres sanctions?

24.02 Jan Jambon, ministre: Madame Winckel, je vous confirme que le sujet a été abordé. L'éducation, la sensibilisation et le contrôle constituent des moyens efficaces pour lutter contre l'usage frauduleux

24.02 Minister **Jan Jambon**: Dat onderwerp werd inderdaad aangekaart. Opvoeding,

des emplacements de stationnement réservés aux personnes handicapées.

Depuis 2013, les infractions liées au stationnement interdit sur les places réservées aux personnes handicapées sont également concernées par la loi relative aux sanctions administratives communales, ce qui augmente considérablement le risque objectif d'être verbalisé.

Le nombre d'infractions commises devraient diminuer sur le long terme, compte tenu de l'effort des communes. Il est vrai que le contrôle de l'utilisation d'une carte de stationnement et les sanctions d'abus ne sont pas repris parmi les tâches principales de la police. Le dossier sur les tâches-clefs de la police se trouve pour l'instant au niveau du gouvernement. Aussi, je ne souhaite pas m'avancer sur les décisions à prendre.

Outre la saisie de la fausse carte, celui qui l'utilise a une carte qui ne lui appartient pas et commet une infraction à l'article 27bis du Code de la route qui est puni d'une perception de 110 euros ou d'une amende pouvant aller de 120 euros à 1 500 euros et la déchéance du droit de conduire.

En plus, certains parquets utilisent d'autres dispositions du droit pénal. Afin de punir ces contrevenants encore plus sévèrement, l'article 62bis de la loi sur la police de la circulation routière punit d'une amende de 600 à 6 000 euros et/ou d'une peine d'emprisonnement de quinze jours à trois mois.

En ce qui concerne votre demande d'obtenir les statistiques des cinq dernières années, je vous demande de me poser une question écrite sur le sujet.

sensibilisering en controle zijn efficiënte middelen om die overtredingen te bestrijden.

Sinds 2013 kunnen er gemeentelijke administratieve sancties voor worden opgelegd, wat hun aantal op termijn zou moeten doen dalen aangezien het risico van een bekeuring groter is. De controle op en de bestraffing van die misbruiken behoren echter niet tot de kerntaken van de politie, een dossier dat momenteel bij de regering voorligt.

Het onrechtmatige gebruik van een gehandicaptenparkeerkaart vormt een overtreding op artikel 27bis van de Wegcode die wordt bestraft met een heffing van 110 euro of een boete van 120 tot 1.500 euro met verval van het recht tot sturen.

Sommige parketten beroepen zich op artikel 62bis van de wet betreffende de politie over het wegverkeer, dat voorziet in een boete van 600 tot 6.000 euro en/of een gevangenisstraf van vijftien dagen tot drie maanden.

Uw vraag naar statistieken ontvang ik graag langs schriftelijke weg.

24.03 Fabienne Winckel (PS): Monsieur le ministre, je vous remercie pour votre réponse. Cette situation est problématique. Vu le nombre de difficultés auxquelles la personne en situation de handicap est confrontée, il importe de se pencher sur cette problématique. Deux cents mille cartes périmées dans la nature, voilà qui pose question.

24.03 Fabienne Winckel (PS): In die schriftelijke vraag zal ik ook informeren naar de manier waarop de gemeenten erin slagen die reglementering toe te passen.

Je reviendrai vers vous par le biais d'une question écrite, dans laquelle je demanderai de savoir comment les communes parviennent à appliquer cette réglementation et de me communiquer les chiffres en la matière.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

25 Question de M. Laurent Devin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la maintenance des serveurs informatiques des zones de police" (n° 7335)

25 Vraag van de heer Laurent Devin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het onderhoud van de servers van de politiezones" (nr. 7335)

25.01 Laurent Devin (PS): Monsieur le ministre, c'est bien de constater combien les échanges peuvent être fructueux et aller dans le même sens. Vous avez répondu exactement comme Mme Galant à la question sur les cartes de stationnement pour les personnes handicapées. C'est rassurant pour le gouvernement fédéral. Comme Mme Galant, vous dites qu'il revient aux polices communales de faire leur travail. Le sens de mon propos est bien celui-là: il s'agit de disposer des moyens suffisants pour le faire. Je vous ai entendu parler de la neutralité budgétaire quant aux services sur lesquels Mme Matz vous a interpellé.

J'en viens aux serveurs informatiques. La police fédérale a récemment envoyé un courrier aux différentes zones de police du pays. Ce courrier est destiné à informer les zones de police que les contrats d'entretien des serveurs informatiques arrivent à échéance à la fin de cette année. Il est implicitement expliqué que les zones de police devront alors s'inquiéter elles-mêmes de la maintenance de leurs serveurs. Jusqu'à présent, la police fédérale s'occupait du support technique de ces serveurs et en assurait le bon fonctionnement, en partenariat avec le fournisseur.

Voici mes questions. Pour quelles raisons la police fédérale a-t-elle décidé de ne plus s'occuper du support technique de ces serveurs? Le gouvernement fédéral laisse-t-il toute la charge budgétaire de la maintenance aux mains des zones de police? Le gouvernement fédéral a-t-il prévu une compensation financière et/ou technique pour faire face à cette situation et aux problèmes qui pourraient en résulter? Si oui, quelle forme prendra cette compensation?

J'avoue que vous avez éveillé un certain espoir chez moi avec la protection civile. Vous avez parlé de neutralité budgétaire. Mme Winckel est échevine dans sa ville, Soignies, qui comme elle le dit est une commune magnifique! Brasschaat représente-t-elle environ 37 000 habitants? C'est aussi une commune magnifique. Soignies en compte 25 000. Binche 33 000. Nous, c'est 66 % en plus, en ce qui concerne la zone de secours.

J'espère avoir une bonne nouvelle aujourd'hui pour les serveurs informatiques. Pour la zone de police, aucune augmentation de dotation n'a eu lieu. Tout cela s'additionne, pour les villes et les communes. Quand vous parlez de neutralité budgétaire pour la protection civile, j'aimerais savoir quelle sera la solution pour les serveurs informatiques.

25.02 Jan Jambon, ministre: Cher collègue, chaque zone de police dispose actuellement de plusieurs serveurs qui forment la plate-forme pour les modules *Integrated System for the Local Police* (ISLP): trois serveurs et les autres applications mises à disposition par la direction de l'information policière de l'ICT, deux serveurs pour les applications administratives et pour la solution mail PUMA.

La politique d'acquisition et d'entretien est différente pour une partie des serveurs. Les serveurs utilisés pour les modules ISLP ont été acquis par les zones de police. Le prix d'achat comprenait une période de garantie de cinq ans par le fournisseur. Cette période est dépassée pour certaines zones et encore en cours pour d'autres. Dans la logique de la prise en charge budgétaire de l'achat par les

25.01 Laurent Devin (PS): De federale politie heeft de politiezones per brief laten weten dat de onderhoudscontracten voor de computerservers op het einde van het jaar zullen verstrijken. De zones zullen dan zelf het onderhoud ervan moeten regelen.

Waarom doet de federale politie dat niet langer? Heeft de regering in een financiële of technische compensatie voorzien? Welke vorm zal die aannemen? Door te opperen dat er voor de civiele bescherming budgetneutraal zou worden gewerkt, heeft u hoop gewekt.

25.02 Minister Jan Jambon: Elke zone beschikt over meerdere servers: het platform voor de ISLP-modules en twee servers voor de administratieve toepassingen en de PUMA-e-mailoplossing. Het aankoop- en onderhoudsbeleid verschilt afhankelijk van de servers.

De servers die gebruikt worden voor de ISLP-modules werden door de politiezones aangekocht.

zones, il a toujours été prévu que le coût de l'entretien après cinq ans ou le coût de remplacement des serveurs serait à charge des zones de police.

Les serveurs utilisés par les applications administratives et comme solution mail PUMA ont été acquis sur le budget fédéral, en 2007 et en 2009. Déjà en 2012, la direction télématique de la police fédérale a averti les zones de police que le remplacement de ces deux serveurs était à prévoir dans le planning budgétaire de la zone pour 2013. Il était à cette époque dans les intentions de la direction de la télématique de réaliser un contrat-cadre au niveau fédéral auquel les zones de police auraient pu faire appel pour l'acquisition des serveurs. Ce plan a échoué suite à la décision du programme ISIS (*Innovative Solutions for Integrated Services*). Je trouve ce nom mal choisi dans les circonstances que nous vivons pour le moment pour un projet de la police.

In de aankoopprijs was er een waarborgtermijn van vijf jaar begrepen, die voor bepaalde zones afgelopen is. Er was overeengekomen dat de politiezones de kosten voor onderhoud of vervanging ten laste zouden nemen.

De aankoop van de andere servers werd op de federale begroting aangerekend. In 2012 heeft de federale politie nog gewaarschuwd dat hun vervanging diende te worden opgenomen in de budgettaire planning van de zones voor 2013.

Er zou op federaal niveau een raamcontract worden afgesloten waarop de politiezones een beroep hadden kunnen doen bij de aankoop van de servers.

25.03 **Laurent Devin** (PS): Cela avait été décidé *in tempore non suspecto*.

25.04 **Jan Jambon**, ministre: Il s'agit d'un programme d'innovation en matière d'information policière et d'ICT au sein de la police intégrée. Ce plan a donc échoué à la suite de la décision d'ISIS, conformément à la directive du gouvernement fédéral, de faire un usage optimal des contrats existants au sein d'autres services publics fédéraux et de ne pas mettre en place de nouveau marché propre pour l'achat des serveurs. Cette décision ne tenait cependant pas compte du fait qu'aucun marché fédéral n'octroie la possibilité d'achat à une zone de police. Afin de répondre néanmoins aux besoins des zones de police, la direction de l'information policière et de l'ICT a proposé deux solutions qui peuvent être utilisées de façon complémentaire.

25.04 **Minister Jan Jambon**: Dat plan is mislukt omdat er in het kader van het ISIS-programma (*Innovative Solutions for Integrated Services*) besloten werd optimaal gebruik te maken van de bestaande contracten in andere federale overheidsdiensten en geen nieuwe overheidsopdracht uit te schrijven. De politiezones kunnen echter in het kader van geen enkele federale overheidsopdracht aankopen verrichten.

La première, c'est la mise en place d'un plan d'entretien complémentaire sur les serveurs existants. La direction DRI a prévu la possibilité pour les zones de police de souscrire, dans le courant du quatrième trimestre 2015, à un accord pluriannuel de quatre ans ouvert par le SPF Finances.

De directie van de politionele informatie en de ICT-middelen heeft twee oplossingen voorgesteld: het opstellen van een bijkomend onderhoudsschema voor de bestaande servers en de mogelijkheid voor de zones om een door de FOD Financiën opgestelde meerjarenovereenkomst te onderschrijven.

Via cet accord, l'entretien des serveurs pourra être poursuivi pour une autre période au choix de la zone de police et résilié mensuellement. L'accord avec le SPF Finances offre les mêmes niveaux de service que ceux offerts par le contrat d'entretien original. Ce contrat vient d'être attribué à la société IBM.

Une deuxième possibilité est le remplacement du serveur sur la base d'un achat au niveau de la zone de police. Même si un contrat-cadre global n'est pas disponible *stricto sensu*, la Direction de l'information policière et des moyens ICT continue activement à rechercher des contrats alternatifs disponibles au niveau local qui donneraient à nouveau la possibilité de proposer un certain nombre de

Het onderhoud van de servers kan daarmee in een andere, door de zone gekozen periode gebeuren en iedere maand worden opgezegd. Het geboden serviceniveau is identiek aan dat

configurations standard au profit des zones intéressées.

En attendant, les caractéristiques techniques auxquelles doivent satisfaire les serveurs ont été mises à la disposition des zones de police. Cette solution offre un environnement *hardware* sur lequel des serveurs virtuels pourront être installés et maintenus par les techniciens de la Direction de l'information policière et des moyens ICT.

Il est à souligner que le but n'est absolument pas que les zones de police remplacent à court terme entièrement leur installation existante. La problématique peut donc être abordée sous un angle économique. La seule nécessité urgente est le remplacement du serveur pour les applications administratives pour la mi-2016, étant donné son âge, soit neuf ans.

L'approche proposée par la police fédérale pour le financement de l'entretien et du remplacement des serveurs informatiques par les zones de police reste cohérente avec la stratégie communiquée depuis plusieurs années. La police fédérale s'engage en plus à assister et à soutenir les zones de police qui en feraient la demande dans la recherche de solutions et la réalisation d'actions ultérieures, par exemple le recours à un contrat existant, la remise de conseils ou d'avis en rapport avec le choix de l'environnement, l'élaboration de spécifications, les exigences techniques minimales et le respect des polices en matière de sécurité. Aucune compensation financière et/ou technique supplémentaire n'est donc prévue.

van het oorspronkelijke onderhoudscontract.

De politiezone kan ook een nieuwe server kopen. De Directie van de politieke informatie en de ICT-middelen zoekt op het lokale niveau naar alternatieve contracten.

In afwachting daarvan werden de technische specificaties voor de servers aan de zones meegedeeld. Met deze formule wordt er een hardwareomgeving ter beschikking gesteld waarop virtuele servers zullen kunnen worden geïnstalleerd en onderhouden.

Het is niet de bedoeling dat de zones hun bestaande installaties vervangen. Het enige wat snel dient te gebeuren, namelijk tegen midden 2016, is de vervanging van de server waarop de administratieve applicaties draaien.

De federale politie hanteert voor de financiering van het onderhoud en de vervanging van de servers door de zones wel degelijk een coherente aanpak. Zij zal de zones bijstaan en ondersteunen in hun zoektocht naar oplossingen en ook naderhand helpen als er nog acties moeten worden ondernomen. Er is niet voorzien in een bijkomende financiële en/of technische compensatie.

25.05 **Laurent Devin** (PS): Monsieur le ministre, j'apprécie votre clarté. Il n'y aura aucune compensation financière. Ainsi, on ne se pose pas de question supplémentaire. Il n'y a pas d'espoir en la matière.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

26 **Question de M. Laurent Devin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la réunion des ministres à Paris à la suite de l'attaque dans le Thalys" (n° 7337)**

26 **Vraag van de heer Laurent Devin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de vergadering op ministerieel niveau in Parijs na de aanslag op de Thalys" (nr. 7337)**

26.01 **Laurent Devin** (PS): Monsieur le président, monsieur le vice-

26.01 **Laurent Devin** (PS): Mijn

premier ministre, j'ai posé cette question à Mme Galant au moment des faits et elle m'a renvoyée vers vous.

À la suite de l'attaque dans le Thalys reliant Amsterdam à Paris, vous vous êtes rendu à Paris afin de participer à une réunion avec les ministres de plusieurs pays de l'Union européenne avec lesquels la France dispose de liaisons ferroviaires transfrontalières, soit l'Allemagne, le Royaume-Uni, l'Italie, l'Espagne, le Luxembourg, les Pays-Bas et la Belgique. D'après nos informations, la réunion avait pour objectif de discuter de mesures très concrètes et d'établir une collaboration entre les divers pays concernés afin de renforcer la lutte antiterroriste au sein des gares et dans les trains.

Monsieur le vice-premier ministre, M. Cazeneuve, le ministre de l'Intérieur français, a expliqué que des mesures concrètes seraient discutées. Quelles sont ces mesures? Quels ont été les sujets discutés lors de cette réunion? Qu'a-t-il été décidé à l'issue de la réunion? Quelles sont les collaborations qui vont être mises en place entre les différents pays afin de renforcer la lutte antiterroriste au sein des gares et dans les trains? Quel est le timing prévu pour ces collaborations? Quels services fédéraux y seront-ils associés en Belgique?

26.02 Jan Jambon, ministre: Monsieur Devin, une réunion a été organisée à Paris une semaine après la tentative d'attentat dans le Thalys. Cette réunion a rassemblé les ministres de l'Intérieur et les ministres des Transports de neuf pays européens, les deux commissaires en charge de ces matières au sein de la Commission européenne et M. Gilles de Kerchove, le coordinateur européen pour la lutte contre le terrorisme.

Cette réunion a permis de faire le point sur les actions mises en place dans les gares belges, françaises et néerlandaises suite à la tentative d'attentat dans le Thalys, de connaître les points de convergence sur les actions qu'il faudrait développer à moyen et long terme et d'échanger sur les bonnes pratiques et retours d'expériences des pays voisins.

La ministre de la Mobilité et moi avons commencé à chercher les aspects sur lesquels nous pouvons améliorer la sécurité. Ce travail est encore en cours. Cette recherche bénéficie d'une bonne collaboration et de plusieurs contacts avec la France. Mais nous n'avons pas encore conclu et défini sur quel point nous pouvons mieux assurer la sécurité. Une fois que ce travail sera clôturé, je pourrai faire rapport à la commission.

26.03 Laurent Devin (PS): Monsieur le ministre, j'entends bien que le travail est en cours. Vous êtes-vous fixé une échéance pour aboutir

vraag was aan mevrouw Galant gericht, die me naar u verwees.

Na de aanslag in de Thalys tussen Amsterdam en Parijs hebt u in Parijs deelgenomen aan een vergadering van de ministers van Binnenlandse Zaken van EU-landen die grensoverschrijdende treinverbindingen hebben met Frankrijk. De bedoeling was concrete maatregelen te bespreken en samen te werken om de terreurbestrijding in de stations en de treinen te verbeteren.

Over welke maatregelen ging het? Welke thema's kwamen er op die vergadering aan bod? Op welke manier zal er samengewerkt worden? Welke Belgische federale diensten zullen er daarbij betrokken zijn?

26.02 Minister Jan Jambon: Op die bijeenkomst waren de ministers van Binnenlandse Zaken en van Vervoer van negen Europese landen aanwezig, evenals de twee eurocommissarissen die bevoegd zijn voor deze materies en de EU-coördinator voor terrorismebestrijding, Gilles de Kerchove.

We hebben een stand van zaken opgemaakt van de acties die in de Belgische, Franse en Nederlandse stations werden opgezet naar aanleiding van de poging tot aanslag in de Thalys, zijn nagegaan wat de punten van convergentie zijn met betrekking tot de middellange- en langetermijnacties, hebben good practices uitgewisseld en hebben feedback gekregen van de buurlanden.

De minister van Mobiliteit en ik zijn begonnen met te bekijken welke aspecten van de veiligheid we kunnen verbeteren. Dat werk is aan de gang.

26.03 Laurent Devin (PS): Wanneer denkt u concrete

à des mesures concrètes? Mme la ministre Galant nous parle souvent de portiques de sécurité dans les gares principales. Un échéancier a-t-il été prévu?

maatregelen te nemen? Minister Galant gewaagt van detectiepoortjes in de grootste stations; is er een planning afgesproken?

26.04 Jan Jambon, ministre: Cela a déjà pris quelques mois. Je pense que nous pourrions aboutir au premier trimestre 2016.

26.04 Minister Jan Jambon: Ik denk dat we het werk in de eerste drie maanden van 2016 zullen kunnen afronden.

26.05 Laurent Devin (PS): Je vous remercie pour votre réponse.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

27 Question de M. David Clarinval au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les congés maladie des policiers" (n° 7372)

27 Vraag van de heer David Clarinval aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de ziekteverloven bij de politie" (nr. 7372)

27.01 David Clarinval (MR): Monsieur le président, monsieur le ministre, l'absentéisme au travail pour cause de maladie est une préoccupation constante des entreprises privées et publiques. Les forces de police n'échappent pas au phénomène et enregistrent, depuis de nombreuses années, des taux d'absentéisme record. C'est le cas notamment au niveau de la zone de police Houille-Semois, dont je vous ai parlé il y a déjà quelques mois.

27.01 David Clarinval (MR): Het absentéisme bij de politie ligt hoger dan ooit. Sinds 2004 bestaat er een actieplan om absentéisme tegen te gaan, waarbij gebruik wordt gemaakt van medische controles, er specifieke opleidingen worden georganiseerd, enz.

Depuis 2004, la police fédérale a développé un plan d'action destiné à diminuer le taux d'absentéisme au travail. Les contrôles médicaux ont été optimisés, des initiatives ont été prises pour encadrer le personnel de façon plus adéquate sur le plan médical et psychosocial ainsi que pour le maintien en bonne condition physique. Des formations spécifiques ont aussi été mises en place.

Ondanks die maatregelen zou het misbruik nog welig tieren. Overeenkomstig hun statuut kunnen de personeelsleden tijdens hun loopbaan honderden niet gebruikte ziektedagen opsparen. Op die manier worden ze ertoe aangezet al hun ziektedagen op het einde van hun loopbaan te nemen. Bovendien bevat het statuut te veel soorten verlof, waardoor het personeel over een ruime keuze aan gerechtvaardigde afwezigheden beschikt, en dat vormt een voedingsbodem voor misbruiken.

Malgré ces dispositions, la police ferait encore face à de nombreux abus. Le cadre statutaire actuel, qui permet au personnel d'accumuler des centaines de jours de maladie non utilisés pendant la carrière des agents, grâce à la complaisance de certains médecins et du fait de l'absence de médecins-contrôle, voire complices, incite des agents à prendre la totalité de leurs congés en fin de carrière.

Par ailleurs, le statut prévoit trop de sortes et de possibilités de congés, en plus des congés classiques: maladies de circonstances, réductions de temps de travail, dons de sang de plusieurs types, congés politiques, syndicaux, pour raisons familiales (communion, mariage, etc.), qui offrent au personnel un large choix d'absences justifiées et rendent la situation propice aux abus.

Klopt het dat er misbruiken bestaan? Wat zult u doen om dat fenomeen in te dammen?

Monsieur le ministre, confirmez-vous l'existence de certains abus? Dans l'affirmative, quelle stratégie comptez-vous mettre en place pour endiguer ce phénomène?

27.02 Jan Jambon, ministre: Monsieur Clarinval, je signale d'emblée que le don de sang ne donne plus droit à des congés depuis des années.

27.02 Minister Jan Jambon: De duur van de poltielooptbaan werd recentelijk verlengd. In tijden van

L'allongement du temps de carrière vient d'être imposé aux policiers. Il ne serait pas opportun, en cette période de risques terroristes, de procéder à d'autres modifications du statut.

Les éventuels abus en matière de congé pour des raisons non médicales ne sont pas quantifiables. Le contrôle de leur bien-fondé appartient au chef du personnel de chaque entité de la police fédérale et de chaque zone de police.

Vous vous focalisez sur un absentéisme médical injustifié, ce qui supposerait la concomitance de cinq parties au moins: le législateur du statut policier, le membre du personnel demandeur de jours d'incapacité non justifiés, le médecin traitant établissant le certificat de complaisance, le médecin contrôleur qui se fait complice du médecin prescripteur de l'incapacité et le médecin-conseil provincial qui fermerait les yeux sur la combine.

Une telle association de conspirateurs me paraît peu crédible, d'autant que leurs objectifs sont souvent divergents.

Quant à l'augmentation de l'absentéisme pour raisons médicales, depuis quelques années, chacun sait qu'il concerne tout le secteur public – sans que le privé en soit épargné.

S'agissant de l'évaluation comparative des taux d'absentéisme, je dispose des chiffres relatifs aux services de police entre 2008 et 2014 et ceux de différents secrétariats sociaux du privé (Securex, SD-Works, Medex) pour la même période. Pour la police, le taux s'élevait en 2008 à 6,21 pour atteindre 7,35 en 2014. Dans le cas de SD-Works, on a 3,96 pour 2008 et 5,12 pour 2014. S'agissant de Securex, on atteint 5,3 en 2008 et 6,3 en 2014. Quant à Medex, je ne dispose que des chiffres depuis 2010: 5,6 pour 2010 et 5,71 en 2014. Nous constatons donc une augmentation partout, mais les chiffres sont plus bas dans le secteur privé.

En nous livrant à une analyse fine, nous voyons qu'aussi bien dans la police que dans le secteur privé, le taux d'absentéisme a augmenté progressivement, tandis que les congés de maladie ont – paradoxalement – diminué. Cela signifie que la population observée tombe moins souvent malade, mais pour des durées plus longues. SD-Works l'explique par le vieillissement des travailleurs (hausse de 58 %) et par l'explosion des maladies psychosociales (hausse de 37 %), comme les conséquences du stress, du burn-out et de la dépression réactionnelle. Le rapport de Medex pour 2014 met, lui aussi, en évidence une augmentation du taux d'absentéisme avec l'âge, atteignant un pic au cours de l'année supposée précéder celle du départ à la retraite anticipée.

Le vieillissement des policiers n'est pas un secret. Cette population souffre plus fréquemment de maladies sérieuses et de séquelles d'anciens accidents, aggravées par l'usure de l'âge. Des policiers âgés mais motivés ont facilement tendance à se sublimer. Cela leur permet, avec l'aide de la médecine, de limiter les effets du temps, de la maladie ou des séquelles d'accidents.

Par contre, si l'atmosphère au travail n'est pas motivante, le policier épuise rapidement ses moyens de défense psychiques et ne pense

terroristische dreiging is het niet opportuun het statuut nog op andere punten te wijzigen.

Ik beschik niet over cijfergegevens in verband met mogelijke misbruiken van verlofregelingen om andere dan medische redenen. Het is aan het hoofd van het personeel van elke entiteit en van elke zone om na te gaan of die verloven gegrond zijn.

Uw vraag spitst zich toe op een niet-gegronde afwezigheid wegens ziekte, maar daarvoor zouden al vijf partijen onder een hoedje moeten spelen: de wetgever, die het politiestatuut heeft aangenomen, het personeelslid zelf, de arts die ten onrechte een ziektebriefje schrijft, de controlearts en de provinciale adviserend geneesheer...

Zo een samenzwering lijkt me niet echt geloofwaardig.

Het ziekteverzuim neemt toe in de hele openbare sector, zoals uit de cijfers blijkt.

Als we de cijfers nauwkeuriger analyseren, zien we dat het absentéisme bij de politie en in de privésector gestegen is, terwijl het aantal ziekteverloven is verminderd. Dat betekent dat de onderzochte populatie minder vaak ziek wordt, maar wel voor een langere periode ziek is.

Het is geen geheim dat de politie vergrijsd. Die populatie lijdt vaker aan ernstige ziektes en ondervindt vaker hinder van de gevolgen van ongevallen, en dat wordt met de leeftijd dikwijls erger.

Bij de politie komen twee groepen van aandoeningen veelvuldig voor: aandoeningen van het bewegingsapparaat en stressgerelateerde aandoeningen.

Het uitwerken van strategieën is de verantwoordelijkheid van elke werkgever.

plus qu'au mal dont il souffre. Il en tombe malade tandis qu'il est impossible de le remettre au travail puisqu'il souffre d'une affection sérieuse et objectivable.

Deux groupes d'affections sont particulièrement fréquentes à la police, comme au niveau fédéral: ce sont celles qui touchent l'appareil locomoteur et celles qui sont liées au stress. La fréquence constatée des lésions de l'appareil locomoteur est logique dans une profession opérationnelle. Quant à la fréquence des incapacités de travail consécutives au stress, elle s'explique en partie par le contenu particulier de la profession. À titre d'exemple, les affections liées au stress représentent près de deux tiers des causes de mise à la pension définitive pour raisons médicales par les commissions d'aptitude du personnel des services de police.

Les stratégies à mettre en place relèvent de la responsabilité de chaque employeur, tant au niveau de la police fédérale qu'à celui des services de police locale.

Avant les plans de lutte contre l'absentéisme mis au point et constamment dynamisés par la police fédérale, l'accent était surtout mis sur l'approche contrôlante. Il ne faut pas nier l'importance de celle-ci, mais elle n'a d'efficacité démontrée que lorsqu'elle est incluse dans une démarche systémique prenant en compte les autres pratiques de ressources humaines comme la motivation au travail, la formation, le bien-être, la communication et le leadership. Il est donc important de trouver un bon équilibre.

Le plan, les initiatives et le soutien au niveau de la police fédérale, ainsi que d'autres zones de police, peuvent inspirer les zones confrontées à des taux très élevés.

27.03 David Clarinval (MR): Je vous remercie, monsieur le ministre, pour cette réponse très complète. Je partage tout à fait les idées que vous avancez. Au vu des chiffres que vous annoncez, la zone dans laquelle je me trouve est manifestement au-dessus. Nous nous situons à plus de 10 %. Le problème est sans doute là.

J'attire l'attention sur le fait que nous aurions aimé être contrôlés par Medex. Mais Medex n'accepte plus de nouvelles zones, parce qu'ils estiment qu'ils ont déjà trop de travail. Nous aurions aimé pouvoir bénéficier de ce service qui est efficace. Faute de cela, nous sommes contraints d'en rester à l'ancienne formule qui l'est manifestement moins. Il y a aussi des causes internes à la situation que nous vivons chez nous.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

28 Question de M. David Clarinval au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le Fonds de la sécurité routière" (n° 7383)

28 Vraag van de heer David Clarinval aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het verkeersveiligheidsfonds" (nr. 7383)

28.01 David Clarinval (MR): Monsieur le président, monsieur le ministre, le Fonds de la sécurité routière a été mis en place par le gouvernement fédéral dès 2001 en vue de réunir les moyens

Voordat er werd gewerkt met de plannen ter bestrijding van het absentéisme, lag de nadruk vooral op controle. Die benadering is echter maar doeltreffend als ze ingebed wordt in een systematische aanpak waarin er ook aandacht is voor de andere humanresourcesmethoden (werkmotivatie, opleiding, welzijn op het werk, communicatie en leiderschap). Het is zoeken naar een goed evenwicht.

Het plan, de initiatieven en de steun van de federale politie en van andere zones kunnen een inspiratiebron zijn voor zones met een hoog arbeidsverzuimpercentage.

27.03 David Clarinval (MR): Dat is bij ons het geval. Wij zouden graag gecontroleerd worden door Medex, maar Medex neemt geen nieuwe zones meer aan, omdat ze al te veel werk hebben. We kunnen dus niet anders dan de oude werkwijze te blijven toepassen. De situatie in mijn zone heeft ook interne oorzaken.

28.01 David Clarinval (MR): In 2001 richtte de federale regering het verkeersveiligheidsfonds op

financiers nécessaires au développement de la sécurité routière, via la mise en œuvre des objectifs définis par les instances européennes, parmi lesquels celui de réduire de 50 % le nombre de morts et de blessés graves sur la route à l'horizon 2010.

Dans ce cadre, les zones de police se voient chaque année octroyer une certaine somme pour la mise en œuvre d'actions visant à promouvoir la sécurité routière. Ces sommes sont calculées en fonction de trois critères: la taille de la zone de police, le kilométrage de voiries dans la zone et le nombre de victimes (morts et blessés graves) d'accidents de la route recensés dans cette zone.

En 2008, une loi-programme apporte des modifications importantes au système de ce Fonds: l'année 2007 est prise comme année de référence pour le calcul du subsidie. Le montant fixé en 2007 ne sera donc plus revu d'année en année en fonction des trois critères énoncés plus avant mais simplement indexé.

Si je prends comme exemple le cas de la zone de police dans laquelle s'inscrit ma commune, j'observe certains illogismes. Le fait, par exemple, de prendre une seule et unique année comme référence dans le calcul des sommes allouées me semble compromettre grandement la fidélité à la réalité routière des zones. Au sein de la zone Houille-Semois, par exemple, 2007 fut une année exceptionnellement mortifère. C'est donc manquer d'objectivité que de prendre cette année comme référence!

Ensuite, après calcul, il ressort que certaines zones plus petites que la nôtre se voient allouer des sommes bien plus élevées, ce qui ne me semble pas très logique. Monsieur le ministre, je m'interroge donc sur la pertinence de garder cette année 2007 comme référence. Ne pensez-vous pas qu'il faille revoir la méthode de calcul en vue de pouvoir tenir compte de l'évolution de la mortalité suite à l'action de la police pour pouvoir procéder à la répartition du Fonds de sécurité routière et donc de tenir davantage compte de la réalité des zones et des efforts qu'elles ont réalisés?

28.02 Jan Jambon, ministre: Monsieur Clarinval, à partir de l'année budgétaire 2009, outre la modification à laquelle vous faites référence dont le but premier était d'accélérer et de simplifier l'octroi des montants à la police intégrée, une autre nouveauté a été insérée par la loi-programme de 2008 stipulant que les recettes supplémentaires par rapport à l'année budgétaire 2007 de la part attribuée visée à l'article 5, § 1, de la loi relative à l'établissement et au financement de plans d'action en matière de sécurité routière sont réparties entre les zones de police et la police fédérale en deux étapes.

La première étape consiste à répartir ces recettes par régions sur base de la localisation de la constatation des infractions. La deuxième étape étant la distribution au profit de chaque zone de police et de la police fédérale sur la base des mêmes critères auxquels vous avez fait référence et ce, après leur actualisation.

Les critères sont:

- la catégorisation des zones de police locale et de la police fédérale en 5 groupes en fonction du cadre policier organique;
- la diminution du nombre de victimes de la circulation sur les routes et/ou d'accidents de la circulation dans lesquels on dénombre des

om financière middelen voor de verkeersveiligheid bijeen te brengen. De politiezones ontvangen jaarlijks een bedrag uit dat fonds om acties op te zetten voor het verhogen van de verkeersveiligheid.

Die bedragen worden op grond van drie criteria berekend, namelijk de omvang van de zone, het aantal kilometer wegen en het aantal geregistreerde verkeersslachtoffers in de zone. Overeenkomstig een programma-wet uit 2008 moet 2007 voortaan als referentiejaar genomen worden voor de berekening van de subsidie, die in de daaropvolgende jaren wordt geïndexeerd.

Dat leidt tot ongerijmdheden: de feitelijke verkeerssituatie in de zones wordt niet correct weerspiegeld en sommige kleine zones ontvangen hogere subsidies dan grote zones!

Waarom wordt 2007 als referentiejaar gehanteerd? Waarom wordt de berekeningsmethode niet herzien, zodat er rekening kan worden gehouden met de evolutie van het aantal verkeersdoden en de feitelijke situatie in de politiezones?

28.02 Minister Jan Jambon: Overeenkomstig de programma-wet van 2008 worden de meerinkomsten ten overstaan van het begrotingsjaar 2007 in twee stappen verdeeld onder de politiezones en de federale politie. Eerst worden ze verdeeld onder de Gewesten op basis van de lokalisering van de vaststelling van de overtredingen en daarna worden ze, na indexatie, verdeeld op grond van de criteria die u opsomde.

De criteria zijn de volgende: de categorisering van de lokale politiezones en de federale politie in vijf groepen naargelang van het organieke politiekader; de daling van het aantal verkeers-

blessés ou des morts qui relèvent respectivement de la compétence de la zone de police locale ou de la police fédérale. C'est un objectif. On valide les zones qui ont du succès dans leur combat contre les incidents de circulation routière;

- le kilométrage de voirie pour lesquels la zone de police locale ou la police fédérale est compétente.

C'est l'arrêté royal du 30 décembre 2014, publié au *Moniteur belge* le 14 janvier 2015, qui fixe les modalités de répartition de cette recette supplémentaire. Par conséquent, leur répartition est en parfait accord avec la réalité des zones.

28.03 David Clarinval (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie pour cette réponse. Je constate que dans cette répartition supplémentaire, on tient compte des efforts qui ont été faits. C'est vers cela que je voulais aller.

Mais, si j'ai bien compris, dans la première partie classique, on ne bouge plus. C'est clair que pour cette première partie, l'année en question avait été très mauvaise pour nous. Mais c'est en partie corrigé par cette deuxième partie.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter:** De vragen nr. 7456 en nr. 7457 van de heer Dallemagne is reeds behandeld in de gemeenschappelijke commissie Binnenlandse Zaken en Justitie.

De vraag nr. 7501 van mevrouw Schepmans is omgezet in een schriftelijke vraag.

29 Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la domiciliation et la radiation de la population" (n° 7520)

29 Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de inschrijving en de uitschrijving van inwoners" (nr. 7520)

29.01 Benoît Piedboeuf (MR): Monsieur le ministre, à partir d'une situation avérée, une famille quitte une commune, la mienne, et s'installe effectivement dans une autre, pour des raisons d'ordre privé. Ma commune envoie à la nouvelle une demande d'inscription d'office. Mais celle-ci refuse d'accorder à cette famille la domiciliation sur son territoire au motif que le chalet choisi ne peut servir de domicile, ce qui est son droit.

Cependant cette famille a effectivement quitté son ancien domicile et l'immeuble vendu est occupé par d'autres. Au bout d'un an de *statu quo*, nous prenons la décision de radier la famille du registre de la population. La décision est jugée illégitime par le ministère de l'Intérieur, qui n'en propose toutefois pas d'autre.

La situation d'insécurité vaut pour les deux communes comme pour la famille, en situation de "mort administrative", et ses enfants, qui ne

slachtoffers en/of verkeersongevallen met gekwetsten of doden op de wegen die respectievelijk onder het toezicht van de lokale politiezone of de federale politie staan; het aantal kilometer wegen waarvoor de lokale politiezone dan wel de federale politie bevoegd is.

De verdeling stemt dus perfect overeen met de reële situatie in de zones.

28.03 David Clarinval (MR): Ik stel vast dat er bij die extra verdeling rekening wordt gehouden met de geleverde inspanningen.

Le **président:** Les questions n° 7456 et 7457 de M. Dallemagne ont déjà été abordées dans la commission commune de l'Intérieur et de la Justice. La question n° 7501 de Mme Schepmans est transformée en question écrite.

29.01 Benoît Piedboeuf (MR): Een gemeente waaraan mijn gemeente de ambtshalve inschrijving had gevraagd voor een gezin dat er wilde gaan wonen, weigerde een domicilie toe te kennen op haar grondgebied omdat de chalet waarin het gezin wilde gaan wonen niet kon dienen als hoofdverblijfplaats.

Dat gezin heeft intussen zijn oude domicilie verlaten en de woning, die verkocht is, is bewoond door anderen. Na een status-quo van een jaar hebben wij beslist dat

sont autorisés à changer d'école en cours de cycle que s'il y a changement de domicile, non de résidence.

Pouvez-vous donc me dire, monsieur le ministre, quelle est la solution et quelles sont les obligations de chacun pour pouvoir sortir de pareille situation?

29.02 **Jan Jambon**, ministre: Monsieur Piedboeuf, toute commune doit rechercher les personnes qui ont établi leur résidence principale dans une autre commune du Royaume ou à l'étranger sans faire de déclaration de changement de résidence, conformément à l'article 8 de l'arrêté royal du 16 juillet 1992 relatif au registre de la population et au registre des étrangers.

S'il s'avère impossible de retrouver la nouvelle résidence principale, le collège communal ordonne la radiation d'office sur la base d'un rapport d'enquête de police constatant l'impossibilité de déterminer la résidence principale. S'il résulte de l'enquête que la personne concernée a établi sa résidence principale dans une autre commune du Royaume, l'administration de ladite commune en est avisée.

À cette fin, un formulaire modèle 6 est transmis à la commune de résidence supposée de la personne. Une enquête sera dans ce cas effectuée à la résidence principale supposée de la personne et si l'enquête s'avère positive, elle sera inscrite à l'adresse où elle a désormais fixé sa résidence principale, éventuellement par décision du collège communal.

Si, par contre, la personne demeure introuvable, la commune de résidence supposée transmettra un modèle 4, un certificat de non-inscription, à la commune d'inscription de la personne, qui pourra procéder à sa radiation d'office si toutes les vérifications nécessaires ont dûment été effectuées et que cette personne demeure non localisable et introuvable.

Dans le cas où cette personne est bien présente dans la résidence principale supposée mais que son inscription est refusée par la commune pour un motif urbanistique, de salubrité, de sécurité ou d'aménagement du territoire et que cette commune communique un modèle 4 à la commune dans laquelle cette personne est encore inscrite, cette dernière ne peut procéder à sa radiation d'office puisque cette personne a établi sa résidence principale effective dans un logement déterminé confirmé par un rapport de police positif.

Pour débloquer cette situation, l'article 8 de la loi du 19 juillet 1991 relatif au registre de population dispose que "en cas de difficulté ou de contestation en matière de résidence principale, le ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions détermine le lieu de celle-ci après avoir fait procéder au besoin à une enquête sur place". En l'occurrence, au lieu de procéder à une radiation d'office, la commune peut soumettre le litige à mon département.

Par circulaire ministérielle du 30 août 2013, il a d'ailleurs été rappelé une nouvelle fois aux communes que cette procédure de radiation d'office doit être utilisée avec prudence par les communes et

gezin te schrappen uit het bevolkingsregister. De beslissing wordt door de minister van Binnenlandse Zaken als onwettig beoordeeld.

Wat is de oplossing en wat zijn de verplichtingen van de verschillende partijen?

29.02 **Minister Jan Jambon**: Elke gemeente moet de personen die hun hoofdverblijfplaats in een andere gemeente of in het buitenland hebben gekozen zonder dat ze een adreswijziging hebben aangegeven, opsporen.

Als blijkt dat het onmogelijk is de nieuwe hoofdverblijfplaats te vinden, geeft het gemeentebestuur het bevel tot de ambtshalve schrapping, op basis van een onderzoeksverslag van de politie. Als uit het onderzoek blijkt dat de persoon zijn verblijfplaats in een andere gemeente van het Rijk heeft, wordt het bestuur van die gemeente ervan verwittigd. Er zal dan een onderzoek worden ingesteld op de veronderstelde hoofdverblijfplaats.

Als de persoon onvindbaar blijft, zal de gemeente waar de persoon vermoedelijk zijn verblijfplaats heeft een attest van niet-inschrijving aan de gemeente waar de persoon is ingeschreven zenden. Laatstgenoemde gemeente kan dan tot de ambtshalve schrapping overgaan als alle controles zijn gebeurd en als de persoon onvindbaar blijft en zijn verblijfplaats niet kan worden opgespoord.

Indien de betrokkene wel degelijk op de veronderstelde verblijfplaats aanwezig is maar zijn inschrijving om redenen van stedenbouw, gezondheid, veiligheid of ruimtelijke ordening wordt geweigerd en de gemeente een document model 4 verzendt aan de gemeente waar die persoon nog ingeschreven is, kan die laatste niet tot de ambtshalve

demeurer une mesure exceptionnelle, car cette décision de radiation d'office a des conséquences immenses pour le citoyen concerné.

Tant pour les personnes ayant quitté le logement que pour celles qui viennent de rejoindre celui-ci, il est recommandé au service population de la commune de gestion actuelle, lors de la réception du rapport de police proposant une radiation d'office, de faire immédiatement mention de la proposition de radiation d'office au TI 019 du registre national et de mettre le nouvel et l'ancien occupant dans des ménages distincts au registre national.

Je tiens à votre disposition la réponse écrite, qui décrit toute la procédure. Si vous êtes confronté à une telle situation, il ne faut pas utiliser la voie des questions orales, mais contacter directement mon cabinet, qui vous aidera le plus vite possible.

schrapping overgaan.

Artikel 8 van de wet van 19 juli 1991 bepaalt dat, in geval van moeilijkheden of betwisting betreffende de hoofdverblijfplaats, de minister van Binnenlandse Zaken die plaats bepaalt na, indien nodig, een onderzoek ter plaatse te hebben laten uitvoeren.

Bij ministeriële omzendbrief van 30 augustus 2013 werd de gemeenten eraan herinnerd dat de ambtshalve schrapping een uitzonderlijke maatregel moest blijven omdat hij ernstige gevolgen heeft voor de betrokken burger.

Als u met een dergelijke situatie te maken krijgt, gebruikt u beter niet het kanaal van de mondelinge vragen maar richt u zich liever rechtstreeks tot mijn kabinet, dat u zo snel mogelijk zal helpen.

29.03 **Benoît Piedboeuf** (MR): Merci monsieur le ministre. Je ne manquerai pas de le faire. Ici, nous nous trouvons devant une situation où ils sont inscrits quelque part mais il y a quelqu'un d'autre dans la maison. Nous ne savons où les mettre. Je vais donc suivre vos instructions et vous remercie de votre réponse.

29.03 **Benoît Piedboeuf** (MR): Ik zal niet nalaten dat te doen.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

30 **Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'exercice des compétences conjointes dans le cadre des numéros d'appel 1733 et 112" (n° 7572)**

30 **Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het uitoefenen van gezamenlijke bevoegdheden in het kader van de oproepnummers 1733 en 112" (nr. 7572)**

30.01 **Benoît Piedboeuf** (MR): Monsieur le ministre, je ne tiens évidemment pas à m'immiscer dans l'organisation du gouvernement. Cependant, la province de Luxembourg - qui a fait l'objet d'un projet-pilote en termes de 1733 et de 112 - affronte un problème dans la mesure où les agents détachés du ministère de l'Intérieur font parfois défaut et où le personnel chargé du 1733 est débordé, menaçant même d'arrêter complètement le service.

30.01 **Benoît Piedboeuf** (MR): Er loopt in de provincie Luxemburg een pilotproject betreffende het oproepnummer 1733. Er is echter soms een gebrek aan ambtenaren die door de FOD Binnenlandse Zaken zijn gedetacheerd. Bovendien loopt de werklust voor het 1733-personeel te hoog op. Zij hebben er dan ook mee bedreigd het werk neer te leggen.

Je sais que les compétences sont réparties entre le ministre de l'Intérieur et la ministre de la Santé, mais il faut trouver un moyen de faire fonctionner ces deux services. Dès lors, j'aimerais connaître votre avis à ce sujet.

Wat is in dezen uw standpunt?

30.02 **Jan Jambon**, ministre: Monsieur Piedboeuf, la situation du centre 112 d'Arlon va se régulariser. En effet, trois opérateurs seront

30.02 **Minister Jan Jambon**: Begin 2016 zullen er in het

engagés début 2016. En outre, une publication pour des recrutements d'opérateurs en Wallonie est en cours.

S'agissant du 1733, depuis plusieurs semaines, nous avons pris des mesures visant à harmoniser et à simplifier le mode de traitement de ces appels. Par exemple, nous avons automatisé l'envoi des données administratives vers les postes de médecine générale ou de médecine de garde. Auparavant, il fallait d'abord encoder les données dans le logiciel du 112 puis les réencoder dans celui du 1733. Certains appels, après triage par les opérateurs 112, sont plus rapidement transférés vers la médecine générale – ce qui les libère plus vite, ainsi que la ligne téléphonique évidemment.

La prise d'appels pour l'aide médicale urgente et les services Incendie n'est pas mise en péril, puisqu'il y a toujours un opérateur chargé de ces appels au moment où le 1733 est actif.

Plus généralement, nous travaillons activement avec le ministère de la Santé à la poursuite de la généralisation du 1733. À cet égard, un protocole d'accord a été conclu entre nous. Celui-ci permet de recruter spécifiquement des opérateurs pour les centres 112 et 100. Nous avons également décidé de coopérer de manière supra-provinciale de manière à centraliser les ressources et uniformiser les procédures de fonctionnement.

À ce sujet, le centre 112 et 100 d'Arlon est retenu comme l'un des deux centres qui traiteront les appels 1733 de toute la Wallonie. Il dispose en effet de l'expérience du projet ainsi que de l'infrastructure pour augmenter sa capacité à la suite de sa récente migration.

hulpcentrum 112 in Aarlen drie operatoren in dienst worden genomen. Wat Wallonië betreft, is er een aanwervingsprocedure voor operatoren aan de gang.

De verwerking van de 1733-oproepen is sinds een aantal weken vereenvoudigd: het doorsturen van de administratieve gegevens naar de huisartsenposten werd geautomatiseerd en bepaalde oproepen worden, na een triage door de 112-operatoren, sneller doorgestuurd naar de huisartsen. Als de 1733-centrale operationeel is, is er altijd één operator verantwoordelijk voor de oproepen voor brand of voor dringende medische hulp.

Wat de algemene invoering van het oproepnummer 1733 betreft, hebben we met de FOD Volksgezondheid een protocolakkoord afgesloten dat de werving van operators voor de nummers 122 en 100 mogelijk maakt. We hebben ook besloten supra-provinciaal te werken. Het centrum 100/112 te Aarlen, dat over de nodige ervaring en infrastructuur beschikt, wordt aldus een van de twee centra die de 1733-oproepen voor Wallonië zullen behandelen.

30.03 Benoît Piedboeuf (MR): Monsieur le ministre, c'est parfait. Voilà la réponse que j'attendais. Nous nous dirigeons donc vers une amélioration du service et la résolution des problèmes.

30.03 Benoît Piedboeuf (MR): De dienstverlening zal dus verbeterd worden en de problemen zullen worden opgelost.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

De **voorzitter:** Vraag nr. 7583 van mevrouw Cassart-Mailleux werd omgezet in een schriftelijke vraag.

Le **président:** La question n° 7583 de Mme Cassart-Mailleux est transformée en question écrite.

31 Question de M. Benoît Piedboeuf au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la nouvelle organisation des zones de police" (n° 7585)

31 Vraag van de heer Benoît Piedboeuf aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de nieuwe organisatie van de politiezones" (nr. 7585)

31.01 Benoît Piedboeuf (MR): C'est un sujet qui va sûrement vous intéresser, monsieur le ministre.

31.01 Benoît Piedboeuf (MR): In het zuiden van de provincie Luxemburg werden er drie

Je ne relirai pas la totalité de la question, mais vous connaissez le sujet. Dans le sud du Luxembourg, au lieu de faire une seule zone pour le sud, on avait créé trois zones de police. Il se fait qu'un des chefs de zone va être pensionné. On réfléchit à la modification du périmètre des zones. On se rend compte que la loi permet des fusions de zones mais pas un redécoupage du territoire.

Or, quand on analyse bien la situation des trois zones, il serait possible de n'en faire plus que deux. L'une aurait plutôt une vocation transfrontalière, et l'autre une vocation rurale. Entre bourgmestres nous trouvons que c'est une solution intelligente et économique. Nous nous rendons compte que les frais, d'une zone à l'autre, diffèrent beaucoup. Si la zone dans laquelle je suis, qui est celle de la Gaume, peut accepter une augmentation de la participation des communes, ce n'est pas pour aller jusqu'à supporter les coûts des zones frontalières qui sont beaucoup plus coûteuses.

Est-il oui ou non possible de redécouper des zones, ou la loi est-elle stricte et autorise-t-elle uniquement les fusions? Certains sujets d'actualité concernant Bruxelles rendent cette question intéressante.

31.02 Jan Jambon, ministre: Monsieur Piedboeuf, dans ma réponse à la question parlementaire de M. Koenraad Degroote, j'ai déjà mentionné que la réforme des arrondissements judiciaires depuis le 1^{er} avril 2014 offre des perspectives en termes de partenaires potentiels aux communes qui veulent former une nouvelle entité en se séparant d'une zone de police existante en raison, par exemple, de besoins opérationnels, fonctionnels ou sociaux.

Je peux ajouter que ma volonté est que les zones de police se situent dans les zones d'incendie. C'est déjà une lasagne de différents niveaux, si on peut arriver, éventuellement en stimulant des fusions, que les zones de police se situent dans les zones de secours, cela simplifierait un peu les choses.

Dans le projet de loi portant des dispositions diverses Intérieur, police intégrée, qui sera déposé sous peu au Parlement, est à nouveau envisagé le recours à des modifications autres que des fusions déjà prévues par l'article 9 de la loi sur la police intégrée, pour autant que cela ne conduise pas à un dépassement du nombre actuel de zones de police. Cette condition implique que les communes qui souhaitent se séparer d'une zone de police existante doivent nécessairement intégrer une autre zone de police. C'est défusionner pour refusionner. La simple scission d'une zone de police avec une réorganisation autonome des parties qui la composent n'est pas à l'ordre du jour.

Dans cette optique, je souhaite rappeler que l'optimalisation d'échelle des zones de police et des zones de secours doit idéalement être harmonisée pour éviter de créer le chaos dans le paysage des services de secours. Comme je l'ai déjà dit, une zone de police ne peut pas s'étendre sur deux ou trois zones de secours car cela rendrait les choses trop compliquées.

31.03 Benoît Piedboeuf (MR): Monsieur le ministre, je reconnais bien là votre pragmatisme. Mais par rapport à votre réflexion pour faire correspondre les zones de police et les zones de secours, en province de Luxembourg, il y a une seule zone de secours pour toute la province. Il est peut-être difficile de ne faire plus qu'une seule zone

politiezones gecreëerd in plaats van één. Nu een van de zonechefs met pensioen gaat, wordt er nagedacht over een andere afbakening van die zones. De wet laat echter wel een fusie toe, maar geen herindeling. Nochtans zou de creatie van twee zones – een zone die grensoverschrijdend werkt en een rurale zone – dé oplossing vormen.

Kan de indeling van de zones worden veranderd?

31.02 Minister Jan Jambon: De hervorming van de gerechtelijke arrondissementen biedt mogelijkheden aan de gemeenten die wegens operationele, functionele of sociale behoeften uit een bestaande politiezone willen stappen en willen toetreden tot een nieuwe entiteit. Ik zou graag hebben dat de politiezones binnen de grenzen van de hulpverleningszones blijven, zodat er geen chaotische situatie ontstaat.

Het wetsontwerp houdende diverse bepalingen met betrekking tot Binnenlandse Zaken en de geïntegreerde politie, dat binnenkort zal worden ingediend, voorziet in andere mogelijke wijzigingen dan de reeds in de wet betreffende de geïntegreerde politie opgenomen fusiemogelijkheid, voor zover dat niet leidt tot meer politiezones dan er nu bestaan.

31.03 Benoît Piedboeuf (MR): De hele provincie Luxembourg vormt één hulpverleningszone!

de police, même si c'était le cas du temps de la gendarmerie.

Il y a des possibilités, nous allons examiner la meilleure situation possible.

31.04 Jan Jambon, ministre: J'ai dit que les zones de police doivent se situer à l'intérieur des zones de secours, pas qu'elles devaient y correspondre. La zone de secours peut être composée de plusieurs zones de police. Peut-être qu'à terme, cela correspondra. Mais, pour le moment, la vision est que les zones de police doivent se situer dans la circonscription d'une zone de secours.

31.05 Benoît Piedboeuf (MR): C'est très bien. Les bourgmestres vont être contents.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

De **voorzitter**: De vragen nrs 7599 en 7600 van de heer Nollet zijn reeds uitgesteld. De vragen nrs 7606 en 7608 van de heer Pivin worden op zijn verzoek ook uitgesteld.

Le **président**: Les questions n^{os} 7606 et 7608 de M. Pivin sont reportées.

32 Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de communicatie rond geseinde personen" (nr. 7620)

32 Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "la communication relative aux personnes signalées" (n° 7620)

32.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, het Schengen Informatie Systeem (SIS) is een informatiesysteem dat in het kader van de uitvoering van de Schengenruimte werd ingevoerd.

32.01 Alain Top (sp.a): Le Système d'Information Schengen (SIS) vise à pouvoir offrir au sein de l'espace Schengen un niveau de protection au moins identique à celui que nous connaissions avant la suppression des frontières. Le SIS permet aux pays de l'espace Schengen d'échanger des informations concernant le contrôle aux frontières des personnes et des biens.

Het is een van de maatregelen die werden getroffen om het vrije verkeer binnen de Schengenzone te compenseren. Het is de bedoeling om met die compenserende maatregelen op zijn minst hetzelfde niveau van bescherming te kunnen bieden als voor de opheffing van de grenzen.

Met dit informatiesysteem kunnen de verantwoordelijke autoriteiten van de Schengenstaten informatie uitwisselen voor grenscontroles van personen en voorwerpen.

Avec quels niveaux de risque ce système fonctionne-t-il? La banque de données est-elle à jour? Comment est-elle actualisée et quelle est la marge d'erreur relative aux enregistrements tardifs? L'échange de données est-il suffisamment rapide? Qui le coordonne?

Dit systeem registreert onder andere gesignaleerde buitenlanders en personen die een discrete surveillance of specifieke controle moeten ondergaan in het kader van de bestrijding van criminele daden of om verstoringen van de openbare orde te voorkomen.

Mijnheer de minister, ik krijg graag een antwoord op de volgende vragen. Wordt bij het seinen van personen een gradatie gebruikt? Ik kan mij indenken dat er verschillende gradaties in het systeem zitten, gaande van hoog risico tot laag risico. Is dit voldoende duidelijk in de databank? Bestaat in die databank ook een categorie 'risico op terrorisme'?

Is de databank waarin geseinde personen worden ingegeven volledig up-to-date? Indien neen, hoe lang duurt het vooraleer een geseind persoon aan de databank wordt toegevoegd? Hoeveel dossiers lopen momenteel een achterstand op?

Hoeveel personen zouden moeten geseind zijn, maar zijn het door de vertraging niet?

Ten slotte, verloopt de informatiewisseling tussen de verschillende betrokken diensten vlot genoeg? Hoe en door wie wordt deze informatiewisseling gecoördineerd?

32.02 Minister **Jan Jambon**: Mijnheer Top, het is technisch niet mogelijk een gradatie toe te kennen aan een signalering bij het invoeren in het SIS. Er zijn echter wel verschillende types van signalering mogelijk, naargelang de gewenste te nemen maatregelen, zoals bijvoorbeeld aanhouding, lokalisatie en discrete of grondige controle. Dat is dus eigenlijk een typologie. Wanneer de politie iemand tegenhoudt en checkt in de Schengendatabase, kan er dus wel een onderscheid gemaakt worden: dat is iemand die we onmiddellijk moeten oppakken, dat is iemand die we serieus moeten controleren, of dat is iemand waarvan we moeten laten weten waar we hem gezien hebben, omdat we hem op een of andere manier willen volgen.

Tussen deze types van signalering werd op Europees niveau een prioriteitsorde vastgelegd voor het geval er incompatibele signaleringen worden aangevraagd. De mogelijkheid bestaat eveneens om, binnen een signalering als type misdrijf "terrorisme of gerelateerde activiteit" te selecteren. Dit delictdomein is zichtbaar voor de Belgische eindgebruiker ingeval deze een gesignaleerde persoon aantreft naar aanleiding van een controle.

Het delictdomein is dus beschikbaar in het SIS, maar we hebben geen zicht op de nationale controletoeepassingen in de andere landen en dus de zichtbaarheid voor hun eindgebruikers. Ook het feit dat iemand bijvoorbeeld gewelddadig, gewapend of gevaarlijk is, kan worden toegevoegd en is dan zichtbaar in de signalering.

In theorie wordt een aanvraag signalering beschouwd als een flashbericht. Dit wil zeggen dat het dossier binnen de 24 uur afgewerkt moet worden. De termijn waarbinnen een signalering wordt uitgevoerd, is afhankelijk van verschillende factoren, die de behandelingstermijn kunnen verlengen. Deze factoren kunnen zijn: de volledigheid van de aanvraag, het tijdstip waarop de aanvraag binnenkomt, de organisatie van de dienst, technische problemen met de benodigde programma's. Gezien er geen achterstand is, zijn er geen statistische gegevens beschikbaar.

Binnen de federale politie is CGI-SPOC – waarbij SPOC staat voor *single point of operational contact* – het eindpunt van signalering voor heel het land. Zij zijn daarvoor grotendeels afhankelijk van hun judiciële en politionele partners. De eindbeslissing voor het seinen van personen ligt bij de bevoegde magistraat. De informatie-uitwisseling verloopt vrij goed. Het federaal parket coördineert de strafvordering en vergemakkelijkt de internationale samenwerking. Niettemin behoort het merendeel van de dossiers tot de arrondissementsparketten.

32.03 **Alain Top** (sp.a): Mijnheer de minister, bedankt voor uw antwoord. Ik ben blij te vernemen dat als de informatie niet in gradatie kan worden ingevoerd, dat dan toch tenminste de soort ingegeven kan worden, zodat termen als terrorisme, aanzet tot terrorisme,

32.02 **Jan Jambon**, ministre: Des gradations ne peuvent pas être ajoutées à des signalements mais il existe plusieurs types de signalements – comme l'arrestation, la localisation, le contrôle discret ou approfondi – et un ordre de priorité européen a été fixé. Il est aussi possible d'indiquer le type de délit ou de mentionner si la personne est violente, armée ou dangereuse.

Toute demande de signalement est considérée comme un message urgent et doit dès lors être traitée dans les 24 heures. Plusieurs facteurs peuvent influencer sur ce délai mais l'on n'observe aucun arriéré en la matière.

Au sein de la police fédérale, le CGI-SPOC (la direction de la coopération policière internationale – *single point of operational contact*) constitue le point de chute. La décision finale appartient au magistrat compétent. L'échange d'informations se déroule relativement bien.

32.03 **Alain Top** (sp.a): Je constate avec satisfaction que des termes tels que terrorisme, incitation au terrorisme,

extremisme of gewelddadig kunnen worden ingevoerd.

Wat mij wel zorgen baart is uw antwoord op mijn tweede vraag, met name dat de informatie binnen de 24 uur wordt opgeladen en in de database zit. Ik kreeg andere informatie als zou er een achterstand zijn bij de invoer of bij de vervollediging van de gegevens.

Mijn bezorgdheid blijft dus dat er zaken worden ingevoerd maar dat de gegevens niet volledig zijn. Dat zou wel degelijk moeten worden opgevolgd. De reden van mijn vraag is nogal duidelijk. In de nasleep van de aanslagen in Parijs zijn sommigen verschillende keren de grens overgestoken, maar werden daarbij niet gecontroleerd. Ik zou er daarom sterk op aandringen om minstens de volledigheid van die databanken langs onze zijde te laten controleren, zodat we staatsgevaarlijke personen in de toekomst degelijk kunnen controleren en tegenhouden.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

33 **Vraag van de heer Alain Top aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bereikbaarheid van alarmcentrales langs de taalgrens" (nr. 7624)**

33 **Question de M. Alain Top au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'accessibilité des centres d'appel d'urgence le long de la frontière linguistique" (n° 7624)**

33.01 **Alain Top** (sp.a): Mijnheer de minister, langsheen de taalgrens is men er niet zeker van dat een noodoproep op het nummer 112 steeds aankomt in het Gewest waar het wordt verstuurd. Verschillende klanken worden door Franstaligen anders uitgesproken dan door Nederlandstaligen waardoor straatnamen niet altijd worden begrepen. Dat speelt niet alleen tussen verschillende Gewesten, maar ook tussen verschillende dialecten, is het niet, voorzitter? Tussen Moorsele en Moorslee! Bijgevolg gaat er kostbare tijd verloren met het spellen van straatnamen. Naast dit probleem blijkt het ook niet te lukken om gsm-oproepen door te schakelen naar de juiste centrale.

Een bijkomend probleem is dat als er vanuit het Waalse Gewest toch een ziekenwagen wordt gestuurd, deze verplicht is het slachtoffer naar een Franstalig ziekenhuis te brengen, gezien de ziekenwagen aan dit ziekenhuis verbonden is. Dit dagelijks probleem heeft tot op vandaag nog geen oplossing gekregen.

Enkele maanden geleden hebt u in deze commissie reeds gesteld dat een deel van de oplossing ligt in de routing van de gsm-oproepen naar de telecomoperatoren. Daarnaast stelt u dat de noodcentrales rond de taalgrens minstens één telefonist moeten hebben die een andere landstaal kent.

Wat is de huidige actuele toestand in dit dossier?

Klopt het dat er technische problemen zijn om gsm-oproepen door te schakelen naar de juiste centrale?

Kunnen er stappen worden gezet om dit probleem aan te pakken?

extrémisme ou violent peuvent être ajoutés au signalement. Le ministre affirme que le signalement doit être complété dans les 24 heures mais selon les informations dont je dispose, il y aurait des retards dans la mise à jour des données. Je reste donc préoccupé par le caractère incomplet de ces informations. Après les attentats de Paris, plusieurs suspects ont passé la frontière à diverses reprises sans être interceptés. C'est pourquoi j'insiste pour que l'on contrôle si les informations de nos banques de données sont à jour.

33.01 **Alain Top** (sp.a): Les appels d'urgence au numéro 112 effectués depuis un poste fixe à proximité de la frontière linguistique n'aboutissent pas toujours dans la Région dont ils proviennent. Cette situation donne lieu à des problèmes de compréhension entre les interlocuteurs et leur fait perdre du temps. Apparemment, les appels GSM ne sont pas non plus toujours transférés au central approprié. À cela s'ajoute le fait que les ambulances wallonnes doivent transporter les patients vers les hôpitaux wallons, et que les ambulances flamandes doivent transporter les patients vers les hôpitaux flamands.

Il y a quelques mois, le ministre avait expliqué que le routage des appels GSM vers les opérateurs télécoms contribuerait en partie à résoudre ce problème. Il avait en outre indiqué qu'il estimait nécessaire que chaque central proche de la frontière linguistique dispose de téléphonistes

De laatste vraag betreft meertalige telefonisten. Werken er intussen meertalige telefonisten langs beide zijden van de taalgrens?

maîtrisant l'autre langue nationale.

Où en est-on dans ce dossier? Le transfert des appels GSM vers le central approprié pose-t-il encore des problèmes techniques? A-t-on depuis lors recruté des téléphonistes plurilingues des deux côtés de la frontière linguistique?

33.02 Minister **Jan Jambon**: Vandaag zijn er reeds operatoren/calltakers aanwezig die kennis hebben van de andere landstaal, maar dat is geen vereiste bij de aanwerving. Zij kunnen de oproeper in de meeste gevallen verder helpen, maar uiteraard kan het altijd nog beter, vanwaar de noodzaak om nieuwe taalcurssussen te organiseren. In het verleden werden reeds inspanningen geleverd om de taalkennis van de operatoren en calltakers in de noodcentrales en Cicads te verbeteren. Ook in de nabije toekomst zal hierop verder worden ingezet. Mijn administratie bereidt momenteel een overheidsopdracht voor met als doel in 2016 nieuwe taalcurssussen voor operatoren/calltakers te organiseren.

33.02 **Jan Jambon**, ministre: Les centraux emploient déjà des opérateurs (ou *calltakers*) qui maîtrisent l'autre langue nationale, mais ces connaissances linguistiques ne constituent pas une condition *sine qua non* pour être engagé. L'appelant obtient généralement l'aide adéquate, mais une amélioration est toujours possible. Par conséquent, mon administration prépare un marché public pour organiser, en 2016, de nouveaux cours de langues à l'intention des opérateurs.

Het moet wel duidelijk zijn dat die taalcurssussen er op zich niet zullen voor zorgen dat iedere operator of calltaker straks perfect twee- of drietalig zal zijn. Om die reden wordt ook bekeken of dit probleem niet op een andere manier kan worden aangepakt.

Ces cours de langues ne transformeront évidemment pas instantanément chaque opérateur en un parfait bilingue ou trilingue. C'est pourquoi nous examinons d'autres options.

Technologisch kan niet worden vermeden dat oproepen rond een provinciegrens uitzonderlijk worden gerouteerd naar een andere provincie. Hetzelfde geldt voor oproepen uit het taalgrensgebied. In het grensgebied kan een oproep immers worden gecapteerd door een gsm-mast van een naburige provincie. Het routeren van noodoproepen naar een noodcentrale 112/100 gebeurt immers op basis van de mast die de straling van de gsm capteert.

Il est techniquement impossible d'éviter que des appels provenant d'une zone frontalière provinciale ou d'une zone proche de la frontière linguistique soient routés vers une autre province, car le processus s'effectue sur la base du pylône qui capte les ondes émises par les téléphones portables.

In principe kunnen de gsm-operatoren per antenne en per sector van antenne de routing aanpassen aan de gewenste provincie om de routing te optimaliseren. De herrouting van de noodoproepen zal dan van toepassing zijn voor heel de dekking van de antenne of sector. Het is daarom technisch niet haalbaar om de provinciegrenzen perfect te volgen.

Un menu d'options permet de transférer vers le central *ad hoc* les appels urgents routés fautivement. Nous nous attelons actuellement à des projets pilotes susceptibles de résoudre ce problème. Tout dépendra de la nécessité impérieuse d'éviter les trop grandes pertes de temps dues à l'utilisation de cette seule touche. Le traitement d'un appel dans l'autre langue peut aussi s'avérer chronophage. Nous

Er bestaat vandaag de dag een procedure waarbij noodoproepen die verkeerd worden gerouteerd, na basisbevraging worden doorgeschakeld naar de bevoegde noodcentrale 112/100. Deze procedure werd in het geval van oproep B strikt nageleefd. De IVR-technologie, die het toelaat om met een keuzemenu te werken, kan het mogelijk maken om een Franstalige oproep in Vlaanderen door te schakelen naar een meldkamer waar Frans wordt gesproken, en omgekeerd voor een Nederlandstalige oproep in Wallonië.

U weet dat wij bezig zijn met pilootprojecten. Ik meen dat dit voor een oplossing kan zorgen. De kritische succesfactor is dat er niet veel tijd verloren mag gaan door het indrukken van die ene toets. Dit laatste vormt het onderwerp van het pilootproject. Het behandelen van een oproep in een andere taal kan echter ook veel tijd vragen. Deze afweging zal moeten worden gemaakt op basis van de ervaring met

de pilootprojecten.

ferons la part des choses sur la base des projets pilotes.

Ik meen dat ik op uw derde vraag al heb geantwoord.

33.03 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, dank u voor het antwoord. Ik ben effectief blij dat er ook aandacht aan besteed wordt om dit te verhelpen. In 2016 wordt er geld vrijgemaakt om opnieuw in taalcurssussen te voorzien. U hebt gelijk, dat was in het verleden geen vereiste om tewerkgesteld te zijn. Anderzijds biedt het ook geen garantie dat iedereen perfect tweetalig zal zijn of in sommige streken zelfs bijna drietalig om alle vragen te kunnen beantwoorden. Wat betreft de IVR-technologie, die staat en valt met de zeer snelle werkwijze die dan zou moeten worden ingevoerd bij zo'n dringende noodoproep. Dat zal dus moeten geëvalueerd worden.

33.03 Alain Top (sp.a): Je me réjouis qu'une solution soit recherchée. En 2016, des moyens seront disponibles pour organiser des cours de langues, même si ces cours ne garantiront pas, en effet, que les participants en sortiront bilingues, voire trilingues. La vitesse sera le critère déterminant pour les répondants à choix multiples. Cette vitesse sera évaluée.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

34 Samengevoegde vragen van

- de heer **Alain Top** aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de bewapening van politieagenten" (nr. 7636)

- mevrouw **Vanessa Matz** aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "het dragen van een wapen door de politieagenten" (nr. 7837)

34 Questions jointes de

- M. **Alain Top** au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "l'armement des agents de police" (n° 7636)

- Mme **Vanessa Matz** au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "le port d'arme pour les agents de police" (n° 7837)

34.01 Alain Top (sp.a): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, dit is een informatieve vraag over de stand van zaken. De vraag werd door het VSOA gesteld. Blijkbaar diende het VSOA in februari dit jaar een voorstel in om de politieagenten beter te bewapenen en hen dus uit te rusten met een schietwapen. Het is uiteraard niet zo evident om politieagenten gewoonweg beter te bewapenen. Het voorhanden zijn van wapens is niet voldoende, politieagenten moeten ook de nodige cursussen volgen.

34.01 Alain Top (sp.a): En février, le SLFP a déposé une proposition visant à équiper les agents de police d'une arme à feu.

Daarnaast kunnen wij ons ook nog andere vragen stellen. Zou het beter bewapenen van politieagenten in sommige gevallen niet kunnen leiden tot meer machtsvertoon? Het volgen van en slagen in de nodige trainingen geweldbeheersing zijn daarbij niet onbelangrijk.

Des agents de police mieux armés n'auront-ils pas tendance à faire étalage de leur force? Ne faudrait-il pas prévoir un apprentissage à la gestion de la violence? Pourquoi les agents de police ne sont-ils pas armés à l'heure actuelle? Cette proposition pourrait-elle être reconsidérée compte tenu de l'actualité? Songe-t-on à d'autres armes que les armes à feu? Cette question a-t-elle été abordée avec le SLFP et d'autres partenaires sociaux?

Waarom hebben politieagenten in die functie vandaag geen wapen? Hebt u intussen het voorstel van het VSOA Politie al overwogen? Wordt die problematiek, gezien de actualiteit, eventueel herbekeken? Wordt er overgegaan tot een betere bewapening van de politieagenten, niet alleen met schietwapens, maar ook met andere wapens? Wordt daarover overleg gepleegd, niet alleen met het VSOA, dat deze vraag heeft ingediend, maar ook met de andere sociale partners?

34.02 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le président, monsieur le ministre, les demandes d'armement des agents de police ne sont pas neuves. En janvier dernier, à la suite des attentats de *Charlie Hebdo*,

34.02 Vanessa Matz (cdH): Enkele jaren geleden is er over de bewapening van de politieagenten

je vous interrogeais sur ce point et vous m'aviez répondu que vous y réfléchissiez. Les policiers étaient, à l'époque, une cible particulière. Ce type de demande réapparaît maintenant.

Il y a quelques années, cette question de l'armement des agents de police a fait l'objet d'un débat. En effet, en 2010, le SLFP Police avait réclamé auprès de la ministre de l'Intérieur de l'époque, Annemie Turtelboom, que les agents de police puissent être armés au même titre que les inspecteurs et commissaires de police, compte tenu des risques identiques qu'ils encourent dans l'exercice de leurs fonctions, car, bien qu'elles soient limitées principalement en matière de circulation, le risque et le danger existent bien. Pourtant, les agents de police ne possèdent pour seul armement qu'une paire de menottes et une bombe lacrymogène de petite taille.

À l'époque, la Commission permanente de la police locale avait estimé que l'utilisation d'une arme nécessitait "une formation technique, psychologique et juridique", ce qui est tout à fait logique. Ces justifications ne sont pas remises en cause. Cependant, des formations peuvent être ordonnées. Cette volonté d'armement a pour objectif la sécurité de l'agent de police et implique une formation au maniement des armes à feu. Il n'est pas question d'un changement de statut ou d'une augmentation salariale, mais simplement d'une reconnaissance des fonctions exercées par ces agents et de leur nécessaire sécurité, au même titre que les inspecteurs et commissaires de police.

Monsieur le ministre, compte tenu de la situation actuelle, du niveau d'alerte de notre pays et des menaces terroristes sur notre population et nos services de police, quel sort réservez-vous aux agents de police qui exercent et représentent l'ordre policier à l'instar de tout autre inspecteur et commissaire de police, mais qui ne peuvent porter d'arme et ne disposent dès lors d'aucun moyen de défense en cas d'attaque? Comptez-vous légiférer sur cette question? Comptez-vous leur permettre les formations nécessaires au port d'armes?

Si je défends cette option, ce n'est pas dans le but qu'ils changent de statut. Cela n'implique ni augmentation salariale ni d'autres avantages. Je parle d'un but purement sécuritaire. Par exemple, certains agents sont parfois amenés à faire des contrôles routiers. Il ne s'agit pas de mettre une arme dans les mains de n'importe qui, mais il s'agit selon moi de réfléchir sérieusement aux conditions de sécurité de la population et de l'agent lui-même, bien sûr.

34.03 **Minister Jan Jambon:** Mijnheer de voorzitter, ik heb de antwoorden voor beide vragen samengevoegd.

De politieagenten beschikken over een beperkte politiebevoegdheid. De opdrachten die hen wettelijk toegewezen zijn, zoals wegverkeer, dat onder gemeentelijke reglementering valt, en punctuele bijstand aan de politiefunctarissen, enzovoort, waren a priori, op het moment van de bepaling, niet van die aard om het gebruik van een wapen te rechtvaardigen of om hen in gevaar te brengen.

De omstandigheden en voorwaarden waarin het politiewerk uitgevoerd wordt, zijn echter geëvolueerd ten opzichte van 2006 en 2007, de jaren waarin de opdrachten van de politieagenten opnieuw werden gedefinieerd, enerzijds, en de bewapening van de

gedebatteerd. In 2010 heeft de VSOA-Politie er bij de minister van Binnenlandse Zaken op aangedrongen dat, gelet op de risico's, de agenten net zoals de politie-inspecteurs en -commissarissen bewapend zouden moeten worden. De agenten beschikken echter nog altijd maar over een paar handboeien en een kleine traangasspuitbus.

Het gaat niet over een aanpassing van het statuut, maar over een erkenning van de functies die door die agenten worden uitgeoefend en de noodzakelijke veiligheidsmaatregelen, die voor hen dezelfde moeten zijn als die voor de politie-inspecteurs en -commissarissen.

Wat overweegt u, gelet op de huidige situatie, het dreigingsniveau en de terreurdreiging, te doen voor de politieagenten die geen wapen mogen dragen en over geen middelen beschikken om zich te verdedigen als ze worden aangevallen? Zal u een wetgevend initiatief nemen? Zal u ze de nodige opleidingen voor de omgang met wapens laten volgen?

Ik pleit er niet voor om eender wie een wapen te geven, maar vind dat er nagedacht moet worden over de veiligheid van de bevolking en de agenten zelf.

34.03 **Jan Jambon,** ministre: Les agents de police disposent de pouvoirs de police limités. Les missions qui leur ont été légalement attribuées n'étaient pas, à l'époque où elles ont été définies, d'un type justifiant l'emploi d'une arme. L'environnement dans lequel le travail de police est exécuté a cependant évolué par rapport à 2006 et 2007. Outre le cas particulier d'un haut niveau de menace terroriste, les agents de

personeelsleden van de geïntegreerde politie werd vastgelegd. Naast het bijzonder geval van een hoog niveau van terroristische dreiging worden de politieagenten, alle graden samen, momenteel steeds vaker geconfronteerd met gewelddadige acties, alsook met risico's van represailles.

De vraag van de vakorganisatie VSOA, in het Frans de SLFP, werd dus wel degelijk in aanmerking genomen. In dat kader werd een technische werkgroep opgericht met de syndicale partners, de vertegenwoordigers van de lokale politie en van de federale politie en experts. Op 3 december laatstleden heeft die werkgroep een reeks voorstellen geformuleerd voor de aanpassing van de geldende teksten, teneinde de veiligheid van de politieagenten te verbeteren. De wijzigingsteksten worden momenteel uitgewerkt en er zal eind januari 2016 over onderhandeld worden met de sociale partners. De werkgroep heeft dus een rapport ingediend en wij zullen nu een en ander in wetteksten omzetten. Daarover zal met de sociale partners onderhandeld worden. Omdat het om ontwerpen van wetteksten gaat, is de inwerkingtreding denkbaar over enkele maanden.

Il est évident que l'actualité a influencé les préoccupations relatives à la sécurité des membres du personnel opérationnel des services de police. La réflexion relative à l'armement des agents de police est toutefois menée dans un climat serein afin d'éviter la prise de décision précipitée et uniquement justifiée par des circonstances exceptionnelles que nous espérons, tous, temporaires. Cette réflexion porte donc, de manière générale, sur la sécurité des agents de police lors de l'exécution des missions qui leur sont légalement attribuées.

Les agents de police seront dorénavant dotés d'un armement individuel similaire à celui des fonctionnaires de police et composé d'une arme à feu, d'une arme de frappe (une matraque) et d'un moyen incapacitant (spray au poivre). La formation de base et les normes d'entraînement à la maîtrise de la violence du cadre des agents de police seront adaptées en conséquence et un régime transitoire sera prévu pour les agents de police déjà en fonction. Tous ces aspects seront négociés fin du mois de janvier 2016.

34.04 Alain Top (sp.a): Mijnheer de minister, ik ben eigenlijk bezorgd – u hebt dat zelf ook al aangehaald – dat wij, gezien de huidige uitzonderlijke omstandigheden, te snel tot besluiten overgaan vooraleer de grond van de zaak werd onderzocht. Wij mogen dus niet te snel voorstellen tot verandering van de regelgeving overwegen.

U verwees er daarnet al naar: de bevoegdheden zijn in de loop der

police sont de plus en plus souvent confrontés à des actes violents et au risque de représailles.

La question des organisations syndicales VSOA et SLFP a donc bel et bien été prise en compte. Dans ce contexte, un groupe de travail a été constitué avec les partenaires syndicaux, les représentants de la police locale, de la police fédérale et des experts. Le 3 décembre, ce groupe de travail a formulé une série de propositions pour améliorer la sécurité des agents de police. Les textes sont en cours d'élaboration et il y aura fin janvier 2016 une négociation à leur sujet avec les partenaires sociaux. Comme il s'agit de projets de textes de loi, il est concevable que les textes entreront en vigueur dans quelques mois.

We denken in alle sereniteit na over de veiligheid van de politieagenten tijdens de uitvoering van hun wettelijke taken. We mogen geen overhaaste beslissing nemen die uitsluitend door uitzonderlijke omstandigheden is ingegeven.

De politieagenten zullen voortaan uitgerust zijn met dezelfde individuele bewapening als de politieambtenaren: een vuurwapen, een slagwapen (een wapenstok) en een neutraliserend middel (peperspray). De basisopleiding en de normen voor de training geweldbeheersing zullen worden aangepast. Voor de reeds in dienst zijnde agenten komt er een overgangsregeling. Over al die aspecten zal er eind januari 2016 worden onderhandeld.

34.04 Alain Top (sp.a): La sélection, la formation et le niveau de connaissance de ces personnes diffèrent complètement de ceux des policiers inspecteurs et des grades supérieurs. Avant de confier une arme à ces

jaren aangepast. Men moet dus goed overwegen of de wapendracht echt noodzakelijk is onder de huidige bevoegdheden. Als dat het geval is, moet men, zoals u zegt, hieraan zeer veel aandacht besteden in de opleidingen sociale promotie. Die mensen zijn immers ooit op een andere wijze aangeworven geweest. Hun selectie, opleiding en kennisniveau zijn helemaal anders dan bij de politie-inspecteurs en de hogere graden. Daar moet zeer veel aandacht aan worden geschonken voordat die mensen worden bewapend.

personnes, il convient d'analyser ces différents éléments.

34.05 Minister **Jan Jambon**: Wij zullen hun geen wapen geven zonder dat zij een aangepaste opleiding hebben gekregen.

34.05 **Jan Jambon**, ministre: Nous ne leur remettrons pas d'arme avant qu'ils n'aient reçu une formation adaptée.

34.06 **Alain Top** (sp.a): Terecht.

34.07 **Vanessa Matz** (cdH): Je ne suis pas certaine d'avoir bien compris. C'était pourtant en français. Votre idée est donc de dire qu'on doit les armer.

34.07 **Vanessa Matz** (cdH): Ik weet niet of ik het wel goed heb begrepen: u vindt dat wij ze moeten bewapenen?

34.08 **Jan Jambon**, ministre: Oui.

34.08 Minister **Jan Jambon**: Inderdaad.

34.09 **Vanessa Matz** (cdH): La décision est prise? Vous devez d'abord passer en concertation syndicale.

34.09 **Vanessa Matz** (cdH): Is die beslissing al genomen? Hoe zit het met het vakbondsoverleg?

34.10 **Jan Jambon**, ministre: Nous avons réuni un groupe de travail comprenant les syndicats, la police locale, des spécialistes. Ce groupe de travail a fait un rapport en faveur sous certaines conditions. J'élabore un projet de loi qui sera négocié avec les syndicats avant la fin janvier.

34.10 Minister **Jan Jambon**: Er werd een werkgroep opgericht met vertegenwoordigers van de vakbonden en de lokale politie en een aantal specialisten. Deze heeft al een rapport opgesteld: men is pro, zij het onder bepaalde voorwaarden. Ik bereid nu een wetsontwerp voor dat vóór eind januari met de vakbonden zal worden besproken.

34.11 **Vanessa Matz** (cdH): Cela suivra ensuite son cours. On pourrait donc espérer avoir quelque chose dans le courant du mois d'avril peut être.

34.12 **Jan Jambon**, ministre: Ca dépend de la commission et des travaux parlementaires. Mon but n'est pas de retarder mais, au contraire, d'avancer avec ce projet.

34.13 **Vanessa Matz** (cdH): Je ne peux que vous soutenir dans cette initiative.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Vraag nr. 7638 van de heer Thiébaud wordt uitgesteld.

Le **président**: Les questions n^{os} 7638 de M. Thiébaud, 7694, 7695 et 7698 de Mme Gabriëls et 7724 de M. Dispa sont reportées.

Vraag nr. 7659 van de heer Delizée wordt behandeld in de commissie voor de Volksgezondheid.

Vraag nr. 7670 van de heer Demon wordt omgezet in een schriftelijke vraag.

Vraag nr. 7694, vraag nr. 7695 en vraag nr. 7698 van mevrouw Gabriëls worden uitgesteld.

De samengevoegde vragen nr. 7711 van de heer Van Hees en nr. 7716 van de heer Hedebouw werden ingetrokken.

Vraag nr. 7724 van de heer Dispa wordt uitgesteld.

35 Question de Mme Kattrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les contrôles à la frontière belgo-allemande" (n° 7747)

35 Vraag van mevrouw Kattrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de controles aan de Belgisch-Duitse grens" (nr. 7747)

35.01 Kattrin Jadin (MR): Monsieur le ministre, dans le cadre de la menace terroriste, la police allemande a renforcé les contrôles de personnes sur la E40 peu après la frontière belgo-allemande. En une semaine seulement, le bilan de cette augmentation des contrôles est plutôt positif: 70 personnes recherchées par la justice allemande ont pu être arrêtées, dont 12 criminels placés sous mandat d'arrêt. De plus, 9 personnes n'ayant plus de permis de séjour ont pu être reconduites dans leur pays d'origine.

Cependant, j'ai pu lire dans le quotidien *Aachener Nachrichten* que les autorités allemandes auraient aimé effectuer les contrôles sur l'ancien poste-frontière de Lichtenbusch, car selon le ministère allemand de l'Intérieur, les contrôles auraient été encore plus effectifs sur ladite aire d'autoroute. Mais, pour garantir la sécurité routière, il aurait fallu mettre en place des panneaux de limitation de vitesse sur le côté belge, ce qui a malheureusement été refusé par les autorités belges.

Monsieur le ministre, pouvez-vous confirmer cette information? Si oui, pouvez-vous nous expliquer pour quelles raisons la mission de coopération a été refusée?

Les contrôles frontaliers s'avèrent effectifs en Allemagne. Est-il envisagé d'opérer de pareils contrôles en Belgique? Si oui, quel bilan pouvez-vous nous en présenter?

35.02 Jan Jambon, ministre: Madame Jadin, normalement, quand mon ami Thomas de Maizière demande quelque chose, je veux trouver une solution; donc ici aussi.

Nous pouvons confirmer que la police fédérale a bien été contactée par les autorités allemandes. Par contre, le souhait exprimé par nos collègues allemands était qu'un dispositif soit mis en place à l'aide du Service public wallon afin de réduire la E40 à une seule bande de circulation à hauteur du passage du poste frontière de Lichtenbusch. La mise en place d'un tel dispositif aurait eu pour répercussion de nombreux kilomètres d'embouteillage, mais aurait aussi eu un impact négatif sur la sécurité routière sur cet axe important.

Au vu de ces éléments et après analyse, la police fédérale de la route

La question n° 7659 de M. Delizée sera traitée en commission de la Santé publique. La question n° 7670 de M. Demon est transformée en question écrite. Les questions jointes n°s 7711 de M. Van Hees et 7716 de M. Hedebouw sont retirées.

35.01 Kattrin Jadin (MR): De Duitse politie heeft de controles langs de E40 net voorbij de grens met België geïntensiveerd. In een week tijd werden er 70 door het gerecht gezochte personen tegengehouden, onder wie 12 misdadigers, die werden aangehouden.

De Duitse autoriteiten hadden die controles echter liever uitgevoerd ter hoogte van de voormalige grenspost te Lichtenbusch, maar om de verkeersveiligheid te waarborgen hadden er dan borden moeten worden geplaatst langs Belgische zijde, wat door de Belgische autoriteiten werd geweigerd. Bevestigt u die informatie? Waarom heeft België zijn medewerking geweigerd? Overweegt men in België dergelijke controles uit te voeren?

35.02 Minister Jan Jambon: De Duitse autoriteiten hebben contact opgenomen met de federale politie. Ze vroegen dat de autosnelweg E40 ter hoogte van de grenspost van Lichtenbusch tot één rijstrook zou worden beperkt.

De federale wegpolitie heeft een negatief technisch advies uitgebracht, wegens de impact van een dergelijke maatregel op de verkeersveiligheid. De patrouilles van de federale wegpolitie werden

a rendu un avis technique négatif pour ce type de dispositif. Néanmoins, des équipes de la police fédérale de la route ont été informées et orientées vers cette problématique. Il a été demandé qu'une analyse permanente de la situation soit effectuée et que des mesures soient prises en profondeur si cela devait s'avérer nécessaire.

Avec l'entrée en vigueur des accords de Schengen, les contrôles systématiques aux frontières intérieures ont été supprimés. En conséquence, les infrastructures des postes-frontières permettant ces contrôles systématiques ont disparu également. Ces contrôles sont remplacés par une surveillance en zone frontalière, effectuée par les services de la police intégrée, tant au niveau local que fédéral. N'oublions pas que la Belgique ne dispose pas, contrairement à ses pays voisins, d'une police aux frontières.

Cette mission de surveillance fait partie des missions générales de la police et ne fait pas l'objet de statistiques particulières.

En fonction des circonstances, il peut également être décidé de mener des contrôles ciblés aux abords des frontières. C'est le cas notamment de l'action Medusa que j'ai mise en place et qui est actuellement en cours. Pour le moment, il ne s'agit pas de contrôles aux frontières, en tant que dérogation temporaire prévue dans le code Schengen moyennant annonce et rapport, mais de contrôles policiers à l'intérieur du pays de véhicules sélectionnés qui sont déviés, par exemple, sur des parkings autoroutiers.

Le 18 septembre, mission a été donnée de commencer de tels contrôles dans les provinces de Liège et du Limbourg. Ces contrôles ont été complétés dès le départ par des patrouilles sur les trains en provenance d'Allemagne et des Pays-Bas et des contrôles aux portes des aéroports visant les vols en provenance des pays sensibles en matière de migration de transit. Pour ce faire, des capacités tournantes des polices des chemins de fer et aéronautique ont été libérées tous les jours et suppléées par des membres du personnel des corps d'intervention des provinces autres que Liège et le Limbourg. Plus tard, les contrôles ont été étendus aux autres provinces.

Voici les résultats de ces contrôles depuis leur démarrage, le 22 septembre, jusqu'au 29 novembre 2015:

- via les voies aériennes: 84,
- via les chemins de fer: 418,
- via les routes: 385,
- par la mer: 63,

soit un total de 950 personnes. Il s'agit de réfugiés sans papiers, c'est-à-dire qu'ils ne sont pas inscrits.

Les nationalités les plus fréquentes sont réparties comme suit: Syrie (360), Irak (177), Afghanistan (130) et Iran (56).

Je peux également ajouter que huit trafiquants d'êtres humains ont été arrêtés.

35.03 Katrin Jadin (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie pour ces informations très complètes.

op de hoogte gebracht. Er werd gevraagd de situatie permanent te evalueren en zo nodig ingrijpender maatregelen te nemen.

Met de inwerkingtreding van de Schengenakkoorden werden de systematische controles aan de binnengrenzen afgeschaft, en werd ook de desbetreffende infrastructuur buiten dienst gesteld. Dat werd vervangen door bewaking door de lokale en federale politie. Die bewakingsopdracht maakt deel uit van de algemene politieopdrachten en er bestaan geen specifieke statistieken over. In tegenstelling tot de buurlanden beschikt België niet over een grenspolitie.

Afhankelijk van de omstandigheden kan er beslist worden om gerichte controles uit te voeren in de grensstreek. Een voorbeeld daarvan is de actie-Medusa. Momenteel controleert de politie in het land geselecteerde voertuigen die worden afgeleid naar bijvoorbeeld parkeerplaatsen langs de snelweg.

In aanvulling op die controles wordt er gepatrouilleerd in treinen uit Duitsland en Nederland en worden er op de luchthavens controles uitgevoerd voor vluchten vanuit landen die bekendstaan als transitlanden voor migranten. Elke dag worden er daartoe mobiele teams van de spoorwegpolitie en de luchtvaartpolitie ter beschikking gesteld, die aangevuld worden door personeel van de interventiekorpsen van de provincies.

35.03 Katrin Jadin (MR): Ik begrijp dat de snelwegpolitie die beslissing heeft genomen uit een

En ce qui concerne l'organisation des contrôles, je peux comprendre que la police des autoroutes ait décidé de prendre cette décision, surtout quand on connaît cette aire frontalière qui est quand même une des plus fréquentées d'Europe. Près de 20 000 voitures y passent par jour. Ce n'est pas anodin du tout, d'autant plus qu'elle n'a que deux bandes de circulation. Cela aurait évidemment perturbé lourdement la circulation déjà fort problématique en province de Liège. Je souscris donc entièrement à cela.

De la même manière, je dirai en boutade que, si l'État belge a mis en ordre son aire autoroutière au poste frontalier, les Allemands auraient très bien pu faire de même. On attend cela depuis plus de dix ans déjà. Monsieur le ministre, la Régie des Bâtiments avait fait du bon travail à l'époque. J'ai pu me rendre compte personnellement dans la province de Liège des contrôles effectués et aussi de l'efficacité de ceux-ci. Des informations nous ont été relayées à cet effet tant par la police fédérale qui communique régulièrement très positivement par rapport à cela que par la police locale qui, me semble-t-il, est aussi parfois impliquée dans certains contrôles. Je vous remercie pour toutes vos réponses.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

*De openbare commissievergadering wordt gesloten om 18.04 uur.
La réunion publique de commission est levée à 18.04 heures.*

organisatorisch oogpunt.

Ik heb zelf kunnen vaststellen hoe het in de provincie Luik met de controles gesteld is en hoe efficiënt ze zijn. De federale en lokale politie hebben ons daarover ook informatie gegeven.